



# كەر له ولآتى خۆتاندا نىيه



# كەر له ولّاتی خۆتاندا نییه

نووسینی

عەزیز نەسین

وەرگیرانی

## دهزگای توێژینهوه و بلاوکردنهوهی موکریانى



### ● کەر له ولاتی خوێاندنا نییه

● نووسینی: عهزیز نهسین

● وهرگێرانی له تورکییهوه : سهعید بهحیا خهتات

● نهخشهسازی ناوهوه: تهها حسین

● بهرگ: جیگر عهبدوهرههمان

● ژماره‌ی سپاردن: ( ٦٥٩ )

● نرخ: ( ٢٠٠٠ ) دینار

● چاپی به‌که‌م : ٢٠١١

● تیراژ: ١٠٠٠ دانه

● چاپخانه: چاپخانه‌ی خانى (دهۆك)

زنجیره‌ی کتیب ( ٥١٨ )

هه‌موو مافیکی بۆ ده‌زگای موکریانى پارێزراره

مالپه‌ر: [www.mukiryani.com](http://www.mukiryani.com)

ئیمه‌یل: [info@mukiryani.com](mailto:info@mukiryani.com)

## ناوه پروك

- ۷..... جانه وهه ری بابی عالی  
 ۱۱..... حیکایه تیتکی چینی  
 ۱۵..... گو مانم ههیه  
 ۱۹..... ئه و ولاته له کوئییه؟  
 ۲۷..... ئه مانه ده ده کانی ئیمه ن.  
 ۳۳..... بابزانین چی لی دی؟  
 ۳۹..... باریکه ی باریکه له  
 ۴۵..... چۆن به سی روژان فیری ئینگلیزی ده بی؟  
 ۵۳..... خاله گوهر.  
 ۶۱..... خانمی ماموستا  
 ۶۹..... خه ونیکی مه ترسیدار  
 ۷۷..... ده مه ته قی بی نورمال  
 ۸۳..... عه زیز نه سین لووتکه ی داهینان و هه لویستی جوامیرانه<sup>(\*)</sup> (۱۹۹۵-۱۹۱۵)  
 ۱۰۷..... فیل هه مدی چۆن ده سگیر کرا؟  
 ۱۱۳..... کامه حزب ده باته وه؟  
 ۱۱۹..... که ره له وولاته که ی خوتاندا نیه؟  
 ۱۳۱..... کو مپانیای که رسته ی یه ده گ  
 ۱۳۷..... ماله که ی سه رسنوور  
 ۱۴۳..... مایکی بی ده نگ.





## جانهوهی بابی عالی

به پێزان.. وشهیهك له فهرهنگدا ههیه پێی دهلێن عهیب.. ئهم وشهیهتان بهر چاوه كهوتوه؟ دهلێن وێژدان نیوهی نایینه، وازی لێ بینه تهناهت تهگهر چواریه كیشی بی، نه ده بوو ئهم هه موو شتانه م له سه ر بنووسن.. ئهم هه موو رق و كینهیه له پای چی؟ من له وه تهی هه م پیم له پێی كه س نه ناوه.

دوای ئه وهی كتیپی (عهزیز نامه) م بلاو كرده وه، به دووام ده گه ران، گه ران و شه ش مانگی ره به ق له گرتووخانه یان په ستام. هو ی زیندانی كردم ئه وشكاته نهی له لایهن وهزاره تی ده ره وی هه ره كه له ئینگلترا و میسرو ئیترانه وه لیم كرابوو، دوای شه ش مانگ ئازاد كرام. با بهیه كه وه ئه وهوالانه بخوینینه وه كه روژی ده سگه ر كردم له روژنامه كاندا بلاو كرانه وه. به كێك ئه مهی خواره وهی نو سیبوو:

دوینی شه وه دوای گه رانیكی زو ر پو لیس ی نه یینی عهزیز نه سینیان له چایخانهیه كدا گرت، قزو ریشی درێژی ده سكردی دانا بوو. عهزیز نه سین هه ولی دابوو خو ی به دهسته وه نه دا به لام نه ییتوانی و به كه له بچه كراوی ره وانه ی گرتووخانه كرا. روژنامه نو سیكی دیکه ئاوی نو سیبوو:

عهزیز نه سین له ئیفا ده كهیدا به پو لیس ی گو توه:(زو ربه ی كاته كانی خو ی له چوله وانی و با خچه و ئه و چایخانه نه دا به سه ر ده برد كه تا به یانی دانا خرین.)

با نو سینی روژنا نو سیكی دیکه بخوینینه وه:(له وانه یه عهزیز نه سین رایكرد بیته ده وه وهی وولات... دووا جار له و كاته ی ده یویست به چیتته یه كه له باره كانی(قه ره كو ی) ده سگه ر كرا.)

با ئه م نو سینه ییش بخوینینه وه:( هه رچه نه دی پو لیس ناوچه كانی(قاسم پاشا) و(به ی ئو غلو) و(ته قسیم) ی به وردی ده پشكنی و به دوای كه سانی چه پره و بوون به لام به هه یج شی وهیه كه نه یاندو زیه وه. دوای چوار مانگ گه ران و پشكنین ئاسایش توانی عهزیز نه سین ی را كردو له یه كی له مه یخانه كانی به نده رگه ی(قازی كو ی) دا بگه ر، له و كاته ی له گه ل سی دوستی خه ریک ی خوار دنه وه بوو، عهزیز نه وه نده مه ست بوو ته نانه ت نه ییده توانی له سه ر پێ بووه ستی)

په ح.. كه واتا كبرا زو ر تر سنا كه !

پۆرژانامه ده خویندنه وه له خودی خۆم ده ترسام. ناخۆ من جانه وه درى (ته نقه ره) م یا جانه وه درى (بازاری ته دهنه) یا جانه وه درى (یه نه ده) م یا جانه وه درى نویی بابی عالیم؟

هه ندی رۆژنامه له م دواییه دا نووسیویانه که به هوی ئیهانه کردنی نه ته وه ی تورک گیراوم.. به لām خو ئیوه ده زانن بو وایان نووسیوو.. وا راستی مه سه له که تان بو به یان ده که م: بوچی رامکردبوو؟ له ده ست کێ رامکردبوو؟ شه مه م له به رده م دادگادا روون کرده وه. ژووړیکم له یه کێ له خانووه کانی (قازی کوی) به کری گرت و ته وای رۆژه کانی خۆم به خویندنه وه نووسین ده به رده سه ر بێ شه وه ی نه که سه بیینم و نه قسه ده گهل که سه بکه م. سوودم له وه په نده وه رگرتبوو که ده لئى: وه ک چوئن شه ی تان ناچیتته په رستگا، پوولیسش ناچنه کتیبخانه.. زوړبه ی کاتم له کتیبخانه کانی ئیستانبوولدا به خویندنه وه به سه ر ده بردن.

پاش ماوه یه که له کاری به رده وام و ته نیایی بیزار بووم. له وه کاته ی به نیو کوچه و کولانه کاندایاسم ده کرد بیرم له به کری گرتنی خانوویکی سه ره خو کرده وه، که بتوانم بێ ترس و له بارو دوخیکی هیمندا کاربکه م تا شه کاته ی شانسه به رووم پیده که نی و ده رگای خیرم لی ده کری ته وه.

به م بیرو کانه وه روه ی شتمه قازی کوی. گویم له شه پوول ده بوو که له به ردی که نار ده ربای ده داو گزه بای فینک قزمیان ده جوولانده وه تیشکی مانگ له نیو ئاو ده ره وشایه وه له به ر ده میشم ئیستانبوول به هه موو رووناکییه وه. له نزیکه وه ی شه گازی نیویه که ده نگی موزیکی لی به رز بوو ته وه.

له دلێ خۆمدا گوتم:

کاتی شه وه هاتوه که می بجه سیتمه وه. وه کو بشزانم شه حمه د براکم و مه جموود یه ساری مشتته ربی شه م گازی نیوه ی ن. پاژده لیرده م له گیرفاندا بوون و یه کسه ر خۆم کوتایه ژووړه وه.. - بیره یه که و هه ندی په نیرو کاله کیکی زه ردم بو بیینه.

ئیدی رابویره وه که یف بکه. شه کاته ته مه نم له سه ره تای چل سالییدا بوو. هیچم لی که م نه بوو ته نیا ئافره ت نه بی. غه رقی ده ربای خه ون بووم. ده ستی راسته م دریش کردو کورسی ته کم له باوه ش گرت و خه ون به خو شه ویست ده بیینم. گویم له لای موزیکه و چاوم برپونه ته رووناکیی ئیستانبوول و بازووم له سه رشانی خو شه ویستمه.



ارسۆن بیرهیه کی ئەلمانی بینه .

به خۆم ده گوت، هیزه فرسه ته رابویره رهنگه ئیدی دهرفتهی وات بو هه لئه کهوی. لهو کاته دا، کورسیی باوه شم جوولا. ههستم به گهرمایی لاشهی مروثیک کرد. بو تهوهی له خه یال دانه برپیم، ئاوړم نه دایه وهو له دلێ خۆمدا گوتم: تهوهی بیرت لیده کردوه و به پیتی خوی هات!

-عهزیز بهگ..

-گیانه کهم..

-عهزیز بهگ

روحه کهم..

کهچی دهنگ وورد وورد گوڤاو درشت بوو:

-عهزیز بهگ!

-ئهمرکه جگهرو هه ناوم..

-بهیه کهوه دهچینه بهرپوه بهرایه تی!

سهرم وهرگیڤرا، وام زانی یه کی له فه رمانبه رانی هوپیه یه کهمه، گوتم:

-ئه مروث شه مهبیه و نامه وی دوو دانه شهو له بهرپوه بهرایتدا بمینمه وه، تکا ده کهم وازم لی بینه

روژی دووشه مبه به پیتی خۆم دیم.

-نابی.

-باشه با ئه م بیرهیه ته و او بکه م..

-نه خیر نابی.

کابرا لوتفی نواندو سووربوو که ده بی حیسابی خواردنه وه کهم بدا به لام ئایا قه بوولی ده کهم!

بهیه کهوه رویشتین وتا گهیشین قسه مان کرد. ئه مه ته و او ی رووداوه که یه.

مەم حەیکایەتە راستییەو لە ساڵی ۱۹۴۸دا رووی داوێ. ئەوکاتە وولات لەژێر دەسەلاتی تاکە حزیدا دەژیا کە حزبی گەلی کۆماری بوو. لەراستیدا روژانیکی سەخت بوون.

پاشان سەستەمی فرە حزبی پەیدا بوو حزبی دیموکرات دەسەلاتی وەرگرت و ئەویش لەچەوساندنەوێ گەل تەخسیری نەکرد. ئەرکی ئییمەوانان ئەوێ بوو دژی گەندەلێ و کەسانی گەندەل خەبات بکەین و رووی قەلممان ئاراستە ی رەخنەگرتن لە دەسەلاتی نوێ کرد.

ساڵی ۱۹۵۹ پالەپەستۆی زیادمان کرایە سەر. روژتیکیان لە قازی کۆی یەوێ بەسواری کەشتی دەروێشتمە ئیستانبول لەدوورەوێ چاوم بە هەمان پۆلیسی نەینسی کەوت کە بەسەرھاتم بوگێرانەوێ ئەو لە پلە ی نایابدا دانیشتیوو، خۆم لێی نەناس کرد بەوێ کە نەمبینیوێو لە ساڵۆتی کەشتیدا دانیشتم. لەبەر ئەوێ دەسال بەسەر ئە رووداوە تێپەر بووێ مەزەندە ی ئەوێم دەکرد کابرا کرایتتە یاریدەدەر ی سەرۆکی بەش.

لێم نزیک کەوتەوێو لە تەکم دانیشت و پەسنی نووسین و خەباتی منی دژ بە دەسەلات کرد و ئەوێندە ی نەما بوو بگەیینتتە کەشکەلاتی ئاسمان.

کابرا یەکیک بوو لەھەرە توندڕۆیەکانی حزبی گەلی کۆماری و خراپە ی حزبی دەسەلاتداری دەگوت. پاشان پێی گوتم: (تۆ ئەو شیڕە بووی کە نیشتمان زگار کرد).

زۆرم لا سەیر بوو، سەیرتریش ئەوێبوو کە گوتم:

-ئێستا سەرۆکی بەشی؟

گوتی:

-نەخێر قوربان دەمیکیە وازم لە پێشە ی پۆلیسی هیناوێ. چوێ دەتوانی لەگەل ئەمانەدا کاربکە ی؟ بەندە ئێستا بەلێندەرم و خانووبەرە دروست دەکەم و دەیانفروشمەوێ. بەلام کەرستە ی خا و نرخیان گرانەو لە بازاردا دەسناکەون.

لای پەرد لە یەکتەر دابراین و تاوێکی خۆش وەستام و بێرم لەو کۆتە پۆلیسە بەلێندەرە نوێیە کردەوێ. ئەم رووداوە مایە ی سەرسام بوونم بوو، بەلام کێ دەزانێ؟ رەنگە ئێسە بە رووداوی وا سەرسام نەبن!

## حیکایه تیکی چینی

سەرۆکی بەشی سیاسەت، پێوهندیی بە (سوتیانگ) ی پولیس کردو داوای لیگەرد ئەرکینی یە جگەر گرنگی ئەرکەکانی ئاسایشی سیاسی بەجێ بێنی و ئەگەر تێیدا سەرکەوت..

سوتیانگ بەشەرمەوه سەری بەرز کردەو پرسباری لە بەرپرسە کە ی کرد:

- گەرەم پادا شتم دە کە ی؟

- بێگومان.. ئەگەر لە کارە کە تدا سەرکەوتوو بوو دوو هەزار یەنت دە دەم.. ئیستایش گویچکە کانت بکەرەوه و بزانه چ دە لیم..

سەرۆکی بەش بێ وەستان ئەرکی بۆ سوتیانگی پولیس شەرح دە کرد، کەچی پولیس خە یالی لای ئەو دوو هەزار یەنتە بوو کە وەریان دە گری. پارە یەکی یە جگەر زۆرە بە لام کە دە چیتە بازار هیچیان بێ ناکری.

بێگومان (سوتیانگ) لە ئەرکە کە یدا سەرکەتوو دە بێ بە لام پارە کە مە.

سەرۆک پرسباری لی کرد:

- ئامادە ی ئەو خولە بوو کە (جاک تۆ قیل) ی پولیسی ئەینی ئە مریکی سازی دابوو؟

بیری سوتیانگ مە شغوولی پارە یە، وە لامی دایەوه:

- فەرموت چی گەرەم؟

سەرۆک دووبارە ی کردەوه:

- پسپۆری ئە مریکی..

- نا بە لی.. بە لی.. بەرزتریان فرەم لەو خولە دا بە دە ستەینا.

- من لە تۆ دلنایم. گوێ بگرە سوتیانگ.. جل و بەرگت دە گوێری و خۆت دە کە یته سوا لکەرۆ

لە گوشە یەکی ئەو بالە خانە رەنگ ناسمانی بە دا کە دە کە ویتە گەرە کی (یوکوتگ) لە بە یانییەوه

تا کو ئیوارە دە وەستی.. تیگە یشتی؟

- قوربان تیگە یشتەم. لە خوێ ئاسانتر نیە بێ مە سوا لکە ریکی راستە قینە!

- دە مە وێ شناسنامە ی هە موو ئەو کە سانه بزانی کە دە چنە بالە خانە و دینە دە رەوه و ئیوارانیش

راپۆرتیکم لیت دە وێ.

سوتیانگ و خۆی گۆری هه ركه سه ی ده بیینی وای ده زانی سوالكه ره و ته گه ر ته وای وولاتی چین پیشکنن سوالكه ری و نادۆژنه وه .

یه كه م روژی و سوتیانگ دهستی به سوالكردن كرد، سه روكه كه ی له بهر ده میدا تپیه پریو پینج دانه یه نی ناسنی له چنگ ناو به ناسپایی گوتی:

- پیرۆزباییت لیده كه م سوتیانگ ، ته گه ر خودی خوۆم ته م ته ركه م پی نه ده سپاردی نه تمده ناسییبه وه و وامده زانی به راستی سوالكه ری.

ئه ونده پارهیان له دهستی سوتیانگ نا کاتی ئه وه ی نه بوو چاودیری باله خانه بکا . ته م وولاته هه ژاره چهند خه لکی خیرخوازی لی هه ن كه بیر له مسکین و نه ده داران ده كه نه وه!

سوتیانگ له گو شه یه کی باله خانه كه دا دانیشیت و ده سه سپریکی له به رده م خۆی پانكرده وه، ئه وه نده ی نه برد ده سه سپریان پر پاره كرد .

سوتیانگ سه ری سوپما، ئه و مووچه یه ی مانگی جارێك له وه زیفه ی پولیسی وه ری ده گری و بی وهستان شه وو روژ وهستانی نیه ، به سی روژی سوالكه ریبه وه په یدای كرد!

سه ره تای هه فته ی دووه می چاودیری گۆی له دهنگی فیت فیته یه ك بوو:

- سوتیانگ تا ته مپوۆ تاكه راپوۆتیکیشیت پیشكه ش نه کردوه!

سوالكه ر سه ری هه لپری و به ترس و له رزه وه گوتی:

- تكات لی ده كه م.. سه به ی ئیواره راپوۆت پیشكه ش ده كه م.. خه لکینه خیریکمان پی بکه ن..

گه ورده م راپوۆت پیشكه ش ده كه م.. خیریک به مسکین و هه ژاران بکه ن..

سه روک وه لامي ته م ده مه ته قییه جفه رییه ی دایه وه كه خه لکه خیرکه ره كه تیی ناگه ن.

- چاوه پروانی راپوۆتم.

یه ك مانگی ره به ق سوتیانگ سوالی کردو قه تاو قه ت به خه یالیدا نه ده هاته وه ئه وه هه موو پارهیه کوژه کاته وه به تاییه تی كه کاریکی ئازادو ئاسانه و ده توانی هه ر کاته ی هه ز بکا بیکا

یا نه یکا .

سوتیانگ بریاری خۆی داو رویشته لای سه روکی به ش.

سه روک پرسپاری لیکرد:

- هه ر چهنده زوۆیش دوواکه وتی به لام هیوادارم ته نجامه که ی خیرو به سوود بی.

سوتیانگ وه لامي دایه وه:

رسمو ئەمە راپۆرت.

ئە سەرۆك كاغەزی خویندەوێه رەنگی بزركا، چونكە ئیستعفاى سوتیانگی دەخویندەوێه!

سەرۆك گوتی:

- شیت بووی؟ ماوێه کی کورتت ماوێه خانە نشین دەکرێی، ئەو هەموو سالانەى خزمەتت بو بە

فیرۆ دەدەى؟

سوتیانگ گوتی:

- نامەوێ..

- توۆ مروۆقیکی ئەزمووندارى و شارەزای ژيانى.

- قەیدى ناکا، جەهەندەم..

سەرۆك دەستیکی لەسەر شانى سوتیانگ داناو دیکەتیکی پۆلیسیانەى تیژی دا وەك میتشکی

بخوینیتەوێه و گوتی:

- سوتیانگ ناتوانی فیلّ لەمن بەکەى.. شتیکت لە ژیر سەرە!

سوتیانگ بە گومانەوێه سەیری سەرۆکی کردو پارچە کاغەزیکی لە گێرفانیەوێه دەرھینا کە

هەموو ئەو پارانەى روژانى سوالکردن دەستى کەوتوون تیايدا توۆماری کردوون و گوتی:

- بە هوێ توۆه ئەم هەموو پارانەم دەسکەوتن هەر بوێه ئیستیقالە دەدەم و لە توۆ بترازى

بە کەسم نەگوتووە هیوادارم توۆیش لای کەس باسى نەکەى.

سەرۆك تەماشای سوتیانگی کردو گوتی:

- ئەمان سوتیانگ تکایە بە کەس نەلێی و با ئەم نەپێییه لە نیوانماندا بێنتەوێه ... سبەینى

بەندەیش لە گوۆشەیه کدا وەکو توۆ دەست بە کار دەم.



## گومانم ههیه

که ماله فهندی له سالانی ههوه ئی شه ری یه که می جیهان، له کۆمپانیایه کدا ژمیریاریوو. ئه وه سهرده مه زۆر زه جهت بوو مروۆ خهزانێکی پینج که سی به خه یو کا.. به ئی پینج دانه که س بخۆن و بخۆنه وه ده بهر بکه ن. که مال رووداوێکی به سه رهات پیه وهندی به خودی خو ی و ئی شوکاریه وه هه بوو وه کو ژمیریار.

روژێکیان خاوه ن کۆمپانیا که پیاویکی بی به زه یی و دلرپه ق بوو به دوای نارد. که مال ترس دایگرت به وه ی یارو پیه وهندی به پولیس و دادوه ری گشتیه وه کردبی، که چی به پینچه وانیه ی بیرکردنه وه ی ئه و، کابرا گه لی لوتفی نواند.. بو یه که م جار دووای نو دانه سا ن کابرا به ده مه ی به پینکه نینه وه ده ی و ئینی:

- فهرموو کا که که مال دانیشه.

که مال وه بان کورسی به رانه ری هه لئو تکا.

- کا که که مال به نده به پیی توانا در یغیم له یارمه تی تو نه کردوه.. ئه وه نو دانه سا له نانی من ده خو ی، مندال و خه زانێ له خه یو بری مندا غه رقن.. که هاتی به ئی ره موچه ت هه فتاو پینج لیره بوو، کردمه نه وه ت.. پی م نا ئی له وه زیاتر چت بو بکه م؟ چو ن زانت کرد ئه م کاره بکه ی؟ ئایا شایانی ئه وه م وا چاکه م بده یته وه؟

که مال به ئاخاوتنی نه رمی خاوه ن کۆمپانیا هی سو بو وه، پی ی وابوو ده ی سووری. چا وه کانی وه سه ر پیتلا وه درا وه کانی خو ی هه لئه ده گرت، گو تی:

- قوربان هه قی خو تانه، هه رچی بیژی هه قه.. منی بی وه فاو سپله کاریکی نه نگ و نا پیا وانه م کرد، گه لی پی یو یست بووم بو یه په نجا لیره له قاسه برد، ته مام وابوو له ما وه یه کی کورتدا بیانگه رپیمه وه، ئی ستایش تکا ده که م موچه ی ئه م مانگه م بپه.

کابرا ئه برو کانی زیت کردنه وه و قه یژاندی:

- نه خه ی نا بی.. ناتوام چاوت لی بیوشم.. نه خه ی نا بی.. که ماله فهندی له خه وه هه لسه، منیش کاریکی چه شنی تو م به سه ر هاتوه. لای کابرایه کی شه للاتی به مانگانه ی چل لیره

بووم. کابرا گارسۆنی باری به په نجا لیره به خشیش ده کرد، که چی له سهرده دانه لیره له بووخانه یه ههستام .. نه خبیر که ماله فهنی نابێ، پیویسته سزای خۆت بکیشی.

که مال سزا دراو سالیکی ره بهق له زیندان پالی دایهوه، مال و مندالی له سهه دورمانی فانیله و گۆرهوی ده ژیان.

که له زیندان هاته ده ره وه ماکینه یه کی دورمانی گۆرهوی په یدا کرد، دوای ماوه یه که بوونه دووان و سییان .. پاشان سه نته رکی چینی دامه زرانده، خوی و ژنی و کور و کچه کانی کاریان تیدا ده کرد. کار په ره ی سه نده و گه یشته نه وه ی له (تو پ قاپی) کارگه یه کی چینی پینج هۆبه یی دابه زرینی.

که شه ری یه که می جیهان کوتایی هات، که ماله فهندی خاوهن کارگه یه کی گه وه ی رستن و چینی بوو زیاتر له سه دو چل کرینکارو فه رمان به ری به خۆیه وه ده گرت.

به یانیه که په یتا په یتا فه رمان به رو کرینکار ده هاتنه کارگه، سه رسام بوون به وه ی ده رگای قاسه ی پاره که له نهومی سییه می به شی کارگه ی پیدای بوو، کراوه ته وه .. ده ست به چی که ماله فه ندیان ناگادار کرد، که له باوه شی ژنی دو وه می له گه ره کی (جیهان فیر) دا پر خه ی خه وی بوو. یه کسه ر سواری ئوتۆمبیله (بیوک) به زه رده که ی بوو، که گه یشته کارگه پولیس خه ریکی لیکۆلینه وه بوون.

به رپۆبه به ری کارگه راپۆرتیکی پوختی له مه ر دزیه که وه دایه. پاره ی نیو قاسه به سه دو هه فتا و هه شت هه زار لیره مه زهنده ده کرا. که ژمیریار پاره ی ژمارد ده رکه وت ته نیا سی سه دو په نجا لیره ی که مه و پاره و سه نده و کومپیه له و شتی دیکه ده ستیان لینه دراوان.

پولیس نه وه ی ناوی به لگه یه چنگی نه که وت. کاتی ئیواره پشکینه ری نه یی سقیل که لیکۆلینه وه ی له هه ستۆدایه، گه یشت و گوتی:

-تا ئیستا ئاسه واری دز نادیاره، به لام به نده گو مانم له نو به تدا ری شه وانیه.

که مال قسه ی پشکینه ری بری و گوتی:

-نو به تدا ر دزی نا کا .. کابرا بو خچه ی نه کراوه یه و له کارگه ده نوی و نه وه نده پیویستی به پاره نیه، بو یه دزی نا کا .. پاشان نو به تدا ر چه ند روژیکه له گوند گه راوه ته وه.

- که واتا به رده سه ته که تانه ..

-نه خبیر نه ویش دزی نا کا، چونکه نه و روژه موو چه م داوه تی که سه دو په نجا لیره یه .. ناگاداریشم یار و پارچه بچکۆله کانی کوتال ده دزی و موو چه که ی ده گه یه نیته چوار سه د لیره، بو یه ده ست بو



لهوانهیه یه کێ له کرێکاره کوته دزه کان بێ..

-نا کرێکار پاره نادزی.. گریمان دزی ، بوچی ته نیا سێ سه دو په نجا لیره ده دزی؟ بو ته واوی

پاره ی نیو قاسه لووش ناکا؟

پشکینه ناوی چهند کرێکاریکی خاوهن رابردو له دزی و رێگری ژماردن و که مال یه که یه که

به رگری لیکردن. له کو تاییدا پشکینه پر سیاری له که مال کرد:

- گه ورم گومانته له کێیه؟

که مال که می بیری کرده وه گوته:

- ته واو، دۆزیه وه، دزی سێ سه دو په نجا لیره دۆزیه وه.. به لێ خو یه تی..

- کێیه گه ورمه؟

- کو ره لا ویکه نیو (زه کی) ، له به شی ژمیر یاریدا کار ده کا.. ته وه خو یه تی.

- گه ورم به نده لیکو لینه وه له گه ته واوی کارمه ندان کرد وه، که باسی زه کیم کرد جه نابتان

په سنی ره وشت و ته خا لقی ته وتان کرد که زۆر له کاره که ی خو یدا دل سوژه .

- ته وه خو یه تی..

- تاخر..

- ده لیم دزی پاره زه کی یه..

- به لگه تان هه یه؟

- به لێ به لگه ی به هیزم هه یه.. ته و کو ره رو ژانه ده سه عات کار ده کا و ماندوو ده بی، که چی

له کو تایی مانگ ته نیا سه دو هه شتا لیره و ه ده گری.. ته مپرو بار به رو کرێکاری گه پروک و سه ری

مانگی زیاتر له پینج سه د لیره و ده دست دینن. جا ته گه زه کی دزی نه کا چ بکا؟

- تاخر گه ورم..

- نا.. نا.. گو مانم هه یه.. چون ده توانی بژیوی دایک و ژن و سی مندال به سه دو هه شتا لیره

دایین بکا؟ خو ته م پاره یه به شی نانیان ناکا.. جا ته گه زه کی نه کا چ بکا؟

- ره نگه وابی..

- گو مانم زۆره.. کر بی خانوو، کر بی هاتو چو، جل و به رگ، سه دو هه شتا لیره به شی چ ده کا؟

دز خو یه تی..

- تاخر..

هه‌زاران لیره وهرده‌گری و له قاسه‌یان ده‌ئاخنی و سه‌ری مانگ مووچه‌ی سه‌دو هه‌شتا لیره‌یه!  
 پشکینه‌ر به‌رگری له زه‌کی ده‌کرد.. که که‌مال به‌دووای نارد زۆر شه‌په‌په‌وانه هاته ژووره‌وه.

- فه‌رموو کاکه زه‌کی.

کو‌رپه‌ژگه‌ی قه‌له‌وی کو‌رته بالا ده‌مو چاوی زه‌رد هه‌لگه‌پراو، وه‌بان کو‌رسی موت بوو، که‌مال به  
 شه‌وقه‌وه ده‌ستی په‌یکرد:

- کاکه زه‌کی، ئه‌وه‌ی له ده‌ستم هاتیبی دره‌یغیم نه‌کردوو، شه‌ش سا‌له نانی من ده‌خوی.. له  
 کارگه به مووچه‌ی سه‌دو بیست لیره دامه‌زرای، بو‌تم کرده سه‌دو هه‌شتا.. ئیدی په‌م نالی چت  
 بو‌بکه‌م؟ چۆن وا بی‌شه‌رمانه سی سه‌دو په‌نجا لیره‌ت دزی به‌یچ ویزدانت نازاری نه‌دای؟  
 فه‌رمیسک له چاوه‌کانی زه‌کی قه‌تیس مابوون، به‌ده‌م گریانه‌وه گوتی:

- هه‌قی خوتانه گه‌وره‌م.. کاریکی ناشایسته‌م کرد.. زۆرم په‌یوست به‌پاره بوو، ناچار سی  
 سه‌دویه‌نجا لیره‌م له قاسه ده‌ره‌ینا په‌م وابوو که س پینی نازانی.. ئیستایش فه‌رموون مووچه‌ی  
 دوو مانگم به‌رن.

- که‌مال قه‌یژاندی:

- نه‌خه‌یر نابی.. زه‌کی یه‌فه‌نی چاوه‌کانت بکه‌ره‌وه.. کاتی خوی لای کابراهه‌کی بی ویزدان و بی  
 ناموس کارم ده‌کرد.. چل هه‌زار لیره‌ی له سه‌ر میزی قومار داده‌نا باکی نه‌بوو، که‌چی په‌نجا  
 لیره‌م له قاسه برد تووشی زیندانی کردم.. دز ده‌بی سزای خوی وه‌رگری..

زه‌کی له‌به‌ر ده‌م پشکینه‌ری نه‌هینی پی له تاوانی نا.. دوو پولیس وه‌په‌ش خویان داو بردیان،  
 که‌چی که‌مال هه‌جمانی نه‌بوو، وه‌کو جانه‌وری حایج نه‌ملاو ئه‌ولای ده‌کردو له داخا  
 ده‌یقیژاند. پشکینه‌ر لپی نزیك که‌وته‌وه هه‌پوری بکاته‌وه، گوتی:

- جا گه‌وره‌م بو‌ وا تووره‌ی؟ کابرا پاره‌یه‌کی ئه‌وتوی نه‌بردوو، ماشه‌للا حالتان خۆشه، پاشان  
 دز دانی به‌تاوان ناو سزای خوی وهرده‌گری!

که‌ماله‌ فه‌ندی گوتی:

- مه‌سه‌له سی سه‌دو په‌نجا لیره‌ نه‌.. من به‌ ده‌ستی خۆم مرو‌قیکی دیکه‌م دروست کرد.. هه‌مان  
 رووداوی به‌سه‌ر مندات هات وا دووباره ده‌بیته‌وه و ئه‌نجامه‌کی ده‌زاتم.. منیش جارێ وه‌کو ئه‌و  
 بووم و ئه‌مرو بوومه‌ته ئه‌م په‌پاوه.. سالیك ناخایه‌نی ملیۆنێرێکی دیکه له جیهانی پاره‌و پوولدا  
 له دایک ده‌بی و ده‌بیته‌هه‌رێه‌ی من.. بو‌یه تووره‌م..

ئهری ئه‌م فه‌رمانه‌رانه بو‌ به‌ دلسۆزی کارناکه‌ن؟!

## ئەو وولاتە لە کۆیە؟

ناوە روژنامەکانی جیهان باس لە سەرۆت و سامانی سەرمایەدارو گەورە دەولمەندان دەکەن .  
 ماستەر جوژیف .ک. کرافتسمان یەکیکە لەو زلدەولمەندانە . کابرا لەبەر ئەوەی خاوەنی جوژەها  
 کۆمپانیاو دەزگایە، نازانی چەندی پارە هەیە .. ئەوەندە کارتلی زلکۆمپانیا هەن ، ناوی زۆرەیان  
 نازانی. بۆ راپەراندنی کاروباری، پشتی بە دەستەبەک لە باشترین پەسپۆری ئابووری و خەزەندارو  
 زانای کۆمەڵناسی و بیزنسمان ، بەرپۆهەری پرۆیاگەندە بەستوووە . ئەمانەیش بەردەوام هەول دەدەن  
 وکوشتش دەکەن لە پیناوی زیادکردنی سامان و بەرەو پینشەردنی بەرھەم .

مستەر جوژیف .ک. کرافتسمان هەموو کەرەستەیی خۆشترین ژینانی لەم دنیا جوانەدا دابین  
 کردوووە لەو پەری خۆشیدا دەژی . لەو خۆشییانەیی ئیووە هەندیکیان دەزانن و بەلەدی هەندیکی  
 دیکە نین . کابرا لە شوینی زۆر جوان و دلگێر ژیاوە بەلام لە هی دلگێرتر دەگەرێ . گەلی ژنی  
 جوانی هینان ، بەلام لە هی جوانترو شوختر دەوی . لەم روووە هەمیشە هەست بە برسییتی دەکاو  
 لە جوانان تیر نابن . سەرەرای ئەوەی کە لەماوەی ئەم دوواییدا بایەخ بەو دەدا بزانی کام شوین  
 لەم دنیایدا جوان و دلپینەو مروفتی باش لە کۆی دەژین .

بۆ ئەم مەبەستە مستەر (ھارد) ی راویژکاری تاییبەتی خۆی راسپارد کە شوین و خەلکانیکی  
 وای بۆ بدوژیتەووە .

راویژکاری تاییبەت دەستی بە گەران کردو زۆریە هەرە زۆری وولاتانی سەر رووی زەوی بەسەر  
 کردووە ، بەلام بەداخووە ئەو شوینەیی نەدوژێووە کە ماستەر جوژیف بە دلێ بی . خەریک بوو نا  
 ئومید بی کە رووی لە وولاتیک کرد قەت نەیدیوو . هەرکە گەیشتە ئەوی زۆری بەدل بوو ، زانی  
 مستەر جوژیفیش بە دلێ دەبی ، چونکە خەلکەکی لە ئەندازە بەدەر باش و دلئاسف و بی  
 خەشن و وولاتە کەیش یەک پارچە جوان و دیمەنی دلپین .

وہکو باوەشە مستەر ھارد دەگەیشتە ھەر وولاتیک نامەیی بۆ کرافتسمان دەنوسی و باسی  
 ئەوی بۆ دەکرد . چونکە ئەم وولاتەیی زۆر بە دل بوو ، نامەیکە لە شیوہی راپۆرت بۆ روانە  
 کرد ، ئەمە دەقەکیەتی :

له سه‌ر داخوازی به ریزتان ماوهی دوو سالی ره‌به‌قه به‌نده به دووای وولاتیکم سروشتی جوان بی و خه‌لکه‌که‌یشی باش و مروڤ دۆست بن . پیموایه به‌ریزتان له به‌ر رووناکی راپۆرت‌ه‌کانی پێشوم هه‌ستتان کرد که به داخوه هه‌یچم نه‌دۆزیه‌وه‌و زۆریشم خه‌مخوارد به‌وهی که دووای ئهم هه‌موو سه‌فه‌رو هاتوچوونه ته‌نجامیکی باشم وه‌ده‌ست نه‌هیئا . دان به‌وه‌وه ده‌نییم که ته‌مه یه‌که‌مجاره له ئیشیکی ئیوه پیم بسپیرن سه‌رکه‌وتوو نه‌بم . له ریگه‌ی گه‌رانه‌وه‌مدا گه‌یشتمه وولاتیک که تروسکی ئومیدی لی به‌دی ناکری .

مستەر جوڤیف .ك. كرافتسمان . ریگه‌م بدهن مزگینیتان بده‌می . ئیره وولاتی سروشتی جوان و خه‌لکی باشه . چۆن من به بینینیوه سه‌رسام بووم ئیوه‌یش سه‌رسام ده‌بن . دووا جار ئهو وولاته‌م دۆزیه‌وه که خه‌لکی وا باشی تیدایه باوه‌ر ناکهن . که ئهم مزگینیه‌تان ده‌ده‌می ، زۆریش خۆش‌حالم به‌وهی له ئه‌رکه‌که‌مدا سه‌رکه‌وتوو بووم . پاش ئه‌وه‌ی به‌م وولاته‌دا گه‌رام بووم ده‌رکه‌وت که جوانترین وولاته‌و خه‌لکه‌که‌یشی تا دل‌تان هه‌ز بکا باشن . به‌لام که زانیمان چۆن ده‌ژین هه‌ست به‌ دلته‌نگی ده‌که‌ین . ئهو که‌سه‌ی نه‌شزانێ چۆن ژیان به‌سه‌ر ده‌بن ن ئه‌وه ئهم ناوچه‌یه وه‌ک به‌هه‌شت ده‌بینی . بو ئه‌وه‌ی ئاگاداری چۆنیه‌تی ژبانی ئهو خه‌لکه‌که‌ باشه‌ی ئیره بن که له‌سه‌ر جوانترین سروشتدا ده‌ژین ، هه‌زم کرد هه‌ندێ نمونه‌تان بو باس بکه‌م .

ده‌زانم ئیوه هه‌ز به‌وه ده‌که‌ن هه‌ندێ کات گوێ له رادیو بگرن و ته‌ماشای ته‌له‌فزیوون بکه‌ن ، بو‌یه وا شه‌رحی ئه‌وه ده‌که‌م که چۆن ده‌توانن گوێ له رادیو بگرن و ته‌ماشای ته‌له‌فزیوون بکه‌ن ! پێویسه دوو نامیری رادیو دوو نامیری ته‌له‌فزیوون هه‌بی . یه‌کیان به‌ پاتری کار بکاو یه‌کیان به‌ کاره‌با . چونکه‌ نابێ متمانه به‌ کاره‌بای جوانترین ناوچه‌ی دنیا بکه‌ن که باشترین خه‌لکی لی ده‌ژین . کاره‌با له کاتی دیارکراو کاتی نادیارکراو ده‌بێ . ئه‌گه‌ر له شار نه‌بێ ئه‌وه له ناوچه ده‌بێ . ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر نه‌شپێ له‌وانه‌یه بی هێز بی . له‌و بارودۆخه‌دا ده‌بی رادیو ته‌له‌فزیوون پاتری به‌کاره‌یێن . ته‌نانه‌ت پاتریش هه‌میشه‌ جیگه‌ی متمانه نیه و ره‌نگه له بازاردا نه‌میێ سه‌ره‌پای به‌رزه‌بوونه‌وه‌ی نرخه‌ی وه‌کو هه‌موو کالاکانی دیکه . به‌م حاله ناتوانن نه‌ گوێ له‌رادیو بگرن و نه‌ ته‌ماشای ته‌له‌فزیوون بکه‌ن و بیزار ده‌بن . بو‌یه ده‌بی ئامیری کاره‌با دروستکه‌ر (مووه‌لیده) بکرن که رادیو ته‌له‌فزیوون ئیش پێ بکاو ره‌نگه ئامیری وا له بازاردا نه‌دۆزنه‌وه‌و ئه‌گه‌ر دۆزیتانه‌وه‌یش و هه‌ندێ کات سووته‌مه‌نیتان ده‌ست نه‌که‌وی . ناچار ده‌بن به‌ته‌له‌فۆن پێوه‌ندی به‌ دۆستیکه‌تانه‌وه بکه‌ن که له شاریکی دیکه‌دا ده‌ژی و پرسبیری ئه‌وه‌ی

بکهن ناخو کاره‌بای هه‌یهو تکای لئ‌بکهن ته‌له‌فۆن له رادیۆ نزیك بکاته‌وه و بوته‌وه‌ی گوێی ئی بگرن، له‌چه‌شنی گواستنه‌وه‌ی زیندوو. سه‌باره‌ت به ته‌له‌فزیۆنیش له‌وانه‌یه کاره‌با به‌رێ یا پاتری وزه‌ی تیدا نه‌میئێ یا په‌خش نه‌میئێ. یاسای ئیره ریگه‌ی شه‌وه‌تان نادا که‌نالێکی تایبه‌تی بکه‌نه‌وه، بو‌یه ده‌بێ ئامییری فیلم نیشاندهرتان هه‌بێ و له جیاتی به‌رنامه‌ی ته‌له‌فزیۆن ته‌ماشای فیلم بکه‌ن. بکورتی جه‌نابی مستهر جو‌زێف.ک. کرافتسمان پیویسته له‌ ماله‌که‌تاندا دوو رادیۆ دوو ته‌له‌فزیۆن و مووه‌لیده‌یه‌ک و فیلم نیشاندهر دابین بکه‌ن. شه‌گه‌ر شه‌م هه‌موو که‌رستانه‌تان هه‌بێ ناچار ده‌بن یه‌کیکیان به‌کار بینن و شه‌وکاته گوێ له‌ رادیۆ گرتن و ته‌له‌فزیۆن ته‌ماشاکردن، کاریکی زه‌حه‌مت نیه.

شه‌گه‌ر زانیان باشترین خه‌لکی دنیا چۆن له جوانترین سروشتدا ده‌ژین، هه‌ست به‌ گرفتی دابین کردنی خۆراک ناکه‌ن. با له‌ نانه‌وه ده‌ست پێ بکه‌ین..

هه‌ندێ کات خاوه‌ن نانه‌واخانه‌کانی ئیره نان دروست ناکه‌ن ته‌ماحی نرخ به‌رزبوونه‌ی ده‌که‌ن که‌ ده‌وله‌ت دیاری کردووه. بو‌یه پیویسته وه‌کو هه‌موو خۆراکه‌کانی دیکه‌ به‌رێکی ته‌واو نان دابین بکه‌ن. له‌هه‌مان کاتدا کرێکار بو‌یان نیه له‌ پێناو زیادکردنی هه‌قه‌دستیان، مان بگرن. ته‌نانه‌ت شه‌گه‌ر فرنیس کاربکه‌ن و کرێکاریش مان نه‌گرن، ده‌بێ به‌شێکی زۆر نان له‌ مالتاندا هه‌بێ چونکه له‌ رۆژی باراندا نان په‌یدا نابێ، پیویسته نانی وشک دابین بکه‌ن و شه‌گه‌ر ترسی شه‌وه‌تان هه‌بوو نانی وشک‌تان ده‌ستنه‌که‌وێ ده‌بێ ئاردتان هه‌بێ و شه‌گه‌ر ناتان ده‌ست نه‌که‌وت، کولیچه‌و کیك دروست بکه‌ن. شه‌گه‌ر ترسی شه‌وه‌تان هه‌بوو هه‌موو کاتیك ئاردتان ده‌ست نه‌که‌وێ، ده‌بێ چه‌ند ته‌لیس په‌تاته بکرن و عه‌مباری بکه‌ن. به‌کورتی ده‌بێ نان و نانه وشک و ئاردو په‌تاتان له‌ مالددا هه‌بێ. شه‌گه‌ر هه‌ر یه‌ک له‌ مه‌انه له‌ بازاردا نه‌مان به‌ وانی دیکه زگتان تیر بکه‌ن و له‌ جوانترین شوینی دنیادا که‌ باشترین خه‌لکی لیبیه، برسی نه‌بن!

با بینه سه‌ر مه‌سه‌له‌ی پیوه‌ندی. پیویسته بو‌تانی به‌یان بکه‌م تاكو هه‌یچ ئاسته‌نگتان نه‌یه‌ته ریگه‌و بتوانن چۆنی چاره‌سه‌ر ده‌که‌ن. به‌ر له‌ هه‌موو شتی ده‌بێ ته‌له‌فۆنتان له‌ مالددا هه‌بێ. به‌لام ئاخووتن به‌ یه‌ک دانه ته‌له‌فۆن کاریکی سه‌خته، شه‌گه‌ر چه‌ز نه‌که‌ن شه‌وه‌ی قسه‌ی له‌گه‌لدا ده‌که‌ن شیت بێ‌بو‌یه ده‌بێ لانی که‌م دوو هه‌یلی ته‌له‌فۆن و سی دانه ئامییرتان له‌ مالددا هه‌بێ. ته‌نانه‌ت شه‌گه‌ر گویتان له‌ زه‌نگی ئامییری یه‌که‌م و دووهم نه‌بوو ره‌نگه گویتان له‌ هی سیته‌م بێ. به‌لام له‌ مه‌انه‌یش زامنتر دانانی سسته‌می ته‌له‌فۆنه له‌ ماله‌که‌تاندا (به‌داله) که‌ به‌چه‌ند هه‌له‌وه به‌سترا

ئەگەر ئىكەن بە ھەلەكەتە بەتوانن قسە بکەن. ئەگەر گومانتان لە بەددا لە ھەبوو، پێویستە ئێکستەن ھەبێ، لە گەل پێتەلێک کە بتوانن قسە ی پێ بکەن ئەگەر تەلەفون و تەلێکس کاربان نەکرد. پێویستە زۆر بە نھێنی پێتەل بە کار بێنن نەبادا بە سیخورتان لە قەلەم بەدەن و لێتان توورە بن. چونکە رێگە بە کارھینانی پیتەل نادەن تەنانەت ئەگەر لە نیو بوو کە شووشە مندالانیشدا بێ. ئەگەر نەتوانن بگەنە داھەرە ی پۆستە یا درانگ بگەن و نەتان تووانی نامە رەوانە بکەن ، لەسەرتان پێویستە کۆتەر لە مائەگەتاندان بە خێو بکەن ، بو ئاگاداری نامە بە کۆتەر رەوانە کردن بە پێچەوانە ی یاسایە. لەم حالەتەدا ئەگەر تەلەفونەکان کاربان نەکردو تەلێکس و ھستاو پیتەل دەستی بەسەر داگیراو نەتانتووانی بگەنە داھەرە ی پۆستە دەبێ چەند نامەبەر دامەزرێنن ئەوانە ی بەپێ بە زووترین کات نامە دەگەیبێن. ئیستا ئەگەر مەسەلە ی پێوھندیمان کورت کردووە دەلێن پێویستە تەلەفون و بگۆرۆ تەلێکس و کۆتەر نامە بەر دا بین بکەن. چونکە پێویستەتەن بە بەکار ھینانی یەک لەو ھۆیانە دەبێ و ئەو کاتە دەتوانن بلێن کە مەسەلە ی پێوھندیتان زامن کردووە.

سەبارەت بە ھۆی گواستەنەو ھاتوچۆکردنیش، ئەگەر بزانی چۆن رەفتار دەکەن ئەو ھێچ گێرگرفتەن نابێ. ناکرێ بێ ئۆتۆمبیل بن و پێویستە یەک دانە ئۆتۆمبیل نەبێ، چونکە ئۆتۆمبیل پەکی دەکەوێ و کەرستە ی یەدەگتەن دەسناکەوێ. بۆیە واباشە دوو ئۆتۆمبیلی بەرھەمی ناوخیبتان ھەبێ. دوور نیە یەک لەو ئۆتۆمبیلانە پەکی بکەوێ یا بەدزری یا پارچە ی یەدەگی دەسنەکەوێ، ئەو کاتە باشترین رێگەچارە بو ھاتوچۆکردن لە جوانترین ناوچە ی سەر زەمین کە باشترین خەلکی لەسەر دەژین، ئەو یە کە لانی کەم چوار ئۆتۆمبیلتان ھەبێ. ھەندێ جار بە ھۆی قەیرانی پانزین، ئەو چوار ئۆتۆمبیلانە ییش بەش ناکەن، ئەو کات دەبێ ئۆتۆمبیلی پێنجەم ھەبێ و بە گاز کار بکا. جاری وادەبێ گازیشتان دەسنەکەوێ بۆیە بێر لە ماتۆر سکلێک بکەنەو ھەو ئەگەر پانزینتان بو ماتۆر پێش دەسنەکەوت ئەو دەبێ پایسکیلتان ھەبێ. لەبەر ئەو ی ئەم وولاتە لەبان شاخی سەخت و عاسی دامەزراو، شەقامەکانی زۆر رکن و پایسکیل ناتوانن سەر کەوێ، پێویستە لە باخچە ی مالدان ئاخوور دروست بکەن و ھەندێ وولاخ رابگرن و کورتان وزینیان بو دا بین بکەن . ھەر وەھا پێویستە گالیسکەتان ھەبێ ئەو ی وولاخ را ی دەکیشێ.

بکورتی پێویستە تەواوی ھۆیەکانی گواستەنەو تان لە مالدان ھەبێ، ئەوانە ی بە درێژایی مێژوو مروق بە کاری ھیناون . ئەو کات لە ھاتوچۆکردندا لە شوینیکەو ھەو شوینیکە ی دیکە ھیسوا

په پاریس، لهو ناوچه‌یه‌ی که به جوانترین سروشتی دنیا داده‌ئێ و باشترین و نه‌جیمترین خه‌لکی ده‌سردا ده‌ژین.

با بیینه سهر مه‌سه‌له‌ی رووناکی. بیگومان ئیوه سهره‌پای ئاسته‌نگ و کپروگرفت، ده‌توان تییدا سهرکه‌توین. ته‌بیعی سوود له کاره‌بای شار وهرده‌گرن! به‌لام چونکه نازان که‌ی ده‌بهری و که‌ی دیته‌وه، پیویسته مووه‌لیدتان هه‌بی. ته‌گهر ترسی ته‌وه‌تان هه‌یه سووته‌مه‌نی پیویستتان ده‌سنه‌که‌وی، ته‌وه پیویستتان به چهند دانه چرای گاز ده‌بی! ته‌گهر ترسی ته‌وه‌تان هه‌یه گازتان ده‌سنه‌که‌وی، لایه‌تی ده‌ست به‌کار بینن، ته‌گهر ترسی پاتریتان هه‌یه بو ته‌وه‌ی له تاریکیدا نه‌ژین، پیویسته ژماره‌یه‌کی زۆر مووم له ماله‌که‌تاندا عه‌مبار بکه‌ن. ته‌گهر کاره‌با براو و سووته‌مه‌نیتان ته‌واو نه‌تان ویست مووم داگیرسینن له‌ترسی ته‌وه‌ی له‌بازاردا نه‌میتنی، ده‌توان قوتیلوه‌ی چرا ره‌شکه به‌کار بینن، ته‌گهرنا چهرخی به‌فوتیله‌ی یا به‌رده‌ستی، یا ته‌و ته‌خته‌داره‌ی بو تاگر هه‌لگیرساندن کاتی خۆی به‌ر له‌ دۆزینه‌وه‌ی کاره‌با چهرخ و شقارته به‌کاربان ده‌هینا. سهره‌پای ته‌وه‌ی ده‌توانن ئامپیری (چارچ-شحن) دا‌بین بکه‌ن یا سوود له‌ وزه‌ی با وهر‌بگرن و کاره‌بای پی‌ دا‌بین بکه‌ن.

ته‌گهر بانه‌وی به‌کورتی باس له‌م مه‌سه‌له‌ی رووناکی بکه‌ین، له‌ جوانترین ناوچه‌ی ئهم دنیایه که‌ باشترین و دل‌سافترین خه‌لکی لی‌ ده‌ژین، پیویسته ئهم شتانه له‌ ماله‌که‌تاندا هه‌بن: وزه‌ی کاره‌بای شار، مووه‌لیده، فانووس، چرا ره‌شکه، لایه‌تی ده‌ست، مووم، وزه‌ی خۆرو ته‌گهر ئهم هه‌موو نه‌مانه‌تان دا‌بینکرد ته‌وه له‌ تاریکی رزگارتان ده‌بی.

با بیینه سهر باسی هه‌ندێ کاروبارتان که‌ پیوه‌ندیان به‌ دا‌یهره‌کانی ده‌وله‌ته‌وه هه‌یه.. چاره‌سهرکردنی ئهم مه‌سه‌له‌یه له‌ خۆی ئاسانتر نه‌یه. ته‌نانه‌ت ته‌گهر بشزانن چۆن له‌ دا‌یهره‌ی ره‌سمی و غه‌یره ره‌سمی چاره‌سهر ده‌که‌ن، ده‌بی پشت به‌ به‌کێ له‌ گه‌وره به‌رپرسان به‌سه‌تن تا یارمه‌تیتان بدا. پیویسته ژماره‌ی ته‌وه که‌سه‌نه زۆربن بو ته‌وه‌ی له‌ هه‌موو شوینه‌کاندا سوودیان هه‌بی. بو ته‌م مه‌به‌سته‌یه‌ش پیویسته به‌رتیلی چه‌ور بدن. ته‌گهر به‌ به‌رتیل ری‌ک نه‌که‌وت و ته‌وه به‌رپرس و فه‌رمانبه‌رانه نه‌یان‌توانی کاروبار وه‌ک پیویسته راپه‌رینن، ده‌بی کچی جوان و خزمی قه‌شه‌نگتان هه‌بی، سهره‌پای کارت و راسپارده، ته‌گهرنا ده‌بی دیاری به‌نرخ و پارهی باش بدن، به‌گویره‌ی ته‌وه بارودۆخه‌ی هاتووته‌ پێشتان. ته‌گهر هه‌ر شانس نه‌یه‌ینا پیویسته به‌رتیل بدن. له‌هه‌موویش گرنگتر ته‌وه‌یه ده‌بی خاوه‌ن سه‌بری‌ک بن به‌رد بتوینیته‌وه.

جۆزێف ك. كرافتسمان هه‌رچه‌نده‌ی ده‌زاتم ئێوه به‌سه‌ر ئه‌و گێرگرفته‌دا سه‌رده‌كه‌ون، به‌لام

ئه‌مه‌میشه‌ وه‌كو هه‌موو كرفته‌كانی دیکه چاره‌سه‌ری هه‌یه. ده‌بێ گه‌رمكه‌ره‌وه‌ی ناوه‌ندی له‌ماله‌كه‌تاندا هه‌بێ! به‌لام پێویسته‌ سێ جۆر سسته‌می گه‌رمكردنه‌وه هه‌بن. یه‌كه‌میان به‌ نه‌وت كاریكاو دووه‌میان به‌ خه‌لۆزی به‌ردین و سێهه‌میان به‌ غاز. ده‌بێ دوو سسته‌می خه‌لۆز بن، خه‌لۆزی دارو خه‌لۆزی به‌ردین. واتا چوار جۆر سسته‌م له‌ماله‌كه‌تاندا هه‌بێ، ئه‌گه‌ر ترستان له‌وه‌ بوو كاره‌با به‌رێ و سووته‌منی ئامیره‌كانی دیکه له‌ بازاردا په‌یدا نه‌بن، ئه‌وه‌ ده‌بێ سوپای جۆراو جۆرتان هه‌بێ، له‌گه‌ڵ ئاگردانیکه‌ كه‌ به‌خه‌لۆز گه‌رما به‌خشێ، ئه‌گه‌ر هه‌ردوو جۆر خه‌لۆز ده‌سنه‌كه‌وتن، ئه‌وه‌ پاشه‌رووكی مانگا (ته‌پاله‌) به‌كار بێن. ئه‌گه‌ر سووته‌منی هه‌موو ئه‌و ئامیره‌نه‌تان ده‌سنه‌كه‌وت پێویسته‌ خه‌می ئه‌وه‌ بچۆن كه‌ مه‌قه‌له‌تان هه‌بێ و خه‌لۆز له‌كات و ساتی خۆیدا بکرن و عه‌مباری بکهن. ئه‌گه‌ر هه‌رنا ده‌بێ ئامیره‌یک له‌سه‌ر بانی ماله‌كه‌تاندا هه‌بێ تیشکی خۆر به‌هێنیتته‌ ژووره‌وه‌و گه‌رمتان بکاته‌وه. پێموایه‌ دا‌بین کردنی ئه‌مانه‌ زه‌حمه‌ت نیه‌.

ئێستایش با بێینه‌ سه‌ر مه‌سه‌له‌ی ژنه‌پێنان و پێکه‌پێنانی خێزانیکی به‌خته‌وه‌رو ژبان له‌ جوانترین ناچه‌ی دنیا كه‌ باشترین خه‌لکی تێدایه‌. ئه‌مه‌ هه‌ر زۆر ئاسانه‌و له‌و مه‌سه‌لانه‌ ناکا كه‌ پێشتر باسم کردن. ئه‌و ئافره‌ته‌ی خۆشتان بوێ به‌ سفیل ماره‌ی ده‌کهن. چۆن ئه‌گه‌ر ئاو برێ ده‌بێ تانکیتان هه‌بێ یا بێر هه‌له‌کهن، ماله‌تان به‌کاره‌با رووناك ده‌کهنه‌وه به‌لام مۆم و چراو لایتیشتان هه‌یه‌ نه‌بادا کاره‌با به‌رێ و بێرتان له‌ مه‌قله‌ و ئاگردان کردووته‌وه، نه‌بادا گه‌رمكردنه‌وه‌ی ناوه‌ندی نه‌بێ، ئاوايش ده‌بێ ژنیکی دیکه‌یشتان به‌ شه‌رعی هه‌بێ. ئه‌گه‌ری ئه‌وه‌ هه‌یه‌ ده‌گه‌ڵ ئه‌و ژنه‌یش به‌خته‌وه‌ر نه‌بن، ده‌بێ ئافره‌تێک یا زیاتر هه‌بن بێ ماره‌ بێرین له‌ گه‌لیاندا رابوێری. ئه‌گه‌ر ئه‌و هه‌موو ژنه‌ت هه‌بوون له‌گه‌ڵ یه‌کیکیاندا هه‌ر به‌خته‌وه‌ر ده‌بن. به‌لام ئه‌گه‌ر ترسی ئه‌وه‌تان هه‌بوو به‌خته‌وه‌ر نه‌بن یا شانستان نه‌به‌یئێ، ئه‌وه‌ به‌هه‌یوای ئه‌وه‌ بژین كه‌ رهنگه‌ دوستێکی به‌وه‌فا بدۆزنه‌وه، ئه‌و کاته‌ پێتان وانه‌بێ به‌خته‌وه‌ری مه‌حاله‌.

لێره‌دا مسته‌ر جۆزێف ك. كرافتسمان کو‌تایی به‌ راپۆرته‌که‌م ده‌هێنم دوای ئه‌وه‌ی بۆم به‌یان کردن كه‌ چۆن هه‌لسو كه‌وت ده‌کهن، ئه‌گه‌ر ئاره‌زووتان کرد له‌ جوانترین سروشتی دنیا‌داو له‌ نیو باشترین خه‌لکی ئه‌م سه‌ر زه‌مینه‌دا بژین.



که مستەر کرافتسمان نامەى راویژکاری تایبەتییی خۆی خویندەو، گەلی کەیفاساز بوو. شوکر وا شوینیکی دۆزیەو که تێیدا بە بەختەوری بژی و هەر ئەو دەمە ئەمەری کرد بروسکه بوۆ راویژکار رهوانه بکهن: (چاوه‌پوان بن وا هاتم). به‌لام به داخه‌وه بروسکه ره‌وانه نه‌کرا، چونکه نامەى مستەر هارد ره‌وانەى کردبوو ئەدرەسى له‌سه‌ر نه‌بوو.

مستەر جوژیف.ک. کرافتسمان زۆرى چاوه‌پرى کرد نامەیه‌کى دیکه‌ى له‌ راویژکاریه‌وه به‌ده‌ست بگا، که‌چى نه‌ هیچ نامەیه‌ک گه‌یشت و نه‌ زانیاری. له‌به‌رئەوه‌ى مستەر جوژیف.ک. کرافتسمان سووربوو بجێته‌ ئەو وولاته‌ خو‌شه‌ ، نامەى مستەر هاردى له‌ روژنامه‌کاندا بلا‌وکرده‌وه‌و وخه‌لاتیکى پازده‌ ملیۆن دۆلارى ته‌رخان کرد بوۆ ئەو که‌سه‌ى ئەو وولاته‌ى پيشان بدا که جوانترین شوینی دنیایه‌و باشترین خه‌لکى تێدا ده‌ژین.

ئیه‌په‌ش ئەگه‌ر به‌ وولاتیک ده‌زانن وه‌کو ئەوه‌ى مستەر هارد له‌ نامە‌که‌یدا باسى لیه‌وه‌ ده‌کا ، فەرموون نامە بوۆ مستەر جوژیف.ک. کرافتسمان ره‌وانه‌ بفرمومون ، له‌ لایه‌ک چاکه‌ى ده‌گه‌ل ده‌که‌ن و له‌ لایه‌کى دیکه‌یشه‌وه‌ ده‌بنه‌ خاوه‌ن پازده‌ ملیۆن دۆلارى ئەمەریکی.

ده‌ى کى ده‌زانى ئەو وولاته‌ له‌ کوئییه‌ !?



## ئەمانە دەردەکانی ئیمەن

دوکانیکی بچکولانەمان بینی. بەقال نەوتی لە شووشەی ژنە دێهاتییەك دەکرد. چاوی بە ئیمە کوئ پێکەنی وگوتی:

- رشید ئاغا چاوەروانی ئیوێهیه. بە دەستی لای چەپتانهوه چایخانییه، لەوی چاوەروانتانە. پێکەنینەکە ی پر له مانا بوو، گوتم:  
ئەم رهشید ئاغایه کییه؟  
گوئی:

- زووگەن، برۆن، چاوەروانتانە.  
لە ژێر نیمچە بەرزاییه کدا چایخانیه مان بینی. میرد مندالێك چاوی بە ئیمە کەوت، رایکردو  
گوئی:

-مام هشید چاوەروانی ئیوێه دهکا.  
لەبەرزاییهوه دابهزین و خوومان بە چایخانیه دا کرد:  
-مەرحەباتان لی بی برادەرینه.  
خەلکە که ته ماشای ئیمەیان دەکردو حریت حریت پیدەکەنین.  
- رهشید ئاغا کییه؟  
-ئەو هتا لەولا دانیشتوو.

لە بان تەختەیهک راکشاو، ریش ماش و برنج، کابرایهکی رۆح سووک. ئیمە ی بینی قیت  
بووه و گوئی:

-بەخیر بیئ.  
-سەلامەت بی. تو رهشید ئاغای؟  
- بەلێ منم.

-چاوەروانی ئیمە ی وانیه؟ له ریگادا هەریکمان بینی گوئی رهشید ئاغا چاوەروانتانە.  
- جاری فەرموون دانیشن. چاوەروانین، بەلێ. بەلام چاوەروانی ئیوێه نین. خەلکە که  
واتیگەیشتون ئیوێه.. چ دەخۆنەوه؟

هه‌شید ئاغا مێژیکێ له قاوه‌داو به خه‌لکی گوندی گوت:

-ئه‌وانه‌ی چاوه‌روانیان ده‌که‌ین ئه‌مانه‌ نین. ئه‌مانه‌تان هه‌یج بینه‌یه‌؟  
هه‌ندێ که‌س وه‌لامیان دایه‌وه‌:

-که‌ چاومان پێیان که‌وت زانیمان ئه‌وان نین.  
گوتمان:

-هه‌شید ئاغا مه‌راقمان کرد، پێمان نالێی چاوه‌زوانی کێ ده‌که‌ن؟  
گوتی:

-په‌یدا ده‌بن. له‌هه‌رکوی بن دینه‌وه‌.

هه‌شید ئاغا ده‌سه‌سپێکی له‌به‌رده‌م دانان. له‌سه‌رخۆ ده‌سه‌سپێ کرده‌وه‌، چوار دانه‌ پاکه‌ته‌  
جگه‌ره‌ی به‌تالێ ده‌ره‌ینا گوتی:

-ئێمه‌ چاوه‌روانی خاوه‌نی ئه‌م پاکه‌تانه‌ ده‌که‌ین. که‌ به‌ئه‌مانه‌ت بو‌مان هه‌لگرتوون.  
گوتم:

-ئه‌مانه‌ چنه‌ هه‌شید ئاغا؟  
گوتی:

-ئه‌مانه‌ ده‌رده‌کانی ئێمه‌ن.  
- ده‌ردی چی؟

-به‌خوا ده‌ردی ئێمه‌ن. ئێستا بو‌ته‌ باو که‌ هه‌لبژاردن نزیک ده‌که‌وێته‌وه‌، خوا نه‌یپێ گه‌وره‌  
پیاوه‌کانمان گوند به‌گوند، ناوچه‌ به‌ ناوچه‌ ده‌گه‌ڕێن و گوی له‌ ده‌رده‌کانمان ده‌گرن. ده‌سته‌ی حزبی  
له‌سه‌رحوکم هاتنه‌ ئێره‌و خه‌لکیان له‌ چایخانه‌دا کو‌کردنه‌وه‌. چوار که‌س بوون لێره‌دا له‌  
ئوتۆمبیل دابه‌زین. فه‌رمووومان لێ کردن. سه‌لامه‌له‌یک. ئه‌له‌یکه‌سه‌لام. یه‌کیکیان گوتی:  
براده‌رینه‌ تا ئێستا که‌س به‌لاتانه‌و نه‌هاتوه‌وه‌ گوی له‌ ده‌ردتان بگه‌ڕێ، که‌چی دیمو‌کراسی مانای  
گوی گرتنه‌ له‌ خه‌لک. بو‌یه‌ وا به‌ پێه‌ خۆمانه‌وه‌ هاتووینه‌ته‌ لاتان. ئێوه‌ش هه‌رچی هه‌تانه‌ بیلین،  
چ داواکاریتان هه‌یه‌ پێمان بێژن.

ده‌ستمان به‌ داواکاری کرد، ئه‌وانیش هه‌ریه‌که‌و لای خۆیه‌وه‌ ده‌ینووسی. هه‌رچی گوتمان نه‌یان  
گوت نابێ. گوتمان قوتابخانه‌که‌مان پێنج پوله‌و به‌ش ناکات. له‌ئێمه‌ داواکاری له‌وان نووسین،

بهره له جگهره‌یش ده‌کیشن و چای ده‌نویشن. له‌سه‌رخۆ به‌ماموستای گوندم گوت: ماموستا من باوه‌ری به‌مانه ناکه‌م گوتی کوره‌هه‌م قسه‌یه‌ چه‌؟ گوتم: راوه‌سته‌ تا‌قییان ده‌که‌مه‌وه. گوتم: براده‌رینه‌ ئیوه‌ هه‌موو داواکاریه‌کانی ئیمه‌تان نووسی، ته‌نیا شتی‌کمان ماوه‌.. ته‌گه‌ر هه‌یلی شه‌مه‌نده‌فه‌رمان بو‌ راکیشن ته‌وه‌ هه‌یچی ترمان ناوی. وه‌ئلا ته‌ویشیان له‌ پاکه‌ته‌ جگه‌ره‌ نووسی.

تاقی ئیواره‌ دووانیان جگه‌ره‌یان ته‌واو بوو پاکه‌تیان فر‌ده‌ا. هه‌ردووکیانم هه‌لگرتنه‌وه‌و به‌دزی خستمنه‌ گیرفانم. واده‌ی رویشن له‌به‌رده‌م چایخانه‌ یه‌کیکی دیکه‌ پاکه‌تی فر‌ده‌ا. ته‌ویشم خسته‌ گیرفان. که‌ سواری ئوتۆمبیل بوون ده‌ستیان له‌په‌نجه‌ره‌وه‌ ده‌ره‌یناو خواحافیزیان کرد‌چواره‌میان پاکه‌تی توردا، ته‌ویشم هه‌لگرتنه‌وه‌. ئیدی ته‌مانه‌ هه‌ر چوار پاکه‌ته‌که‌ن. تیگه‌یشتن؟ نه‌م پاکه‌ته‌ جگه‌رانه‌ ده‌ردی ئیمه‌ن. خه‌به‌ریان ناردوو ته‌مسالیش دینه‌وه‌ ده‌ردمان ده‌رمان بکه‌ن. ئیمه‌یش چاوه‌روانین، ها‌هاتن، ها‌ وادین.

ده‌ستم دایه‌ پاکه‌تیک، شه‌ش جاران له‌ سه‌ری نووسراوه‌ شوکران، شوکران. جاریکیش شوک وه‌له‌کیه‌وه‌ وینه‌ی سی‌ ته‌ستیره‌و ره‌سمی قایه‌غیک و وینه‌ی زه‌لامیکی سه‌رزل.

پاکه‌تیک دیکه‌م ده‌ست دایه‌، ته‌م نووسین و تی‌بیانیه‌ی له‌سه‌ر نووسرابوو:

تکا بو‌ براده‌ری کورپی خه‌زورم لای وافی به‌گ بکه‌م. ده‌که‌ل ده‌سته‌یه‌که‌ ده‌چنه‌ ئیتالیا، ته‌گه‌رنا ئیستیقاله‌ ده‌ا پینج جارانیس نووسراو راقیسه‌. وینه‌ی هه‌شت دل‌یش کیشراوه‌.

دیقه‌تی پاکه‌تیک دیکه‌م دا، وینه‌یه‌کی گه‌وره‌ی چاوو وینه‌یه‌کی زاری تاو‌له‌ کراوه‌. له‌ته‌کیانه‌وه‌ نووسراوه‌: ده‌بی، باشه‌، ده‌بی، ده‌بی، ده‌بی، باشه‌. پینج پیتی جیا جیاش نووسراوه‌.

- واهاتن

- واهاتن.

بووه‌ غه‌له‌به‌غه‌لب. له‌به‌رده‌م چایخانه‌دا سی‌ که‌س له‌ ئوتۆمبیل دابه‌زین. دی‌هاتیه‌کان چو‌ن هه‌وه‌ل به‌ ئیمه‌ پی‌که‌ن، ئیستا وا‌ به‌ئه‌وان پی‌ده‌که‌ن. یه‌کیکیان گوتی:

- مه‌رحه‌با ئا‌غا‌کام.

ئه‌وی تر:

- سه‌لامه‌له‌یکوم ها‌ولاتیان.

سپه‌ه‌میان گوتی:

مه‌رحه‌با براده‌رینه‌.

هه‌ڕه‌یه‌ی ئاغا دووانیان له‌سه‌ر کورسی دانیشتن و یه‌کیکیان له‌بان ته‌خته. به‌ده‌سته‌ راستیان  
 مه‌رحه‌بایان له‌گه‌وره‌و بچووکی چایخانه ده‌کرد. قه‌له‌وه‌که‌یان گوتی:

- له‌گه‌ڵ پێزار ساڵدا چۆن؟

له‌جیاتیی هه‌مووان ره‌شید ئاغا وه‌لامی دایه‌وه:

- سه‌لامه‌ت بن، ئیوه چۆن؟

- ئیمه زۆر باشین به‌تایبه‌تی که ئیوه وا که یفسازو خوش گوزه‌ران ده‌بینین. ماشه‌للا گه‌ته‌تان دی.

هه‌ره پیره‌که‌یان گوتی:

- براینه ، دیموکراسی مانای نه‌وه‌یه گوی له‌ خه‌لك بگیری.

پاکه‌تی جگه‌ره‌ی ده‌ره‌ینا. چایچی به‌ ماشه‌ی ده‌ستی جگه‌ره‌ی بو‌ داگیرساند. درێژه‌ی دای:

- ئیمه هاتووین له‌ ئیوه‌وه فیڕ بین و گوی له‌ گرفتتان بگرین. شه‌رم مه‌که‌ن هه‌رچی ده‌رده،

هه‌رچی داواکاری یه ، بیلین .

دیها‌تییه‌ک گوتی:

- یه‌که‌نجار ئه‌م کو‌بوونه‌وه‌یه کو‌بوونه‌وه‌ی گه‌له. ده‌بی به‌هه‌ند هه‌لب‌گیری و جی به‌جی بکری.

هه‌ر سیکیان هه‌ندی شتیان له‌ سه‌ر پاکه‌ته جگه‌ره‌ نووسی. ره‌شید ئاغا سه‌ری به‌سه‌ر نووسینی

یه‌کیکیان داگرت و گوتی:

- گه‌وره‌م به‌نده هه‌ددم نیه، به‌لام و ابزائم هه‌له‌ت نووسی.

نه‌وه‌ی دیکه خه‌تیکی وه‌سه‌ر نووسینه‌که‌ی خوی دا‌هیناو به‌ په‌له شتیکی دیکه‌ی نووسی.

کابرای ره‌شید ئاغا ئاخوتی گوتی:

- بو‌ هه‌له‌یه؟ مه‌زه‌ری کو‌بوونه‌وه‌یه.

- هیچ . به‌من وابوو هه‌له‌یه .

پاش ئه‌م قسه‌یه ره‌شید ئاغا له‌سه‌رخۆ ده‌سمالی کرده‌وه‌و هه‌ر چوار پاکه‌ته جگه‌ره‌ی ده‌ره‌ینان

گوتی:

- پێزار، له‌باسی کو‌بوونه‌وه‌ ئه‌م خه‌تخه‌تو‌کانت کردبوون.

خه‌لكه‌که تێکرا دایانه قاقای پیکه‌نین. ئه‌وانیش پیکه‌نین.

دیها‌تییه‌ک گوتی:

- مه‌کته‌بمان ده‌وی. پینچ پول به‌ش ناکات.

یه‌ک له‌ سی که‌سه‌کان شتیکی نووسی و گوتی:

خێر بهش ناکات.

رهشید ئاغا به کابرای گوت:

- قوربان هه‌له‌ت کرد (پاکه‌تی پێراری له‌به‌رده‌م داناس) پێرار به‌رامبه‌ر داواکاری قوتابخانه نووسیوته شوکران، شوکران

ئیدی هه‌ر به‌که‌و به‌ په‌له‌ پاکه‌تی نایه‌وه گیرفان. رهشید ئاغا گوتی :

- هه‌مووی لێرده‌دا نووسراوه. ته‌ماشاش.. ئەم خه‌تخه‌توکانه داواکاری ئاوه، ئەم هه‌شت وینه‌ی دل‌ه بی‌ئیشوکارییه.

پاکه‌تیکی بو‌ درێژکردن:

- ئەمه‌یش پاکه‌تی ئەو زاته‌یه که ئەمه‌سال له‌ گه‌لتاندا نه‌هاتوه .

کابرای قه‌له‌و به‌ تووره‌یی به‌وه گوتی:

- ئەمانه‌ چنه‌ ؟

- هه‌یچ ده‌بی‌ چن؟ ده‌ردن ده‌رد.. ده‌ردی ئیمه‌ن، هی ئیوه‌ نه‌ ؟ نازانم.

هه‌له‌سانه سه‌رپێ بڕۆن. رهشید ئاغا گوتی:

- ئیشه‌ که‌ی شوکرانت له‌بیر نه‌چی، سی هه‌زاری تێدایه.

ئه‌وان سواری ئۆتۆمبیل بوون، ئیمه‌یش له‌ ته‌ك رهشید ئاغا وه‌ستاوین،

یه‌کیکیان پرساری له‌ براده‌رانی کرد:

- خو‌ پاکه‌تتان فره‌ نه‌داوه‌؟

- نه‌خێر.

- فره‌ی مه‌ده‌ن هه‌لیان ده‌گرێته‌وه.

ئۆتۆمبیل رو‌یشت . دێهاتییه‌ کانی‌ش ده‌ستیان له‌ نیو پزڤینیان ناوه‌و پێده‌که‌ن.





## بازانین چی لی دی؟

له بوغازی ده‌ریای ره‌ش، نزیک لایه‌نی ئەنادۆله‌وه، چایخانە‌یه‌ک هه‌یه. زۆریه‌ی ئەوانه‌ی هاتوو‌چووی ده‌که‌ن و لێی داده‌نیشن یه‌کتر ده‌ناسن و زۆریه‌شیا‌ن خانە‌نشینن.

ئەو به‌یانیه‌ش وه‌کو هه‌هه‌موو رۆژه‌کانی دیکه‌ باس له‌ کێشه‌و گرفتێ ناوما‌ل و وه‌زعی وولات ده‌کرا. باس له‌ نرخ ده‌کرا که‌ حکوومه‌ت واده‌ی دابوو له‌سه‌دا سی دابه‌زینی باشه‌ چی لی دی؟ کرێکارمان ره‌وانه‌ی ئەله‌مانیا‌و ئوستورالیا کردن، هه‌ر تیر نه‌بووین. تییستایش وا کرێکار ره‌وانه‌ی یه‌کیتی سو‌قیه‌ت ده‌که‌ن. ئەوه‌نده به‌هه‌رمینه‌، کرێکار خه‌ریکن بو‌ نێو نووسین یه‌کتری پان ده‌که‌نه‌وه. هه‌للا هه‌للا.. کورپه‌ ئەوه کرێکار ره‌وانه‌ی وولاتی کۆمۆتیستان ده‌که‌ن؟ براده‌ر پاره‌ پاره‌یه، له‌ کۆمۆتیستانه‌وه بی له‌ فاشیزمانه‌وه بی. بابی. له‌ کۆتیه‌وه دی با بی. من به‌ پاره‌ی کۆمۆتیستان مزگه‌وت دروست ده‌که‌م پۆلی قورئان خویندن داده‌مزرینم، هیچ گونا‌هیش نیه به‌لکو خیریشمان ده‌گاتی.

باشه ئەنجامی ئەم کاره به‌چ ده‌گا؟ خوا به‌ خیری بگپێی.

گه‌وره‌م واریداتی سالانه‌ی وولات به‌شی دانه‌وه‌ی زیده‌بایی قه‌رزه‌کانی ئەمیریکا ناکا. بلی ئەو قه‌رزانه‌ی ئەمیریکا ده‌مانداتی زیده‌باییشی دیتته‌ سه‌ر؟ هه‌للا هه‌للا.. ئاخۆ ئەنجامی ئەم مه‌سه‌له‌یه به‌چ ده‌گا؟

هه‌رچی کارخانه‌ی له‌م وولاته‌دا دروست بکری، ریگه‌وبان، به‌نده‌رگا. ده‌بی ئەمیریکا بریاری له‌سه‌ر بدا. نه‌بابه. من ئەمه‌م نه‌ده‌زانی. باشه ئەنجامی ئەم وه‌زعه‌ چۆن ده‌بی؟ هه‌موو رۆژی، هه‌موو ئیواره‌یه‌ک، تیکرا ئەم باسه‌یان ده‌کرد. له‌ هه‌موو باسێکیشدا هه‌مان قسه‌یان دووباره‌ ده‌کرده‌وه.. نه‌ بابه.. هه‌للا هه‌للا.

خانە‌نشینە‌کانی هامشوی چایخانە‌ ده‌که‌ن، هه‌مان پرسیا‌ریان له‌ یه‌کتر ده‌کرد:

- باشه چی لی دی؟ بازانین چۆن ده‌بی؟

- ده‌بی ئەنجامی چ بی؟

- ئەنجامی ئەم مه‌سه‌له‌یه به‌ کوی ده‌گا؟ بوسته‌ بزانی چی لێوه‌ دی؟

یانیهش له چایخانهدا هەر هه‌مان باس و خواس بوو. یه‌کی به‌یه‌کی ده‌گوت (با بزانی  
چی لیوه دی)؟

کرێکارێکی خانه‌نشینی دنیا دیده، ده‌رچووی به‌یمانگه‌ی توپخانه‌ی سه‌ربازی گوتی:  
- بوه‌سته با بزانی چی لیوه‌دی ی ئیوه، وه‌کو ئه‌و مه‌سه‌له‌یه که به‌سه‌ر خزمی‌کی من هاتوه.  
خه‌لکه که مه‌ره‌قیان کرد ده‌بی ئه‌و خزمه‌ی ئه‌و چی به‌سه‌ر هاتبی؟ کابرای خانه‌نشین وای  
گیرایه‌وه:

حکومه‌ته‌که‌ی خو‌مان ده‌ستی به‌ فروشتنی زه‌وی و گرده‌کان کرد. کام هه‌واری جوان و دل‌رفینی  
بوغاز هه‌یه فروشتنیه ده‌وله‌مه‌نده عه‌ره‌به‌کانی خاوه‌ن نه‌وت. ئه‌و کاته ده‌وله‌مه‌ندیکی عه‌ره‌ب  
به‌یدا بوو. شیخ بوو، میر بوو، هه‌ردووکیان بوو؟ ناوی ئه‌بول فاتیک نه‌لموشکی بوو. له  
گرده‌کانی ده‌روانیته بوغازو چاو له‌ دیمه‌نی دل‌رفینی تیر نابی بیناو ساختمانی دروست کرد.  
ئه‌مجاره که‌وته هه‌وای ئه‌وه‌ی کچه‌ تورکیک بینی. کام کچه‌ تورک، لای گرنگ نیه به‌لام  
به‌مه‌رجی جوان بی.

هه‌رئه‌و ده‌لالانه‌ی زه‌وی یان بو ئه‌بول فاتیک دۆزیه‌وه، که‌وته‌نه دوای کچه‌ دۆزینه‌وه. ئه‌بول فاتیک  
چهند مه‌رجی‌کی هه‌یه: ته‌مه‌نی بچوک بی، جوان بی، دل‌ساف و بی فرت و فیل بی، کچی کوری  
کچه‌ بی، ده‌ستی به‌ ده‌ستی پیاو نه‌که‌وتبی. له‌م زه‌مانه‌دا دۆزینه‌وه‌ی کچی و ئاسانه؟ ئه‌بول  
فاتیک پاره‌ی زۆره و مه‌حته‌ل نابی. ده‌لال که‌وته‌نه خۆیان. ئه‌بول فاتیکیش له‌ملاو له‌ولا خه‌ریک  
بوو خۆی فی‌ری زمانی تورکی ده‌کردو چهند وشه‌یه‌ک فی‌ریبوو: بخه‌وه، هه‌ل‌سه، درێژبه، وه‌رگه‌ری و  
هه‌ندیکی دیکه‌یش که پێویستی ئه‌و جی به‌ جی ده‌که‌ن.

زۆریان کچه‌ نیشانی ئه‌بولفاتیک دا، عه‌ره‌بی کوری عه‌ره‌ب به‌ هه‌موو کچه‌ی رازی نابی! ده‌مو  
چاو روون وه‌ک شیرێ سپی، به‌ده‌ن له‌حم به‌عه‌جین، نیو قه‌د باریک.  
دوو اجار ئه‌بولفاتیک کچه‌ی به‌دل بوو. ئیدی ئه‌وکات ئیمه‌ ئه‌بولفاتیکمان ناسی، چونکه ئه‌و  
کچه‌ی داخوازی ده‌کرد خزمی‌کی دووری ژنه‌که‌ی من بوو. کچه‌ ته‌واو ئه‌و کچه‌ بوو ئه‌بول فاتیک  
گه‌ره‌کیه‌تی: ته‌مه‌ن حه‌فده سال، کۆرسی‌کیش ده‌رسی ئایینی خۆیندوه، سپی، باریک.  
له‌دل‌سافیانیش هه‌ر گیل دێته به‌رچاو. ئه‌بولفاتیکیش بیسن هه‌ر له‌ ده‌عبا ده‌کا. باوکی  
کچه‌یش کابرایه‌کی پیره به‌ گشتی خێزانیکی هه‌ژارن و رازی بوون به‌و پاره‌یه‌ی ئه‌بول فاتیک  
بو‌ی ژماردن. کابرا له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ژنی دیکه‌ی هه‌یه، کچه‌ی به‌ مه‌لا ماره‌کردو گوازتیه‌وه.  
کچه‌ به‌ونا‌هه‌نگه گه‌وره‌و تیره‌ی ئه‌بول فاتیک له‌ کاتی گوازتنه‌ی سازدا زۆر که‌یف خو‌ش

خزم و ئەقره‌بای کچه به ئەبولفاتیکیان دەگوت فاتیک بەگ، تەنیا بڕایەکی کچه نەبێ کە شەش ساڵ لەخۆی بچوکتز بوو، بە پێچەوانەیی ئەو هەر لە شیتانی دەکرد، پیتی دەگوت مامە فاتیک.. مامە فاتیک وا رویشت مامە وا هات.

من و ژم دووجاران سەردانمان کردن، کاتی نیشان کردن و دوای گوازتنەوه. لەو ماله‌ی وا لەسەر گرده‌کانی بوغاز بوو.

زەمان هات ، زەمان رویشت.. ئیدی من رووداوەکانی دیکەم لە دەمی ژم بیست: ئەبولفاتیک شەوی یەکەم تێدەگا بووک ژنە، چونکە هەر بە دلناسی خۆی هەموو شتیکی تێدەگەینی.

ژنە پچکوولانەیی ئەبولفاتیک بە عەباوێ دەچیتە کولان. مامە فاتیکیش چونکە پیاویکی بەد گومان و دل‌پیسە، پیتی خزم کەسی ژنە لە ماله‌کەیی خۆی دەبرێ و نایەلی هاتووچووی بکەن. باشە بەلام ئەو کاتانەیی ئەبولفاتیک لەمال نابی کچه بێزار دەبێ. مامە فاتیکیش نایەوی کچه لە ماله‌وه هەپس بێ. لەو ماوەیەدا ئیشی کرپین و فروشتنی دەبێ و دووسی روژان دەبێ لە مال دوور بکەوێتەوه. بۆیە ماوەی ژنە دەدا ئەگەر بچیتە دەرەوهو لە کووچە دوور نەکەوێتەوه. ژنە پیتی خۆشە بەلام بەتەنیا لە کولان چ بکا؟ داوای روخسەت دەکا بچیتە سینەما. مام فاتیک زۆر بیری لێدەکاتەوه. بڕیاردان ئاسان نیە.. ئەگەر بلی مەرۆ رەنگە زویر بێ، بلی پرۆ رەنگە تاقی تەنیا تووشی بەلایەک بێ. دەلی:

-باشە روخسەت دەدەم.. بەلام با هەوێل خۆم فلیمەکان ببینم.

مام فاتیک تەماشای تەواوی فلیمەکان دەکا، تا دەگاتە فلیمیکی ترکی کە باس لە (عەدالەتی حەزرتی عومەر) دەکا و ئەو فلیمەیی بو دەست نیشان کرد.

تازە بووک کە (نەجمیە)ی ناوبوو، دەچیتە سینەما مامە فاتیکیش بەرەو ئیشوکاری خۆی. روژی دوواتر کە دەگەریتەوه (زۆر شوکر) دەبینی نەجمیە وا لە ماله‌وه‌یه:

- نەجمیە؟

- قوربان.

-کە من لێرە نەبووم چت دەکرد چت نەکرد؟

نەجمیە دەست پێ دەکا:

- هەر مەپرسە

چۆن نەپرسی؟ لە مەراقان خەریکە دتەقی.

- چ بوو نەجمیە؟

پیتی وام به سهرهات ، زۆر سهرسام بووم!

پیت به سهرهاتووہ؟

نه چمیه بی که موزیاد بوّی ده گپرتتهوه:

- عه بام له خۆم لوولداو چوومه ئەو سینە مایە ی تو گوتت.

- زۆر جوانه

- چوومه کووچه

- تیی؟

- بهرپگه دا ده رویشتم کابرایه کم لی نزیك كه وتتهوه

- کابرایهك؟

- به لئی.. من ده پروم ئەویش ده روا.. مهراق گرتمی گوتم با بزانی چى لیتوه دئی؟

مام فاتیک تیکده چی، به لام ژنه ئەوئنده دلسافانه رووداوه گپرتتهوه که دان به خویهوه بگری! ده لئی:

- وه لاهى منیش مهراقم کرد ، با بزانی چى لیتوه دئی

- من ده پروم ئەویش ده روا.. خوی به منهوه نووساندوه.. له دئى خومدا ده مگوت با بزانی چ ده بی.

- یا سو بمانه لا.. با بزانی چ ده بی!

- پلیتی ئەو سینە مایه ده کرم که تو گوتت، ئەویش پلیت ده کری. چوومه ژووره وه، بو ئەویش نه هات؟

ئە مجاره مام فاتیک پیشی كهوت و گوتی:

- وای عه جایه ب.. با بزانی چى لیتوه دئی؟

- پاشان له سهر کورسی یهك دانیشتم ئەویش هات له سهر کورسی یه که ی ته کم دانیشتم.

- سهیره! با بزانی چى لیتوه دئی؟

- گلوپ کوژانه وه و فلیم دهستی پیکرد.

- تیی؟ نه چمیه تیم بگهینه.

- کابرا دهستی نایه باخه لم

- ئەوه چ ده لئیی؟ عه جایه ب!

- دهستی له ژیر عه بام نا، منیش زۆر سهرسام بووم

چی ده کرد؟

نازانم . منیش مهراقی ته وه بووم، ده بی چیکا بچاوه پروان بووم بزاتم چی لیوه دی؟

- وه لاهی منیش مهراقم کرد، بابزانی چ لیوه دی؟

- پاشان کابرا دهستی به ولاو ته ملامی ده هیناو دهیگرت، چ ده کا نازانم؟ توخوا توش بی مهراق ناکهی؟

ناگر له نیوچه وانی مام فاتیک دهباری، به لام ژنه ته ونده دلّسافانه بوّی ده گپرایه وه، مه پرسه!

- نه جمیه با بزاین چی لیوه دی؟

- پاشان (عه دالّه تی حه زه ته عومهر) ته واو، گلۆپ داگیرسان.. هه لّسامه سه ری، بوّ ته ویش هه لّنه ستا؟

- ته ویش هه لّسا؟

- ئا به لّی.

- عه جیب و غه رب.. ئی دووایی؟

- له سینمه هاتمه ده ره وه، ته ویش هاته ده ره وه. من به ریگه وه ده رۆم، ته ویش له ته کمه وه ده رۆا.

- کچی نه جمیه وه لاهی زۆرم مه ره قمه بزاتم چی لیوه دی؟

- منیش وه کو تو، مه ره ق بووم. بامدایه وه کووچه

- کابرایش هات؟

- هات.

- زووکه نه جمیه تیمبگه یینه زۆرم مه راقه.

- له ده رگای ئاپارتمانی خو مان وه ژوور که وتم، کابرایش به ژوور که وت. مه راقم کرد ده مگوت

بو هسته بزانه چی لیوه دی؟

مامه فاتیک ئاره قهی کردوه:

- پاشان؟

- بو نهومی خو مان وه سه رکه وتم، کابرایش وه سه رکه وت.

- ئای کابرا، وای کابرا

- له جانتای ده ستمه وه کیلیی ده رگای ماله وه م ده هیناو چوومه ژووره وه، ته ویش هاته ژووره وه.

- کابرایش له ژووره وه یه؟

ئەمان نەجمیە زووکی تەبەبگەینە.

-چوو مە ژووری نوستن جەل و بەرگم دابکەنم، ئەویش هات و جلی خۆی داکنەند.

-کچی نەجمیە ئەو تۆ چ دەلیی؟

-وەلاهی چۆتت بۆ باس دەکەم وایە. خۆم کوتایە ژیر لیغە، ئەویش خۆی کوتایە ژیر لیغە.

مام فاتیک وەک ئاسنی سوورکراوە ناگری لی دەباری:

-هەمی هاوار! راوەستە بزانی چ لیۆ دەی؟

-منیش مەراقی ئەوەبووم لە ناو جینگەدا چ دەبی؟

-نەجمیە زووکی بلی، زۆرم مەراقە بزانی چ بوو

- کورە هیچی وا نەبوو لە خۆمەو ئەو هەموو مەراقم بوو.

مام فاتیک گۆلم گۆلم ئارەقە دەسپێتەو:

-باشە چ بوو؟ چی کرد؟

-عەینی ئەو شتەمی تۆ هەموو شەوان دەیکەمی.!!!

باشە مامە فاتیک چ بکا؟ شلم بلم وەرگەپێتە سەری؟ وەدەری بنی؟ ژەنەمی کۆل و دلساف

ئەم بەلایەمی بەسەر هاتوووە بە خۆی نازانی! دووچار بریاری دا پسی لە عەیبە بخشینی و

چاوپوشی لیۆ بکا. گوتی:

-کچی نەجمیە منیش بیرم بۆ شتی دیکە دەرویی و مەراق بووم بزانی چ دەکا. کەچی هیچی وا

گرنگ نەبوو!

کابرای کریکاری تەقاویت گوتی:

-ئیدی ئاوا برادەرینە، حالی ئیمەش وەکو حالی ئەو ژنە وایە..

لە گوشەمی چاخیانەدا کابرایەکی قسەکەمی هەلقۆستەو:

-دەتەوی چمان تی بگەیی؟

-ئێوە روژ نیە نەلین با بزانی ئەم وەزەعی چ لیۆ دەی. منیش ئەنجامەکەم

پینگوتن کە بەلی بەدەردی ژەنە دەچین.

دراپە قاقای پینکەنین. کابرا گوتی:

- بەلام گرنگ نیە!

## باریکه‌ی باریکه‌له

له مالا، له ژیر میژیکدا دهفته‌ریکی گیرفانم دۆزیه‌وه. پرسیارم له هه‌رکێ کرد کهس به‌خاوه‌نی ده‌رنه‌چوو. به‌رگیکی شینی جوان و به‌ئه‌ستیره‌ رازاوه. ویستم بزائم هی کییه‌ لاپه‌ره‌م هه‌لدا‌نه‌وه‌وه‌هر له‌یه‌که‌م لاپه‌ره‌دا سه‌رسام بووم. ناوی پیاویکی زۆر گه‌وره‌ی ئەم مه‌مله‌که‌ته به‌ خه‌تیکی درشت نووسراوه. لاپه‌ره‌ی دووهم هه‌لدا‌یه‌وه‌ ئه‌ویش ناوی پیاویکی گه‌وره‌ی لی نووسراوه. چه‌ندلا‌په‌ره‌یه‌کی دیکه‌و هه‌ریه‌که‌ ناوی چه‌ند که‌سیکی ماقوول له‌ گه‌ل ژماره‌ی ته‌له‌فون و ئه‌دره‌سی مالا. ئەم کابرایه‌ ئەم هه‌موو خه‌لکه‌ دهناسی! هه‌مووشیان کاربه‌ده‌ست له‌ سیاسی و ئیداری، هه‌ره‌ بچوو‌که‌کیان به‌پۆده‌به‌ری گه‌شتیه‌. ئه‌وه‌ی تیبینیشم کرد هه‌موویان ئه‌و که‌سانن که‌ ئیستاکی له‌سه‌ر حوکمن.

هه‌رکه‌سیکی دیکه‌ بی له‌ شوینی من ده‌په‌شوکی و سه‌رسام ده‌بی. ئاخ‌ر ئەم هه‌موو ناوئه‌دره‌سی پیاوی گه‌وره‌ بو من وه‌کو بو‌مبایه‌ک بو ته‌قیه‌وه. ئەم ده‌فته‌ره به‌ نیازی پاک دانه‌راوه‌ هه‌بی و نه‌بی دۆژمنیکم به‌ نه‌ینی دایناوه. ترسم لی نیشته‌، به‌لکو ئیستا ده‌رگا لیدراو پولیسی نه‌ینی پرژانه‌ ماله‌وه‌و گوتیان:

- ده‌فته‌ر ده‌ریه‌نه

منیش ده‌ لیم:

- ده‌فته‌ری چی؟

پاشان ئه‌ملاوئه‌ه‌لا ده‌پشکنن و ده‌فته‌ر له‌ ژیر میزه‌وه‌ ده‌رده‌هین. ئەمه‌م باش ده‌زانی و ئه‌ونا مه‌رده‌ی ئەم ده‌فته‌ره‌ی داناوه‌ هه‌ر کێ بیته‌ خه‌به‌ری پولیسیشی لی داوم. پاشان پولیس ده‌فته‌ر ده‌دۆژنه‌وه‌ ده‌لین:

- بلێ بزاین هه‌رچی پیاوی گه‌وره‌یه‌ له‌م مه‌مله‌که‌ته‌دا تو ناوئه‌دره‌س و ته‌له‌فونت نووسیون،

توماریان بو‌ریک ده‌خه‌ی؟ ئیزعاجیان ده‌که‌ی؟ یا نیازه‌ت وایه‌ تپۆریان بکه‌ی؟

خوایه‌ من چ وه‌لام بده‌مه‌وه‌؟ چ بلیم تا باوه‌رم پی بکه‌ن؟ چ ئالچاغیکه‌ ئەم داوه‌ی داناوه‌ته‌وه‌؟ ئیواره‌ سی دۆستم لاسوون و ئه‌مانه‌یش شتی وانا‌که‌ن یه‌کیان مامۆستای زانکو‌یه‌وه‌ درس

هه و دوومیان فرمانبهره و ئهوی دیکه ئه دیب و نووسهره و دۆستی گیانی به گیانی و هه زۆری بیست ساله مه.

روژی دوواتر هه مان مامۆستا هاته وه سهردانم، نارههتی له دهم و چاوی بهدی دهکرا. کهچی ئه و رووی له من کردو گوتی :

- خیره وا په شوکاوی؟

گوتم:

- ئه ی تو چینه؟

گوتی:

- بوخاتری خوا دوینی شه و دهفته ریکم لی جی نه ماوه؟

دهفته رم دههینا:

- ئه مهیه؟

دهفته ری له دهست دههینام :

- خوینه تی .. کوره له دوینیوه هه جمانم له بهر براوه.

دهستم گرت و بهره و ژووره که ی خوتم برد:

- ئه ی من نالیی چه ند ترساوم. به راست تو ته دره سی ئه مه موو پیاوه زل و ماقولانه ت بو

نووسیوه؟

کابرا په شوکا. گوتی:

- بوچی تو ته دره سی ئه مه پیاوانه ت له دهفته ری گیرفان تو مار نه کردوو ه؟

- نه خیره

گوتی:

- پیاوی چاکبه بوخوت دهفته ریك ریك بجه و بیخه ره گیرفانته وه. جا با بو ت باس بکه م بو ئه م

ناوانه م له م دهفته ره دا نووسیون؟

له م دواییه ه دا مه ره قم که وته سه ر کو کرد نه وه ی قه له می پاندا ن. جار و بار ده مک پین و

زور جاریش به دیاریی بو م دههاتن و هه می شه ده پاز ده قه له م پاندا م له گیرفاندا بوون. دۆستیکی

شاعیری ئه لمانی هاته ئیره و له هو تیل سهردانم کرد، دهیزانی قه له می مه ره که ف کو ده که مه وه ،

قه له میکی به دیاری دامی. هه ره له هو تیل هاته ده ره وه له سووچیک وه ستام و روانیمه قه له م

بینیم نوکه که ی که می درشته، دهفته ری گیرفانم ده رهینا و قه له م تاقیکرده وه و دوو وشم



یالدا هات و نووسیمین (باریکه‌ی باریکه‌له). به پارچه کاغزه سمپاره ده‌ستم کرده باریک‌کردنی نووک، که له نا‌کاو هه‌ردوو مه‌چه‌کیان گرتم:

- ته مه چ ده‌که‌ی؟

- من؟ هیچ، قه‌له‌م تا‌قی ده‌که‌مه‌وه.

- ها! قه‌له‌م! تو‌چ‌کاره‌ی؟

- له زان‌کوو..

یه‌کیان نه‌یه‌تشت قسه‌م ته‌واو بکه‌م، گوتی:

- پرۆفیسۆری؟ وای پرۆفیسۆر وای..

ته‌مه‌ی گوت و مستیکی خێواندمی و قولی چه‌پی گرت، ته‌وه‌ی دیکه قولی راست و گوتیان:

- پێشمان که‌وه

گوتم:

- براده‌رینه ئێوه به‌هه‌له‌دا چو‌رینه

- پرۆ..

بردمیانه پولیس‌خانه‌یه‌ک و له ژورویکیان په‌ستام. بینیم که‌س به‌لامه‌وه نایه. نازانم پاشان چۆن

یه‌کیک هات و گوتی:

له‌سه‌رچووک دانیشه

گوتم:

- نه‌خیر راده‌وه‌ستم

- چووک ناده‌یته‌وه‌ها پرۆفیسۆر! ده‌ی زووکه‌چت له گیرفاندا‌یه ده‌ریان‌به‌ینه.

شته‌کانم ده‌ره‌ینا‌وله‌سه‌ر می‌زم دانان. چوارده قه‌له‌می پان‌دان، دوو دانه کتیب، ده‌فته‌ریکی

ته‌له‌فون، نووکه قه‌له‌می‌ک، دوو پارچه کاغزه‌ی سمپاره.

ده‌ستی بو‌قه‌له‌مه‌کان درێژ کرد:

- ته‌مانه‌چنه؟

- قه‌له‌من

- قه‌له‌من‌ها؟ وای پرۆفیسۆر،‌های پرۆفیسۆر

سی‌که‌سی دیکه‌یش هاتن و تی‌کرا که‌وتنه پشکنینی شته‌کان. یه‌کیک پارچه کاغزه‌ی سمپاره‌ی

ده‌ست دایه‌و گوتی:

ئەمە چۆن سیمارەیه کە؟ لووس و بێنگەرد.. کێی پێ دەسمی؟

- سیمارەیی وردە، هی زێرپینگەرە

- ها.. ها.. سیمارەیی ورد. وای پرۆفیسۆر، های پرۆفیسۆر..

ئەمەیی گوت و مستیکی خێواندە قەپرغەم. بێنیم نەخێر ئیش نالۆز دەبی. گۆتم:

- برادەرینە، هەلەیه کە لەم مەسەلەیدا هەیه. من نازانم ئیوه بوو متان هیناوتە ئیترە، بەلام

من لە زانکۆ ناسراوم و دەرس دەئیمەوه.

یەکیکیان لەبان مێزە کە دانیشت و قەلەم و کاغەزی دەرھینا، مەحزەر بنووسی. ترسم لی

نیشت.. باریکەیی باریکەلە جەفرەیی توپێکی سیخورییە؟ چوار دە قەلەمی پاندان، دەفتەری

گیرفان، نووکە قەلەم، دوو کتێب، کاغەز سیمارەیی زێرپینگەرە، باریکەیی باریکەلە.. هەرکی بی

گومان دەکا. نەمدەزانی چ بکەم. ئەمانە هەمووی لە مەحزەر بنووسرین گرفتیکە ئەمما

گرفت. دەمتوانی هەریە کەو هۆیەکی بوو بدۆزمەوه، تەنیا ئەو باریکەیی باریکەلە نەبی. ئەم

بەلایە چپو بەسەری خۆم هینا؟ بوو شتی دیکەم نەنووسی؟

یەکیکیان مەشغوولی هەلدانەوهی لاپەرەکانی دەفتەرە بچکولانە کەیی گیرفانم بوو، لاپەرەیه کەیی

هەلدایەوه، کەمی گزێهەوه بە هەوالە کەیی دیکەیی نیشان دا و چرپە چرپێکیان کردو یە کسەر

گۆراو گۆتی:

- جەنابی مامۆستا، ئەم ناوهی وا لێرەدا نووسراوه چی جەنابتانە؟

بەتەواوی دەنگی گۆرابوو.. گۆتم:

- رەفیقە پۆلی قوتابجانەیه. دوینی دەعوەتی ئەو بووم، ئەدرەس و ژمارەیی تەلەفۆنی خۆی دامی.

راستیە کەیی چەند سالیێک دەبوو ئەم برادەرەم نەدیوو نەشەدەزانی بوو بەرپۆه بەری گشتی!

پۆلیس دەستی دەلەرزى و بەشەرەوه گۆتی:

- وا.. دیارە بەرپۆه بەری گشتی برادەرێکی زۆر نزیکتانە؟

- ئا بەلێ، لە قوتابجانە بێمان دەگوت رەزا گەلحو

- خوشحالی بووم بەناسینت مامۆستا، ئەوه بوو دانانیشی؟ دەفرموو تەکا دەکەم.

رووی کردە برادەرە کەیی دیکەیی و گۆتی:

- کاکە مامۆستاتان بوو هیناوه؟- رووی لەمن کرد- فرموو مامۆستا...

برده ژورریکی ریکویینک و لهسه ر قه نه فه یه ک دانیشتم . یه کیان گوتی:

نه مپۆ دنیاش گهرمه، ساردیك نانۆشی؟

- ته سه غفرولا

ساردیان هینا، من و یه کیکیان به ته نیا له ژورره وه ماینه وه ته وانی دیکه چوونه ده ره وه. پاشان رووی تیکردم و گوتی:

- مامۆستا هه روا هاتبوون؟ هه یچ ته مریکتان هه بوو؟

تړحیو! ته مری چی؟ ته ی ته مانه قولیان نه گرتم و به زۆر نه یان هه یئامه ئیره؟ بینیم وه زعه که له باره و تا تیک نه چووه با بو ی ده ریچم .. گوتم:

- نه خیر هه یچی و نه بوو، هه ربۆ ته حوالپرسین بوو ..

- ئو ی مامۆستا زۆر به خیریین گه وره ت کردین.

گوتم:

- به یارمه تی جه نابت من ده رۆم ..

هه لسا یه سه ری و تا ده رگه ی ده ره وه به ری کردم، چونکه خوا خوام بوو له ده ستیان رزگارم، به عه یم زانی داوای قه له م و کتیب و نووک بکه م. گویم لی بوو یه کیك بانگم ده کا:

- مامۆستا، مامۆستا، پرۆفیسۆر، ته م شتانه ت له بیر کرد

قه له م و کتیب و ده فته رو کاغه ز سمپاره ی دامی و پرسى:

- مامۆستا به پراست به ریۆه به ری گشتی براده رته؟

گوتم:

- به لی براده رمه، بو ده پرسى؟

گوتی:

- چوزاتم، بوته مۆده هه رییه کیکی ده یگری ناوی کۆمه لیک پیاوی ماقولتی ته م وولاته ی له ده فته ری گیران نووسیوه. به لام دیاره دۆسته که ی تو زۆر نزیکه وانیه؟

- به لی براده یکی زۆر نزیکه.

- له م پارچه کاغه زه دا کونییه ی خۆم نووسیوه، مه منوون ده م بیده یته جه نابى به ریۆه به ری گشتی.

مامۆستا خالد دووای ته وه ی رووداوی گیرایه وه گوتی:

- ئیدی له و رۆژه وه، لیۆه له و ی، له هه ر شوینیك ناو ژماره ی ته له فۆنی به رپرسیکی زلم چنگ که و ی له م ده فته رده دا یاداشتیان ده که م. دوینییش که ده فته رم و نکرد که لی نارده حه ت بووم . برا

هه‌به‌یهی باشه. به‌لام له‌منه‌وه نه‌سیحەت ،  
 ئه‌وه‌ی ته‌قاوێت ده‌بن یا له‌کار لاده‌بردین یا به‌هو‌ی نه‌خۆشیه‌وه له‌سه‌ر کار لاده‌چن، زوو  
 ناوه‌کانیان له‌ده‌فته‌ر ره‌ش بکه‌ره‌وه ته‌گینا ده‌بنه‌ ده‌ردو به‌لا.. بلی ده‌فته‌ری وات نیه‌؟

- نه‌خێر

- کاکه‌ دروستی بکه‌. ئیستاکی بو‌ ئه‌وه‌ی له‌قه‌زاو به‌لا‌ی دنیا دووربسن هه‌رکه‌سه‌وه ده‌فته‌ریکی  
 وای له‌گیرفاندایه. پیاو له‌م ده‌رگایه‌ بجیته‌ ده‌ره‌وه چی به‌سه‌ردی؟ مه‌علووم نیه‌. له‌ کۆته‌وه  
 خه‌لك نوشته‌وه دو‌عا‌یان به‌رگ ده‌کرد ئیستا له‌ جیاتی نوشته‌ ده‌فته‌ر هه‌لده‌گرن و سه‌داسه‌د  
 کاری خو‌ی ده‌کا.

## چۆن بهسی روژان فیری ئینگلیزی دهبی؟

لهم روژکاره دا له هه ندی گوندی بچوکی تورکیايشدا يه کدوانتيك ده دۆزیته وه ئینگلیزی بزانی، ئەي زه مانی جار ان چۆن بوو؟

له ته واوی شاریکی زه به لآحی وه کو ئیستانبول ته وانه ی ئینگلیزیان ده زانی ژماره یان له په نجه ی ده ست تیپه ری نه ده کرد. چونکه کهس نه بوو خه لکه که فه یریکا که سانیک ی زۆر خویان له م زمانه وه به دور گرت. هه رچه نده ی پر یاریش درا له فه یریکا کاند ا ده رسی ئینگلیزی بخویندری، به لام په یدا کردنی ماموستا مه حال بوو.

زۆر گه پران، دووای چه ند سال ته نجا پیتش نویت ی مزگه وتی (نه دیرنا قایا) یه ن دۆزیه وه، که له هیندستاندا فیری ئینگلیزی ببوو. مه لا له جه نگی یه که می جیهانیدا له فه له ستینه وه به دیلی ره وانه ی ته وئ کرابوو.

ماموستا له قوتابخانه که ی ئیمه دا ده ست به کاربوو، به نده یش له یه که م ده سته دا بووم زمان ی ئینگلیزیان خویند.

له ماله وه خۆم هه لده کیشا که به لئ له گه ل ماموستا به ئینگلیزی ده دویم و باوکی مسکینم باوه ری کردبوو، زۆریش که یفی ده هات.

ئیا وه یه کیان ده گه ل باوکم و چه ند دۆستیکی ته و به سواری پاپۆز درویش تینه (هه یبه لی).

له به رانه ره ماندا کابراهه کی بیگانه دانیش تبوو، له به ره خویه وه پرته پرته بوو.

باوکم پر سیاری لیکردم:

-ته م یارویه چه قه ومیکه؟

وام خویشاندا گوا یا له قسه کانی ده گه م، گوتم:

-ئینگلیزه..

-ئه ی بو به ئینگلیزی قسه ی له گه لدا ناکه ی؟

ئیدی باوکم و براده ره کانی تیکر کردیانه هه للا:

-ده ی قسه ی له گه ل بکه.. ئا به لئ بیدوینه..

ورته ورتی خوڤهوه نه ده کهوت..

هه چچی فیبری ببووم له میشکی خوڤدا کو مکردنه وه و یه کسه ر بوئی چووم و گویمنه دایه شه نجام و گوتم:

-وات ئیز یوور نیم؟

کابرا ورته یه کی لیوه هات و هیچی لی حالی نه بووم. لهم حاله ته دا خوئا کرئ بیدهنگ بم، وهك نه وهی که به لئ تیگه یشتووم، گوتم:

-مای نیم ئیز هه سهن.

کابرا له دهنگی لهرزوکیه وه دیار بوو تووره بووه. ئاخ خوژگه دهگه یشتینه هه بیه لی و نه م به لایه م له کوژ ده بووه!

-هاو ئار یو؟

دیقه تمدا یه کێك لای چه پ دانیشتووه وا پیده که نی.. ئای که تیکه وتم! به لام ده کرئ پاشگه ز بیمه وه؟ به کابرام گوتم:

-وات ئیس زیس؟

کابرا به جارئ تووره بوو، ته نانه ت دهسته کانی ده جوولاندنه وه و ورتهی لیوه ده هات: گوتم:

-زیس ئیس مای بووک

کابرا قیژاندی و دهستی بو کاتژمیبری برد. بهنده ییش بو نه وهی له خه لکه بگه یینم که به لی زمانی به له دم، لیی نزیکه که وتمه وه و سهیری سه عاتی ده ست کابرام کرد. پاشان سه رینکم بادام گوتم:

نو، نو!!

کابرای به من پیکه نی بو نه وهی شه رمه زارم نه کا سه ری وه رگیرا. یاروی بیگانه جاریکی دیکیش ئیشاره تی بو سه عاتی دهستی کردو هه ندی ورته ورتی کرد که هه شته بای لی حالی نه بووم. منیش وه کو نه و قیژاندم:

- مای نه مبه ر ئیز فورتی وان.

ئیدی هه ردوو کمان به جووته ده مانقیژاند:

-دو یو درینک ووتهر؟

یه کی له دوسته کانی باوکم گوتمی:

ئەمە ئێمە کابرایە چ دەتئی؟

ئەخێر ریسوا بووم.. جا ئیستا چی وەلام بدەمەو؟ دەی پێویست بە بیرکردنەو ناکا.. گوتم :

-لە پاپۆر توورپە مامە.. دەتئی زۆرمان پێچوو، پڕوانە کاتژمێر ،لە پێنج و نیووە بەرئیکوتووین کەچی هیشتا نەگەیشتووین..

ئەی توو چیت پێگوت؟

-گوتم توورپە مەبە لەوانە یە کاتژمێری توو هەلە بی!!

کابرای پێدەکنی خوئی بووانە گیرا و دابەزییە نھۆمی ژێرەوئی پاپۆر، منیش بەردەوام قسەم لە گەل کابرای پێگانەدا دەکردو قسەکانم بوو باوکم و برادەرەکانی وەر دەگیرا .

کە لە هەبەلی نزیك کەوتینەو وە خویمان نامادە دەکرد دابەزین، کابرای پێم پێدەکنی لێم نزیكەوتەو وەو گوتی:

-ئەم کابرایە ئینگلیز نە..

چاوەروانی منی نەکرد بلیم (دەزانم ئەمریکییە) گوتی:

-کابرا ئەلمانە. بەلام شیری بچکولانە باشت توورپە کرد..

ئەمە یە کەم کاری وەرگیرانم بوو. هی دوو هەمیش لەو باشت نەبوو..

لەبیرمە پۆلی دوو هەمی ناوەندی بووم. واتا ئینگلیزییە کەم باشت بوو. باوکم بەو ئینگلیزی زانینی من گەلی دلخۆشبوو کەس نەما بوو بۆی باس نەکا.

هاوینیک خێزانیکی ئینگلیز هاتنە گەرە کە کەمی ئیمە و بەرانبەر مالی ئیمە دانیشتن. باوکم سووربوو لەسەر ئەو هی دەبی سەردانیان بکەین. گرفتێ منیش لەو دەدابوو کە ناتوانم بە باوکم

بلیم ئینگلیزییە کەم دوو کەل دەکا، ئیدی هەر جارە ی بە بەهانە یە کە خووم دەدزیووە. بەلام رۆژێکیان باوکم توند مەچەکی گرتم و بە جووتە چووینە مالی کابرای ئینگلیز. لە دەرگامان دا

گیژۆلە یە کی جھیل دەرگای کردەو و بەسەر سوپمانەو وە دیکەتی ئیمە ی دا لە دلی خوومدا گوتم: جا چی پئی بلیم؟ باوکم گوتی:

- دەی تئی بگەیین، چیه ئینگلیزیت لەبیر چۆتەو و؟

گوتم:

- باوکە لەوانە یە کچه ئینگلیزی نەزانی!

کەچی گیژۆلە یە کسەر بە ئینگلیزی گوتی:

- چیتان دەوی؟

بیشتم به لّام چۆنی وهرام بده مه وه؟ باوكم زانی په شوگا وه، به كچه ی گوت:

كچم مسیۆ له ماله؟

ئیدی زمانم كرايه وه و گوتم:

- كوانی مستهر؟

پیموايه كچه تینگه بشت و يه كسه ر ده رگای كرده وه و فه رموی لیكردین.

ئیدی خۆمان رووبه رووی كابرایه کی لاوازی ساردی ئینگلیزی بینیه وه، به سه رسو پرمانه وه ته ماشایه کی كردین. باوكم گوتی:

- ده ی رۆله بیدوینه.

- چ بلیم؟

- بلی ئیمه دراوسیتانین و هاتووینه ته سه ردانتان.

سه رتا پیا غه رقی ئاره هه بووم و ئه و چهند وشه یه ی ده شمزانی له بیرم كردن. كابرای ئینگلیزیش ديقه تی باوكمی ده داو هه ندی قسه ی كردن فریان تینه گه بيشتم.

ئۆخه ی وه بیرم هاته وه.. مامۆستای ئینگلیزی بیئشنویژی جار ان داوا ی لیكرد بووین چیرۆكی كی مندالان شه زه به ر بكه یین. چیرۆك باسی قاره مانیی مشكیك ده كا . حيكایه تی كی ئاسانه و رسته كانی كورتن .. ده ستم به گێرانه وه ی كرد:

- مشكی كی بچكۆلانه هه بوو..

كابرا چاوه كانی زه قه كرده وه، به لّام گویمنه دابی و به رده وام بووم:

- مشك برسی بوو به دووا ی خۆراك ده گه را..

كابرای ئینگلیز زیاتر سه رسام بوو، تاویك ديقه تی منی ده داو تاویك ه ی باوكم..

- مشك چوه ژووری ئازوقه ، به لّام له به ختی ره شییه وه پشیله یه کی لیبوو.

باوكم هه رجه نده ی ه یچی لی حالی نه ده بوو، به لّام گه لی كه یفساز بوو.

- پشیله بازیدا مشك بگری، به لّام مشكه بو ی ده رچوو پشیله خۆی له شووشه ی موره با داو شكاندی، پشیله وه دووا ی كه وت شه مجاره رۆن پژا..

كابرای ئینگلیز زه رده خه نه یه کی كرد..

- پشیله ویستی مشك بگری به لّام نه ی توانی..

كابرا (یه س) یكی له ده م هاته ده ..

- پشیله فه رده ی ئاردی رژاند..



- یهس

حیکایهت بهردهوام دهبی.. پشیله بهدوای مشك کهوتوووه ههر جاره ی سو قوژنیٹیک بازدهداو شتیک دهژنیٹیی یا دهشکینیٹ. دوو اجار مشك له کولانهیهکی تهسکهوه بوئی دهردهچی. خاوهن مال بهم حاله تووره دهبی و دارکاری پشیله کهی دهکا.

کابرای ئینگلیز به شره ئینگلیزییه کهی من پیده کهنی . پاشان چای و کولیچهی داینی. که شه و قسهی له گهگ مندا دهکرد، بهندههیش پیده کهنیم و ده مگوت:

- یهس یهس..

که له ماله کهی هاتینه دهرهوه پیم گوت (گودبای).. باوکم لیم نزیکه کهوتهوه و گوتی:

- ئەمه چیت پیده گوت تا شهونده پیکه نی؟

- بینیم کابرا ساق دهفرۆشی ناچار هندی قسهی خوشم بو کرد..

سیههم وهرگیران شه و کاته بوو که له قوتاغی ناماده پیدا بووم..

لهوکاتهی له بان پرد دهپههوه دوو لای ئینگلیزم بینی پرسیاری شتیک له خه لکه که ده کهن. لییان نزیکه کهوتهوه و خوم تیکه ل کردو تیکه یهشم دهیانوهی بچنه (بوغاز) و پرسیاری شه شوینه ده کهن که پاپوژی لی وهریده کهوی. پیمگوتن:

- بابیه کهوه پروین منیش دهچمه شهوی..

مه بهستم شهوه بوو ئینگلیزییه کهم به هیزتر بکهم، چونکه ماموستای شه و کاتهی وانه (تهفسه ریکی دهریاوانی خانه نشین) زور جار دهیگوت:

- تیکه ل بوون فیری زمانتان دهکا..

ئیدی به باشی لهیه کتری حالئ ده بووین. یه کینکیان بلوزیکی وهرزخانهی ده بهر بوو له سهری نووسرابوو (رویا ل ئیر فورس - هیزی ئاسمانیی پاشایه تی)، وه کو تیکه یهشم تهفسه ری یه دهگ و فهرماندهی په لیککی فرین بووه وئهنذازیاری دامه زرانندی کارخانه یهشی کردوه. شهوکاتهی پلیتی پاپوپرمان ده کپی، گوتی:

- کیوی کلیر

ههرچه ندهی هینام بردم مانای شه وشه یه مه نه زانی. خویشی نهی ده زانی چوئم تیکه یه نی بویه ده یقیژاند:

وێنەنکیکی بچکولانهی گێرفانم و ئیبوو، نه خێر ئه ویش دادی نه دام ..

گوتم:

- ئهم کیوی کلیره چیه؟

- کیوی کلیر .. نازانی کیوی کلیر چیه؟

خه لکمان لی کو بو نه وه .. یه کی له کریکارانی پاپۆر گوتی:

- خانه وێران یه که سه عاته نازانی کابرا چ ده لئ .. که وه کلهر ..

- ته حا .. ده یانه و ئی برۆته که وه کلهر !!

پلیتمان کرین و سه ره که وتین .. ئینکلیره کان هه ره که وه دوور بینیک و کامیرایه کی له مله وه وێنه ی ئه وه ناو چانه یان ده گرت. که پاپۆر له به یگۆز وه ستا، پۆلیسیک سه ره که وته بان و هه ردوو گه نجه کانی ده سگیر کردن. له بیرمه ئه کاته ئاوازی زۆر نای ئه لمان به جۆشتر بوو، ئه مریکا و ئینگلیز بێگانه بوون ..

زۆر پارانه وه جێیان نه هیلم. ئیدی به یه که وه چووینه پۆلیسه خانه وه له مه سه له گه یشتم .. که له بوغاز په رینه وه ئه مانه به دوورین ته ماشایان ده کرد و وێنه یان ده گرت. بابایه که وه ستانی پاپۆری به هه ل زانیوو وه ده به زیوه و ئاگاداری پۆلیسی ده ریای کرد وه، که به لئ گاوریک وێنه ی ناوچه ی بوغازی په رۆز ده گری و ئه وانیش ئاگاداری پۆلیسی به یگۆزیان کرد وه و ده سگیریان کردن. به هۆی وه رگێرانی به نده ئیفا ده یان وه رگێراوو پۆلیسیکیان وه گه لدا یان و په وانه ی به رپۆه به رایه تی ئاسایشی ئیستانبوول کران و پاش ئه وه ی بو جاری دووه ئیفا ده یان وه رگرتن و ده ستیان به سه ر فیلمی کامیرا داگرت، ئازاد کران.

له حه ده به ده ر سه پاسی منیان کردو دا وه تی نانی نیوه رۆیان کردم له وه هۆتیله ی وا لێی دابه زیون. به ر له خواردن قاپیک و ئیسکییان له به رده م دانام .. ده زانن ئه وه کاته به ده گمه ن خه لک ناوی و ئیسکییان بیستبوو؟ منیش ئه مه یه که م جاره له ژیا ندا ده خۆمه وه.

هه ره که په رداخی من به تال ده بوو به جوته په ریان ده کرده وه .. ئه وه نده سه رخۆش بووم نه مه توانی تییان بگه یتم که با هه ره که وه په رداخی خۆی داگریته وه .. ده مگوت: وانهر .. وانهر ..

به م حاله بو جاری سیبه م وه رگێرانه که م فه شه لی هینا و بووه مایه ی گالته جاری. به لام ره نگه دلتنان وه رگێرانی چواره مم بگری ..

گرهتای دهسپیکى یارمهتیی ئه مریکا بو تورکیا، ده بو وه فدیکی ئه مریکی بوته و مه بهسته بگا. ئه و دایه ره ی که ئیشم تیدا ده کرد (ناکرى ناوی بهیئم چونکه دایه ره یه کی نهیئیه) به دواى وه رگپێک ده گه پان دوا جار منیان دۆزیه وه. به پێوه بهر داواى کردم که چووم سى که سى لا دانیشتبون.. گوتی:

- تۆمان هه لێژارد بیته ورگپێری سه روکی وه فد.
- ده خيله گه و ره م به نده ئینگلیزیی ده ریایی به له د نیم..
- یه کى له سى که سه ی دانیشتبون زۆر بى شه رمانه گوتی:
- نازانى؟ نا! نه خیر ده زانى..
- جا گه و ره م ئه گه ر بزاتم بو ده لێم نازاتم؟ من شانازی به م ئه رکه وه ده کم. به لām ئه گه ر سه روکی وه فد تورکی ده زانى ئه وه له خزمه تیدا ده بم و به یه که وه هه موو ئیستانبول ده گه رین..
- جا توخوا وه ره .. باشه بوته مریکی تورکی بزانى؟
- قه یناکا ئه گه ر زۆر لێ ده دا ده مینته وه ئه وه فیری تورکی ده کم.
- نا نا .. تو ئینگلیزی ده زانى..
- با وه ر نا که م. به لām مادامکى ئیوه ده لێن که و اتا ده زاتم..
- بیگومان ده زانى.. ته ماشای دۆسه ی که سیئیمان کردوی.. له فیرگه دا ئینگلیزیت خویندوه..
- جا هه ر من ئینگلیزین خویندوه؟
- قوربان ده لێم نازاتم ، یه کینک په یدا بکه ن بیزانى.
- به لى ده زانین خه لکی دیکه هه ن ، به لām وه کو ده زانى ته م ئه رکه نهیئیه و زۆریش نهیئى و هه رگیز نا کرى به یه کى دیکه ی بسپیرین.. له بېرت نه چى له برگه ی زمانى بیگانه ی تۆماری که سیئیی تۆدا نوو سراوه (زمانى ئینگلیزی ده زانى و به ره وانى قسه ی پیده کا).. به گویره ی ته م زانیارییه تۆ ته نیا پالیوراوی ، به تاییه تی که که سیکی با وه پیکراویشی.
- سى رۆژى دیکه وه فد ده گا.. شه وو رۆژم به یه که وه وه نان تا ئه وه ی هه موو سالانه له بیرم کردوون وه بیر خویمان بهیئمه وه..

پیشه کی هه ولما ئه و شتانه فیرم که رنکه جیگه ی بایه خى سه روکی وه فد بن. هه ندی پرسیارو وه لām ئه ز بهر کردن و له ده فته ریکى بچکولانه دا یاداشتم کردن و گوتم ئه گه ر ته م شتانه م لى بپرسى ئه وه زۆر به ریکو بیکی له یه کتر حالى ده بین. له دلى خوڤدا گوتم بیگومان بیاسیه کیش به ئیستانبول دا ده که یین، هه ر بویه زانیاریم له مه ر شوینه واره کانه وه کو کرد وه وه

بە بەر بەرۆسەو بە،  
 ڤۆبەرم کردن.

دو واجار وەفد گەبشت و لە شوینی حەسانەو بەباند چاوم پێیان کەوت. پاشان سەرکەوتم و چوومە ژوروی سەرۆکی وەفدو بەئاسانی خۆم پێناساند کە بەلێ وەرگێرێ شەخسیی ئەو. هەندێ ورتە یێو هات حەشەتەبای تێنە گەبشت.

با بۆ خۆی بلێ. من ئەو دەلێم کە ئەزبەرم کردوون. دەگەل ژەنرێ دابەزیم و هاتینە شەقام. بەلام هەریە کەو ئاوازێک دەژەنین. زۆر دلپەست بووم. بیرم کردەو بە فیلێکی لێ بکەم بەوێ بەردەوام پرسیاری لێ بکەم و ماوێ نەدەم دەم بکاتەو:

- گەر دەم سەفەرە کەتەن چۆن بوو؟

نەمزانی چی وەلام دامەو.

- پاشان بۆ دەپۆن؟

و لەلامی دابەو بەلام نەمزانی چی گوت. ئیدی بەردەوام لە منەو پرسیار لە ژەپرا لێش وەلام.

ئیدی شەرم نەماو بەدەوام پرسیارم لێدەکرد. لە هەلسو کەوتیبەو توورەبووم بەدی کرد. باشە سەیر نیە کابرا تەنانەت یەک تاکە پرسیاری لێنەکردم لەوانە ی خۆم بۆتەمادە کردبوون؟ بۆیە لە خۆمەو بەسێ بەر بەرۆس و گرتنی شاری ئیستابوولم بۆ دەکرد. ژەنرێ لێ کلۆل سکوتی لێکردو بە ئەمان و زەمان دەمی نەکردەو.

ژەمی نیوەرۆم لە هۆتیلدا خواردو لە هۆلی ئیستراحتدا چاوەروانی بووم کەچی هەر دانەبەزی. یەکی لە بەردەستەکان لێم نزیکەوتەو هۆتیلێ: ئەدمیرال سەفەری ئەنقەرە کرد.

بەهۆی وەرگێرانی منەو وەفد بەرنامە ی سەردانی خۆی گۆرێ. بەهەر حال دوای مانگیک نامە یەکم وەدەست گەبشت تەمغە ی ئەمریکای وەسەرەو بوو. زەرەم هەلپچرێ نامە لە سەرۆکی وەفدەو یە، دەلێ:

- زۆر سپاست دەکەین لەسەر ئەو یارمەتیبە ی ئیمەت دا لە ئیستانبول و لەسەر ئەوخزەتە ی بە ئیمەت گەباند.

ئیدی لەو رۆژەو هەول دەدەم بەتەواو تە فیری ئینگلیزی بێم و زۆر بە جوانی دەگەل ئەمریکایی و ئینگلیزان قسە دەکەم. بەلام ئەوان بۆ لەگەل مندا قسە ناکەن؟ بێگومان ناتوانن. چونکە دەبێ وەکو من هەول بەدن فیری ئینگلیزی بێ!

## خاله گوهر

يالچين هاوړپي منداليمه، ده مزاني كتيبخانه ي ماله كه يان پريه تي له كتيب. ماله كه يان  
كوشكيكي به رزو زه لامه و ده كه وپته نيو باخچه و دارودارستان كه چووينه ژورر گوتم :  
-كوشكيكي جوانتان هه يه

گوته:

-كوشكي گوهر ي پورمه.

مني برده ژورريك ته وهنده كتيبى تيدا بوو كه نه مده زاني ته ماشاي كاميان بكم ! يالچين  
گوته:

-با چايش هه ر ليره دا بنوشين.

خه ريكى ديقه تي كتيبىكى جلدكراو بووم، كه دهنگيك له نهومي دوهمه وه هات:

- نارمانج گردى به رامبه رتانه، تاگر.. تاگر.

ژورم بير لى نه كرده وه مه شغوولى كتيب بوومه وه كه دووباره دهنگه كه هاته وه:

-بولاي راست، تاگر

ويستم له يالچين بيرسم، به لام دهنگ له دهنگى مندالينك ده كا خه ريكى كه مه و يارى سه ريازي بي.

تيمه خه ريكى چا نوشين بووين كه ده ننگ جاريكى ديكه يش به رز بووه.

-تاماده باش.. تاگر.. تاگر

پاشان رمبه يه كى كه ووه و توند هات و ده رگا كرايه وه، بنياده ميكي سه ير كه نه له ثافره ت و

نه له پياو ده كا خو ي كرده ژورره وه. قزى يه كپارچه سپى، بالا به رز كلاويكى قوماندانه كاني

زمانى كو تى له سه رناوه. ديقه تي قزو روى بده ي ثافره ته. به رگى پياوانه ي ده به رى جو رها

نیشان ومه داليباي پيوه يه. چه كمه يه كى ره شى ديبه وه گو روه يه كى ژنانه ي وه بان، شيريكيشى

له نيو قه دى ئالاندووه. هه ركه چاوم پيى كه وت يه كسه ر بازمدا، يالچين توند مه چه كى گرتم

و واى پيناساندم:

-گوهر ي خالوم !

رووى تينكردم و گوته:

- به مولازمیکى سهربازى ناگوترى: سپاست ده کم ، دهگوترى: سهلامهت بى-رووى له يالچين کرد-ئافره ته توپچيهه کان گياى وشکيان پيويسته. پاشان نه عه ره ته يه کى ليداو روپشت. يالچين گوتى:

- باسى گوهرى پوررم بوکردبوى وا نيه؟

- نه خيتر هيچت باس نه کردوو. ئه رى به راست ئه وه پوره گوهر بو ياخاله گوهر؟  
- ههردووکیان بو. گوهرى پوررم لهم کوشکى که له مىردييه وه ماوه ته وه به ته نيا ده ژيا k دوواى ئه وهى مندا له کانى بوونه خاوهن مالى خويان و ته نيا کچىکى بچووکى مابوو. که باوکم له ئه نقره وه فه رمانى دامه زاندى بو ئيستانبول ده رجوو، ماوه يه که له هوتيلدا مایه وه به دوواى خانويک ده گه رايين به کرى بگرين. پوره گوهر خه به رى بو ناردین که به ته نيا له کوشک دا وه رز ده بى: پياوى چاک بن وه رن به يه که وه بين. دابکيشم خوشکى بچوکیه تى و جياوازيه کى ته واويان له نى Q وان ته مه ندا هه يه وه هه رچى پوررم بلئى ره تى ناکاته وه. هاتينه کوشک. ئه و کاته کوره گه وره که ی پوره گوهر له ئه مريکا بو. پاشان کچه که بيشى ميڤردى کردو ئيستا وا له (ماچکا) به. چه ند سال وا به رپوه چووين. به يان ييه که هيشتا نه من و نه باوکم به ره وه کار نه روپشتبووين، خه رىکى پيلاو ده پى کردن بووين که ده رگا ليداو من کردم وه. پوليسىکى جانتا وه ده ست له بهر ده رگا بو، گوتى:

- گوهر له م ماله داده نيشى؟

بى حورمه تى پولىسم به سه رخو نه هينا. ئه و کاته پوره گوهر ته مه نى هفتاو چوار سال بو، کوته ئافره تىکى ئيستانبولئى به هه بيه ت. خه لکى گه ره ک و ئه وان هى ده يانناسى ريزيان ده گرت و به -خانم- و -خاتون- ناويان ده برد. زور که س نه يده زانى ناوى چيه وه هه ر به -خانمه فه ندى- يان ناوده هينا. ده يانگوت: کوشکى خانمه فه ندى، باخى خانمه فه ندى..

به پوليسم گوت :

- چيت ليئى ده وى؟

- بانگى که ن با بى.

ئه و کاته پوره گوهر له شوپىنى خوئى نه ده جوولا، نه که له بهر نه خوشى به لکو له بهر قه له وى. گوتم:

ئو نایه، چت دهوی به من بلی.

باوکیشم هاته به دردهرگاوا به پولیسی گوت نایه.

- بوچی نایه؟ ئیمه ده زانین چون هه لک دههینینه دهرهوه!

باوکم گوتی:

- باشه بزاتم چونی دههینن؟

- یانی خوتان له قهرهه هیزی یاسا ددهن؟

- کاکه یاسای چی! ئه وهنده قه له وه ناتوانی له نهومی دووه مه وه دابهزی!

پولیس سه ری سورما:

- گهنج ئه وهنده قه له بوی له پلکانه وه دانه بهزی!

- گهنج؟ گهنجی چی؟ له هفتا به سه ره وهیه

پولیس چاوی کرده وه کاغهزی دهستی خوینده وه:

- لیتره نووسراوه بیست و چوار. باشه له وه هفتا ساله ییدا سه ربازی کردو وه؟

- کی؟

- گوهر.

- ئه وه تو ده لئی چی؟ گوهر خان ئافره ته

- هه لالا هه لالا.. قاچاغی سه ربازی یه وه ته جنید به دووا یه وه ده گهری.. کهواتا ئه مه گوهری کی

دیکه یه.

دایکم به و مانایه ی شاره زای گهره که گوتی:

- له م ناوه گوهری دیکه نیه

پولیس جاریکی دیکه ییش دیقه تی ناوو ئه دره سی کاغهزی دهستی دایه وه خال به خال له ئیمه ی

ده پرسی و ئه دره س ته واوه. ناچار گوتی:

- تکا ده که م بادابه زیته خواره وه، ئه مه ئه رکیکی نیشتمانیه وه هه موومان ده گرتیه وه. ده ولته ت

دهستی دریزه وه له ههر کو ی بی ده یگری.

پولیس دهستی کرده ناموژگاری. باوکم گوتی:

- ئه وه ناتوانی دابهزی، فه رموو تو سه رکه وه.

دایکم گوتی:

- تکا ده که م پیتا وه کانت داکه نه وه له سه رخو برو، دلێ زور ناسکه، زوو تووره ده بی.

پولیس سەرکەوتین، پورە گوهر له قوژنیک دانیشتوو، ئیمە ی بینی پەشوکا. بەلام  
 گەنیمان گەیان دەولەت داوای دەکا بۆ سەربازی بکا، پێکەنی وەسەر خۆی نەهینا وەلامی

پولیس دایەو:

- ناوت؟

- گوهر

- تەواو، شوژەت؟

- یەن ئوغلۆ.

- ئەمەش تەواو، ناوی باوکت؟

- سەردەستە ی توپچیان حەلیم پاشا.

- یە کدە گرێتەو، لێرەیش حەلیمە، ناوی دایکت:

- وەسامەت.

- هەمووی تەواو، بەلام یە کەم تەمەنت و دوو هەم که ئافرتی، ئیشە کە ی تیگداو! ئوسوولەن

دەبی وینە یە کە له تووماری سەرژمێری دایەری نفوس بێن و ئیمەش بۆ تەجنیدی دەنوسین.

و هک پولیس فەرمووی- ئوسوولەن- وینە یە کمان له تووماری نفوسی پورە گوهر برده

پولیسخانە. دەپازدە روژی پێچوو که دیسان سەرو کەللە ی هەمان پولیس و کومیسسیری

و دەرکەوتەن که دەمیگە له گەرەکی - ساری یەر- دا کار دەکا و پورم دەناسی:

- خانە فەندی هاتووین مەزەرێک رێک بخەین.

پورم گوتی:

- روڵە که تو دەمناسی مەزەری بوچیه؟

کومیسسیر گوتی:

- ئاخر ئەمە ئوسوولە.

مەزەرێکیان نووسی که بەلێ گوهری پورم ئافرەتەو پیاو نیە، پولیس و کومیسسیرو ئیمە

تیگرا ئیمزەمان کرد. کاتیکی دیکەیشی خایاند، که روژێکیان دوو دانە ئینزبات و پولیسی

جارانمان لێ وەرژوو کەوتن. کومیسسیر خەبەری روانە کردوو که بی زەحمەت با پورە گوهر

سەرێکی دایەری تەجنید بە.

گوتمان: ئەمە چەندی بەچەندە، هەر جارە ی قەوانیک لێدەدەن؟

پولیس گوتی:



ئەر جەناب ئەمە ئوسوولە

ئەوئەندە باسی لە ئوسوول کرد، گێژو ویژی کردین.

پووره گوهر گوتی:

- مادام ئوسوول وایە دەچم .

بە باوەش پورمان لە ئەوئەمە دووئەمە و دابەزاندو سواری ئوتۆمبیلیمان کردو بردمانە دایەرە

تەجنید. بەرپۆهەبەر عەقیدەو شتیکی لە پورم پرسی ئەوئەمە و لایەم دایەوئەو گوتی:

- مێردی من ژەنرال بوو بیست سال دەبی مردوو و منیش تەمەنم حەفتا سالە چوون دەبی بوو

سەربازیم بەرن؟ من خیزانی مەمدووح پاشام !

هەرکە ناوی مەمدووح پاشای بیست، عەقید لە شوینی خۆیەو دەرپەری و پری دایە دەستی

پور گوهر و ماچی کردو گوتی:

- توخوا خانمەفەندی من ناسی؟ من لە خزمەت مەمدووح پاشادا بووم و پیاوئەتی لەسەر مە.

بەرپۆهەبەری دایەرە تەجنیدیش ناسیاو دەرچوو. عەقید گوتی:

- هیچ نیە. بەلام تەنیا تکایەکم هەبە ئەوئەمە روونوسێکی نفوسمان بوو

بیین. پورم گوتی:

- توخوا ئەمە حالە، مەحەزی پۆلیسخانەتان بوئەتوو، تووش چل سالە من دەناسی ئینجاش

حەوالەئە نفوسم دەکە؟

- ئاخر ئەمە ئوسوولە، ئوسوول.

لە دایەرە تە جنید بەدەرکەوتین و هاتینە دەروە . دووسی روژی نەبرد پۆلیس و ئینزبات بەر

دەرگایان لی گرتین:

- توئەماری نفوس نە هات ، ئەگەر بە دستمان نەگات ناچارین سەوقی سەربازی بکەین.

نەخێر ترسمان گەیشتی که پورە گوهرە تەمەن حەفتا سالی و قەلەو دەبەنە سەربازی.

کچەو زاوای گەیشتی و بەیکەو بەرەو دایەرە نفوس بەری کەوتین، بەرپۆهەبەری نفوس

هاوپۆلی زاوای پورم دەرچوو، یەکدوو جاریش هاتوئە کۆشک، هەلسایە سەری و دەستی

ماچ کردو گوتی:

- بەندە خانمەفەندی دەناسم.

خۆشییە کمان هاتەوئەبەر. بەرپۆهەبەر مامەلەئە لە فەرمانبەر وەرگرت و توئەماری نفوس

هینایە ژوورەکە خوی و بەدوای نیوی گەرا. ئیمەیش خەریکی چای نوشین بووین. چەند

کۆماری هه‌ڵدانه‌وه‌و گوتی:

بەلێ هه‌ڵه‌یه‌ك رووی داوه، له جیاتی میژووی له دایك بوون بنوسری (١٩٠١)، نووسراوه ١٩٥١ واتا خانم كه ته‌مه‌نی هه‌فتاو چوار ساڵه، ده‌بیته بیست و چوار ساڵ، -گۆهر-یشیان به‌پیاو‌حسیب کردوه.

دامانه قاقای پێکه‌نین. به‌رپۆه‌به‌ر گوتی:

-بو‌ راست کردنه‌وه‌ی ئەم هه‌ڵه‌یه‌ ده‌بی‌ سه‌ردانی دادگا بکه‌ن.

پووره گۆهر گوتی:

-ئه‌مان، دادگای چی؟

-ئاخر خانم‌ه‌ندی ئەمه ئوسووله، تا‌بریارای دادگامان بو‌ نه‌یه‌ت ناتوانین هه‌چ شتی‌ك بگۆزین.

پوورم تووره‌بوو، گوتی:

-جا من ئەم هه‌ڵه‌یه‌م کردوه؟ کۆ هه‌ڵی کردوه با ئەو بچیتته دادگا!

- خانم ئەم دادگایی‌کردنه شتی‌کی گ‌رنگ نیه، ئوسووله‌ن دادگایه‌کی ها‌که‌زایی یه.

گه‌ڕاینه‌وه‌ ما‌ئه‌وه. پ‌ولیس و ئینزیات به‌ر ده‌رگا به‌رناده‌ن. ته‌لگرافیکمان بو‌ ک‌وپه‌ بچکولانه‌که‌ی ره‌وانه‌ کرد که له ئیزمیر داده‌نیشی:

(فریای دایکت بکه‌وه‌ ناوی بو‌ سه‌ربازی هاتوه). ک‌وپه‌ به‌په‌له‌ به‌خو‌ی وبه‌ ژن و منداله‌وه‌ هاتن. پووره گۆهر هه‌موومان‌ی ک‌وک‌رده‌وه‌ و گوتی:

-ک‌وپ‌ینه‌ مه‌سه‌له‌ ئوسوول و موسوول نیه وئیشه‌که‌ گالته‌ی پی‌ ناک‌ری و ده‌مه‌که‌نه‌ سه‌رباز. پ‌یاوی چاک بن به‌هه‌ندی هه‌لگ‌رن.

ک‌وپه‌ی له ئیزمیر هاتوو پارێزه‌ریکی د‌وستی گ‌رت. هه‌ندی‌ ج‌اریش شان‌س ده‌ور ده‌بینی. دادوه‌ر خه‌لکی -ساری یه‌ر - هه‌و پووره گۆهر ده‌ناسی.

روژی دادگا پووره گۆه‌ریان له قه‌فه‌زی تاوان‌باران په‌ستاو پارێزه‌ر ده‌ستی به‌ به‌رگ‌ری لی‌کردن کرد، که گۆه‌ر خانم ئاف‌ره‌ته‌و مندال و نه‌وه‌ی هه‌یه‌و به‌ته‌مه‌نه‌ . دادگا داوای دوو شایه‌دی کرد . پوورم وه‌ك باروت له رووی دادوه‌ر ته‌قیه‌وه‌:

-ک‌وپه‌ تو‌ من ناناسی؟ ئیدی شایه‌دت بو‌ چیه‌؟

- تکا ده‌که‌م پووری گیان، ئەمه ئوسووله‌و شایه‌دی ده‌وی، دووان په‌یدا بکه‌و به‌س.

ک‌وپ‌، زاوا، بووک، برا، خوشک، نه‌وه، ته‌واوی خ‌زم و خ‌یش له نیو ئیشه‌که‌ د‌این. نامه‌یه‌کی به‌په‌له‌مان به‌ فرۆکه‌ بو‌ ک‌وپ‌ی گه‌وره‌ی پ‌سووری ره‌وانه‌ی ئەمه‌ریکا کرد: (زوو وه‌ره‌ دایکت

ئەمە سەرباز). ھەفتەییەکی نەبرد وەلامی داینەو: (ئێوە شیت بووینە؟) نامەییەکی دیکەمان رەوانەکرد: (واز لە شیتی و میتی بیئە، دایکت دەکەنە سەرباز). ناچار بە ژن و مندائەو ھاتەو.

ئینجا وەرە شاید پەیدا بکە. بەھەر کویمان دە گوت خۆی لێ دەکێشایەو دەگوت: بابە ئاخر بەر لە ھەفتا و چارسال ھیشتا باوکیشم لە دایک نەبوو، چۆن شایەدی وابدەم؟ دەمانگوت: بابە تەمەن گرنگ نیە تەمە ئوسوولەو دەبی شایەد ھەبی. دەیانگوت: خوا ھەییە، ئیمە شتیئک نەزانین شایەدی نادین... خوا تووشی بەلای گەورەمان دەکا، ناخرسزای شایەدی بەدرو قورسە.

بەھەر حال و دەردەسەری دووشایەدمان پەیداکردن، یەکیان تەمەن پەنجاو پینج و دوومیان شەست سال. ئەجارە دادگا پرایدا دەبی پورە گوھەر - موعایەنە - بکری. لە ھۆلی دادگا کچی پورە گوھەر و ھەردوو کوری و ھەشت نەوی و ھستاون. خۆمان گەیانندە دادوەر گلەمان لیکرد، کەچی گوتی:

- برادەری ئەمە منیش دەزانم گوھەر خاتم ژنە، خۆ من لەسەر دەستی ئەو لەدایک بوومە، بەلام تەمە ئوسوولە دەبی موعایەنە بکری.

کەوتینە دروای موعامەلە. دەستەئە جێد سەریان تیکردوین:

- ئیستەرەم دەبی گوھەر بکریئە سەرباز چونکە ئەو چەند مانگە مامەلەتان تەواو نەکردووە. ئەجارە نۆزە پورم بلی:

- دووای ئەم تەمەنە درێژە تازە ئیسپاتی مێینەبیم بکەم؟ نایکەم!

- ئەمان پوری، ئاخر تەمە ئوسوولە ئوسوول.

فایلمان گەیانندە نەخۆشخانەئە رەسمی. لە شانسی پوری ئەو دکتۆرە ژنەئە موعایەنە دەکا دوستی کوری گەورەئە دەرچوو، سەرۆکی دکتۆرەکانیش یەکیئک بوو لە قوتابیانی مەمدووح پاشا. خۆمان گەیانندی، گوتی:

- ئەمرو نابی!

- بو نابی؟

- ئەمرو لیژنە دانانیشتی، تەنیا راپۆرتی منیش نایخوا دەبی تەواوی ئەندامان ئیمزای لەسەر بکەن.

کوری گەوری پوری گوتی:

پهوهی چی؟ توّ دایکم ناناسی؟

دیناسم برا دهیناسم.. بهلام ئەمه ئوسولەو دەبیّ پەیرهو بکریّ. به ناسینی من نابیّ. ههموویان دەزانن پووره گوهر ژنەو پیاو نیه و تەمەنی هەفتاوجوار سألەو بیست و چوار نیه و دوو کورپو کچیک و هەشت نەوهی هەیه، بهلام هەر یه کهو ئیشه که له سەر خوئی لادەباو دەبختە سەر ئەوی دیکه.

دوواچار راپورتی پزیشکمان وەرگرت. روژی دادگا هوڵ جەمی دیّ .. خزم و دوست و ناسیاو، ناسیاوی دوستان، خەلکێک هەر دووربه دوور ناویان بیستوو هاتون. به تاییهتی که روژنامهکان هەوالی به سەربازکردنی گوهر خانیمان بلاوکردووتهوه. راپورت خویندرایهوه، دادگا بریاریدا که بهلیّ گوهر ئافرهتەو پیاونیه ، که لهناکاو پووره گوهر قیژاندی:

- نهخیر من پیاوم.

دادگا کش و مات بوو ، پاشان درایه قاقای پیکه نین، گوهر درێژهی داییّ:

- من ئوسولەن، پیاوم. راپورتی پزیشکی ساختهیهو شایهدهکان درۆدهکەن و ئامادهم بکهنه سەرباز.

بهلیّ دادگا بریاری خوئی دا، بهلام لهو روژهوه پووره گوهر جل و بهرگی سەربازی میتردی دەرھیناوه و دهبەری دهکاوهەر له بهیانیهوه تائیواره مەشق دهکاو دەرھولیتەوه قایلێش نابیّ کهس پینی بلیّ پووو دەبیّ بلین خالۆ گوهر.

جاریکی دیکهیش له نهومی دووهمهوه نەعرهته بهرزبووه:

- خوتان چوست کهن ئامادهبن.. ناگر، ناگر

## خانمی ماموستا

ئەو روژنامەییە بەندە کارم تێدا دەکرد بەپێی یاسای تەواری بەم شێوەیە داخرا:  
 کاترۆمبەر لە نوۆزیک دەکەوتەو ئەوکات بەندە پەيامنێری روژنامە بووم لە وهزارهتی دادو  
 دەزگاگانی ئاسایش دا. ئێمه خهريکی کار بووین که ههسهمان لێ وهژوور کهوت. ههسهن  
 پولیسی سقیلهو له هۆبهی یه که می بهرپۆه بهرایهتی ئاسایش دا فرمانه بهره و بهرپرسی  
 کاروباری روژنامه وانیه. پیاویکی رهنگ ئە سمهری دەم به پیکه نین، به لām روژنامه نووسان له  
 زهرده خه نه که ی رهشبینن.

ههسهنی پولیس جارێکیان به پیکه نینهوه ههوالی مردنی روژنامه نووسیکی پی گوتین وهك  
 مزگینیمان بداتی!

که سهرنووسه ر چاوی به ههسهن کهوت له بناگویمه وه گوتی:

-ههوالی ناخوشی پینه!

پاشان ههسهن مزگینی داینی وگوتی:

-ئاگادارتان ده کهم که برپاردرا روژنامه کهتان دا بخری.

وا وشه ی ئاگادارتان ده کهمی له دەم ده رچوو وهك بلێ پیرۆزباییتان لێ ده کهم.

سهرنووسه ر پرسیاری لێ کرد:

-بوۆ داخرا؟

ههسهن وه لāmی دایه وه:

-فرمانی یاسای ته وارییه.

له گه ل وشه ی ته واریدا پیکه نی و له و په ری دلخوشیدا بوو.

که کار پێوه ندیی به ته واری بی کهس ناپرسی بوۆ؟ چوۆ؟ له به رچی؟

سهرنووسه ر گوتی:

-کوانی فرمانی نووسراو؟

-پاشان ره وانه ی ده کهن.

بهره‌مندی خوار بکه‌وی، حه‌سه‌ن به باشترین شیوه ئه‌رکی خۆی به‌جی ده‌گه‌یانده‌و چاوه‌پروانی ئه‌مری نه‌ده‌کرد چاپ بکری ویه‌کسه‌ر ده‌هات ئاگاداری ده‌کردین، ته‌نانه‌ت هه‌ندێ جار نووسراو هه‌ر ره‌وانه‌ ناکه‌ن... واتا ئیحه‌ ئیستا له‌ باریکی دیموکراتیدا ده‌ژین ئه‌گه‌ر له‌ گه‌ڵ شه‌ش مانگی به‌ر له‌ ئیستادا به‌راوردی بکه‌ین.

به‌هه‌رحال ئه‌وه‌نده‌ی نه‌برد ماتۆزیک له‌ به‌ر ده‌رگای رۆژنامه‌ وه‌ستا. جاران ده‌نگی ماتۆپمان گوێ لی بوايه پیمان وابوو مه‌سه‌له‌ پێوه‌ندی به‌ بلا‌وکرده‌وه‌ی هه‌واڵیکه‌وه‌ یا داخستنی رۆژنامه‌وه‌ هه‌یه. ئه‌مجاره‌ پولیس فه‌رمانی چاپکراوی داخستنی رۆژنامه‌ی بو هینان.

چه‌قویش ده‌مان ناکاته‌وه‌و بی ئه‌وه‌ی که‌س هه‌یج بلێ هه‌ریه‌که‌و به‌لایه‌که‌وه‌ رۆیشتین. ژماره‌مان بیست و شه‌ش فه‌رمانه‌به‌ر بوو، حه‌وتمان به‌ر له‌ ده‌ رۆژ له‌ رۆژنامه‌یه‌کی داخراوه‌ پێی یاسای ته‌واریه‌وه‌ گواسترا بوینه‌وه‌ ئیبه‌.

ئه‌وه‌کاته‌ سنووقی دا‌یکردنی کۆمه‌لایه‌تی مانای نه‌ده‌زانراو خاوه‌نی رۆژنامه‌ ناچار نه‌ده‌بوو مووچه‌ی کارمه‌ندان بدا. واتا ئیحه‌ تیکرا له‌ بی‌کاری و بی‌پاره‌یدا ده‌ژایین. پاشان له‌ ماوه‌ی دوو مانگدا له‌ سێ رۆژنامه‌دا کارم کردو هه‌ر سێ رۆژنامه‌ به‌ پێی یاسای ته‌واری داخران. له‌ به‌ر ئه‌وه‌ به‌ر ده‌رگای سه‌روکایه‌تی ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران هه‌میشه‌ پری بوو له‌ رۆژنامه‌نوس و نووسه‌ری بی کار.

ئه‌وه‌ رۆژنامه‌نه‌ی به‌رده‌وامیش بوون ژماره‌ی کارمه‌ندانی دووقات زیادیان کردو ژماره‌ی ئه‌وه‌ که‌سانه‌ی سه‌ره‌یان بو ئیشوکار گرتبوو له‌ ده‌ که‌س که‌مه‌تر نه‌بوون. دوو مانگی ته‌واو بی‌کار دانیشتم. رۆژنیکیان له‌ کۆمه‌له‌ی رۆژنامه‌نووساندا دانیشتبووین، دۆستیکم گوتی:

- وه‌زیفه‌ی هه‌له‌چن له‌ رۆژنامه‌که‌ماندا به‌تاله‌، تو‌م بو ئه‌وه‌ وه‌زیفه‌یه‌ پالا‌وتوووه‌ ره‌نگه‌ دا‌مه‌زریی ، زوو وه‌ره‌ تا که‌س به‌م وه‌زیفه‌یه‌ نه‌زانیه‌وه‌.

یه‌کێک له‌ چاکه‌کانی ئه‌وه‌ رۆژنامه‌یه‌ ئه‌وه‌یه‌ کاری زامنه‌ و یاسای ته‌واری نا‌بگرتیه‌وه‌و .. چونکه‌ خاوه‌نی په‌رله‌ماتاره‌وه‌ سه‌ر به‌ حزبی ده‌سه‌لا‌ته‌. بو‌یه‌ ترسی داخستن و بی‌کاریمان نا‌بی.

که‌ له‌و رۆژنامه‌یه‌دا ده‌ست به‌کار بووم خاوه‌نه‌که‌ی له‌ ئه‌وروپا بوو. خاوه‌ن رۆژنامه‌کان به‌گه‌شتی زۆر ره‌زێل بوون. که‌چی نه‌یان‌توانی له‌ سه‌ر پێ بوه‌ستن و شو‌یتنیک بو‌خو‌یان له‌ ژێر تیشکی خۆر بکه‌نه‌وه‌... ته‌نانه‌ت زۆریه‌یان ناویان ره‌ش بو‌وه‌ له‌ بیرکران. هه‌ر وه‌ها نه‌یان‌توانی ده‌گه‌ڵ گه‌شه‌کردن و به‌ره‌و پێشچوون خو‌یان رابینن، که‌چی هه‌ره‌ه‌موویان بوونه‌ خاوه‌ن چه‌ند ملیۆن لیره‌.

هه ره شهوهی خواهن روژنامه پیاویکی قرچوکه، ته نیا دوو هیللی ته له فوئنی راسته و خوئی راکیشاو، یه کیان له ژوره که ی خویتی و هی دووهم له ژوری نو سه راندایه. من ئیواران له ژورده دا کارده کم و له من بترازی که سی لی نیه و به ته که ژوره که ژوری ئیشکگری شه وانیه و که ته له فوئنی بو ده کهن یه که دوو مست له دیوار ده ده م و ده زانی شه ویان ده وی.

ئیشکگری شه وان گه نجیک بوو هزی به پیوه ندیی به ئافره تانه وه ده کردو دوستی زوری له سه ما که رو گورانی بیژو ته کتیری میینه ی سینما هه بوون و شه وانه لانی کم ده پازده له وانه پیوه ندییان پیوه ده کردو هه ر جاره ی ده بوو مست له دیوار بده م و ناگاداری بکه م، سه ره پای شه و ته له فوئانه ییش زور جاریش ژن ده هاتانه ژوره که ی، جا یا وه لامی ته له فوئنی نه ده دایه وه یا درانگ ده هات.

خوشحال بووم به وه ی کاریکم دوزیه وه و زور ده ترسام وه درم نین و بیکار بم له بهر شه وه دللی که سم نه ده شکاندو دژایه تی که سم نه ده کردو هه ر چیه کیان ده گوت نه مده گوت نا. شه و دوستی کاری بو دوزیه وه هه میشه پیی ده گوتم:

- له خانمی ماموستا بترازی له که س مه ترسه. شه گه ر له گه ل شه و تیک نه ده ی که س ناتوانی لی ره ت وه ده رنی.

- جا من چکارم به خانمی ماموستایه؟

- وا مه لی .. ژنه به لای خوایه و خوئی له هه موو کاریک هه لده قورتینی.

ته وای کارمه ندانی روژنامه زنده قیان له خانمی سه رنوسه ر چوبوو. ناوی سه یرسه یریان لیی نابوو وه ک شازن، تیمپراتور. که سیکت له روژنامه نه ده دوزیه وه زراوی له خانم نه چی.

دووی سی مانگ له کارکردم شه ویکیان خه ریکی هه له چنی هه ندی بابه تی بویرانه بووم که زهنگی ته له فون لییدا و دهنگی ئافره تیکم گوی لی بوو. چه ند جاریک مستم له دیواردا و به ژنه م گوت: (یه که ده قیقه سه برکه وای) و ته له فوئم به کراوه یی له سه رمیزدانا و خه ریکی کاری خو م بووم. که ته وایم کرد بینیم ته له فون کراوه ته وه و مانای شه وه یه ئیشگر له ژوری خویدا نیه. ته له فوئم داخست که چی یه کسه ر زهنگ لییدا یه وه:

- فه رموو خانم.

- کورپه تو کیی؟

- له و تووره تر قیژاندم.

- نه ی جه نابت کیی وای به م شیویه وه ده ئاخوی؟

ژنه يهك لهوانه يه شهوانه تلهفون بو ئيشكگر دهكاو چوزانم خانى ماموستايه؟  
ژنه گوتى:

-ئەى داواى ئيشكگرى شهوانەم نە کرد؟

-بەلئى بەندەيش مستەم لە دىواردا..

-ئەى بو نەهات؟

-جا من چوزانم؟

-هەتايو دەيم و دەمت هەلدەزرىنم..

بە گالتەو هە گوتم:

-لەسەرخۆ خانم..

ژنه دەستى بە جنيۆدان کرد، جنيۆى وا كه لەرووم نايە بيانگيرمهوه، گوتم:

-من وا پەردە کراوم نەتوانم وەلامت بدەمهوه.

دەنگى زياتر بەرز کردەوه و پتر جنيۆى دامى:

-کۆرە هەى شيت و ويت توۆ کەى پەروەرد کراوى؟ هەى بئى تەربيهت..

-دامت داخه .. توۆ خوۆت بئى تەربيهت.

-توۆ کەرى..

-کەر توۆ..

-توۆ حەيوانى..

تەماشای ئەم ژنه شيتە! لە جنيۆدان ناکهوى.. هەرچەندەى منيش هەمان جنيۆم پيدەداوهو

دەمگوت خوۆت.. دووا جار گوتى:

-با بيم ئەنجا تيت دەگهيينم!

گوتم:

-وهره بابزانين كئى كئى تيدەگهيينئى!

-تفوو بئى روشت..

-تفوو لە خوۆت.. شيتى كۆيرە چت لەمن دەوى؟

-ئاخ خەريکه دەبووريمهوه.. کۆرە ئەى داواى ئيشكگرى شهوانەم نە کرد گوتت يهك دەقيقه

خانم.. هەى کەرە..

وہك رهشاش دتهتقيهوهو بئى وهستان جنيۆى دەداو منيش وەلامى جنيۆه کانيم دەدايهوه:



دهی بانگی ئیشکگری شهوانهم بو بکه..

-وس کچیّ وس، من لای باوکت کریگرته نیم .. یه کینکی دیکه بدوزهره وه..

پاشان دوویلاقهم خێواندنه دیوارو به ئانقهست هاوارم کرد تا ژنه گوئی لیّ بیّ:

-برا دهره وه لامی ئەم تەلهفۆتە بدەرەوه، بزانه چ جورە ئافرەت دەناسی! ئەم بە لایه چیه؟

ئیشکگر هات و دەستی دایه تەلهفۆن:

-فهرموو خانم.. ئەمر دکهن.. چۆن؟ نا! چ دەلیی؟.. زۆر داوای لیبورتن دهکهم.. ئیمه.

به لیّ.. هه له چنه و تازه هاتوو.. به سه ر چاو.. دلنیا به.. ریزم بو جه نابتانه خانم..

کوره تەلهفۆتی داخست و رهنگی بزرکاو گوئی:

-ئهو تۆ چت کرد؟

-چم کرد؟

-جینیوت به خانمی ماموستا داوه.

ههروه خته بوو بیووریمه وه، گوتم:

-له روژنامه وه درم دهین وانیه؟

ئیشکگر گوئی:

-ماموستا ئیستا له ئه وروپایه که هاته وه دهرت دهکا.

-ئه گهر لیشی بپاریمه وه؟ داوای لیبورتن بکه م و بلیم هه له م کرد؟

-باوه ر ناکهم قه بوول بکا.. کابرا زۆر له ژنی دهترسی و له ترسان ده له رزی و ئه وهی ژنی بلیّ وا دهکا.

که واتا بیّ پارهیی و بیّ کاری خوتان بگرن.. له م بیروکانه دا بووم که زهنگی تەلهفۆن لییداو خانمی

ماموستا له سه ر هیل بوو. له دلیّ خۆمدا گوتم من هه ر دهرده کریم و با ئازایانه هه لئسوکه وت

بکه م. به توور پهیی وه لامم دایه وه و گوتم:

-چیت دهوی؟

دامنابوو دیسان هاوار بکا و هه رچی جینیوه هه والهی گوپی باوکی بکا، که چی زۆر

له سه ره خو گوئی:

-پیش که مێک بو وات قسه ده کرد؟ چیه منت نه ناسی؟

-نه خیر ده مزانی تو خانمی ماموستای و وه ک درنده وای.. برۆ وازم لیّ بیینه نامه وی قسه ت

له گه لدا بکه م..

چ دەلێی؟ یانی دەتزانێ ئەنجا وایشت دەگوت؟

-بەلێ دەمزانێ.. چت دەوێ؟

تەلەفۆنەم بەروویدا داخست.

تاكە تیشكێکی هیوا نابینم و بیگومان دەر دەکریم..حەفتەیهك دوای ئەو رووداوه مامۆستا له گەشتی ئەوروپاوه گهراپهوه روژی دوواتر داوای منی مرد..که چوممه ژوووه بهیرم لهوه دهکردهوه چون و باکەم بەزەیی پێمدا بێتسهوهو دەرمانهکا.. مامۆستا جانەوهرێکە بوو خۆی..دەستەکانم خستنه سهەر زگم و له بهرامبهريدا وهستا.گوتی:

-وهه کورم دانیشه.

قسەى دهکردو پێدهکەنى..لهسهر کورسییى بهردهم مێزهکهيدا دانیشتم..گوتی:

-پێروزیباییت لێدهکەم..ياخواههه بۆی. بهنده تا ژيانم ماوه قهزازی تۆم چونکه چاوت نوقاندن و دەمت له ژم کردوه..براشۆ..نافهڕین..تۆلەى ههژده سال خه موخه فهتێ منت کردهوه.. ئەوه چون و بێرای وا جینیوی بدهیتى؟ باشت کرد..دەزانم چ جوژه جینیوی له دەم دینه دەر.پرو کارگیریی نهۆمى ژیره، پیم گوتون په نجا لیڤه پاداشتت بدهنى.. پرو وهریان بگه.

په نجا لیڤه له ژمیڤار وهرگرت و ههه که زهنگی تەلەفۆن لێیدا رامده کرد

به لكو خانم بۆ هه ندێ جینیوی دیکه ی بدهمى و په نجا لیڤه وهربگرم به لام دوای ئەو روژه تەلەفۆتی نه کرد.ئێواره یه کیان خۆی هاته روژنامه و لیم وه ژووور کهوت،،گوتی:

-تۆی هه لچن؟

-بەلێ..

-تو بوویت له تەلەفۆن جینیوت پێدام؟

زانیم خانمی مامۆستا خۆیهتی. وه زعه که گوڤاو نه متوانی دەم بکه مه وهو تهنانهت سه ریشم بهرز نه کرده وه. گوتی:

-پێروزیباییت لى دهکەم من ئەو که سانه م خۆش دهوین به راشکاو ی هه ستیان ناشارنه وه..گو ی مه ده رۆی من نه خۆشییی گه ده م هه یه بو یه هه میشه هه لده چم. به و کابرایم گوتوه دووسه د لیڤه ت پاداشت بداتى وهرت گرتن؟

په ح..خانم فه رمانى داوه به خشیشم بدهنى.. ئەگه ره ئەو ئەمری کردبى مامۆستا بو تهنیا په نجا لیڤه ی دامى؟

پێشان پرسیاری کرد:

بۆ قسه ناکه‌ی؟ پاره‌که‌ت وەرگرت یانا؟ من ده‌زانم ره‌زیل و قه‌چۆکه‌..

هه‌لساو چوو ه‌ ژووری می‌ردی و شه‌ر ده‌ستی پێک‌رد. پاشان به‌دوای منیان نارد، مامۆستا هه‌ر ته‌وه‌نده‌یه ناگری، گوته‌ی:

-ته‌و به‌خشیشه‌ی ته‌مرم کرد بۆت سه‌رف بکه‌ن که مه‌بله‌غی دووسه‌د لیره‌یه وهرت نه‌گرت؟

خانم چاوی زه‌ق کردبونه‌وه‌و دیکه‌تی منی ده‌داو به‌ تیکه‌ چاویکیش ته‌ماشای می‌ردی ده‌کرد.

بیرم کرده‌وه‌ چ بلێم ..ته‌گه‌ر ده‌لێم وهرم نه‌گرتوه‌و می‌رده‌که‌ی ده‌داته به‌ر بابوچ، ته‌گه‌ر بلێم وهرم گرتوه‌و ره‌نگه‌ خۆم لێدان بخۆم!.

وه‌لامی مامۆستام دایه‌وه‌و گوتم:

-گه‌وره‌م قستی یه‌که‌مم وەرگرت که بریتی بوو له‌ په‌نج لیره، سه‌دوپه‌نج لیره‌که‌ی دیکه‌یش مانگانه‌ به‌ قست وهریانده‌گرم.

-بیینیت رۆحه‌که‌م؟ تێستا با وهرت کرد؟

خانم رووی له‌من کردو گوته‌ی:

-روله‌ زووکه‌ بڕۆ باقیی به‌خشیشه‌که‌ت وهربگه‌ره!!



## خهونێکی مهترسیدار

په خشی ئیترگه ی ئیستانبول کۆتایی هات. کهواتا روژێکمان بهری کردو داخیلی روژێکی نوێ بووین. دهبوو ئهو شهوه دوو دانه چیرۆک و وتاریک بنووسم و رای خوّم بۆ گوڤاریک بهیان بکهّم که راپرسیی دهکا. ههروهها چاویک بهو سی گوڤارانهدا بخشینم که ئه مپو به پوسته گهیشتونته دهستم. دهبی موتالهی کتیبیکیش بکهّم. کهچی لهو هه موو کارانه، ته نیا چیرۆکیکم بۆ نووسراو بیتاقهت بووم.

قهلام و کاغهم له بهره ممان دانان چیرۆکی دووهم بنووسم، بهلام هه رچی بیروکهیه به خه یالمدانایه. کونه دهفته ریکم کردهوه که جاروبار بیروکهی چیرۆکی لی توّمار دهکهّم، به لکو به هانام دی و بابتهی چیرۆکیکم پێ ده به خشی، کهچی هه یچ یهک له بابته کانم به دل نه بوون. ههستم به برسیتی کرد، ئه مه حالی بهنده یه، که بابته م نه بی و خوّم بدزمه وه، یا ههست به برسیبون دهکهّم یا کړو بی دهنگ ده م یا خوّم ده کوتمه ئاودهست.

وهک ئه گه ر تیرنجۆم رهنگه بیروکم بۆ بی لچوممه سالتۆن و ئه وهی دهنگ بی نایه وه هه مو بیان نوستون. ده رگای مه تبه قم کردهوه.. برنج سارده کێ گه رمی ده کاته وه؟ ماسیی قوتوو په نپرو ته ماتهم خواردن و له سه ر میز دانیشتم و کاغهم له بهر ده مایه وه سه رم خسته نیو هه ردوودهسته کانم و بیرم کردهوه. لهو کاته ی که بیروکهی جوان جوانم بۆ ده هاتن ههستم کرد خه وه مباته وه. ته ماشای سه عاتم کرد کاتژمیّر ده دهقیقه ی دهوی بۆ سی به یانی. ههروایه ئه گه ر درانگ نان بخۆی خه وه تباته وه!

مروڤ له کاتی نوستندا دهژی، بهلام ئه و ژیا نه چ سوودی هه یه؟ خوشیی ژیا ن له وه دایه که تو ههست ده که ی به راستی دهژی!

دوستیکم هه یه ئیستا له به ندیخانه یه.. هه ر خهوی لی ده کهوت خهونی ده بینی. ده یگوت:

- که خهون ده بینم ههست ده که م ته مه نم درێژ ده بی!

له مانگی تشرینی یه که ممان بووین. بهنده عاده تم بووه کردووه به پروتی بخه وم و په نجه رهی ژووری نوستن به کراوه یی جی به یلم. وا ههست ده که م ئه مشه و خهون ده بینی!

ههوا زۆر له باربوو، زگیشم تێر. له بهر ئهوهی نووسینه کاتم تهواو نهکردبوون ههستم به  
 ئارخهتی دهکرد، کهواتا ئه و خهونهی ئه مشه و دهیبینم خهونێکی ترسناکه!

له و بېروکانه دا بووم که خه و به تهواوهتی بردمیوه و خهونێکم بینی خوا خێری بکا.  
 خۆم له ولاتێکی دیکه دا بینیوه و نه مده زانی کوێیه.. ولاتیکه له ئه مریکا و ئه لمانیا دهکا. بو  
 ئاگاداری بهنده پیشتر نه ئه مریکام بینیوه نه ئه لمانیا، بهلام شتم له باره یانه وه له و که سانه گوئ  
 لی بوه که بینیویانه. خۆم له سالوئیکێ پان و به ریندا بینیوه و که بانه کهی زۆر بهرز بوو.  
 نازانم ئیوهیش وان؟ من که خهون دهبینم دهزانم ئه وه خهونه!

له و خهونه دا قسه م دهکرد. هه بێ و نه بێ ئه م شوئینه (کوئشکی سپی) یه. دهستیهک له دهوری  
 میژیکێ گهوره دانیشتون و نه متوانی به هیچ شپوهیهک لییان بپرسم (ئیره کوئیه؟).. چونکه من  
 به ئه رکیکێ فهرمی هاتومه ته ئیره و ئه گهر پرسیاره بکه م گالته م پیده کهن و ده لێن (کابرا نیوی  
 ئه و شوئینهیش نازانی والبی دانیشتوه)!

کوئونه وه که کوئونه وی نیو دهوله تی بوو. منیش تاکه که سم که نوینه رایه تی ولاته کهی خۆم  
 ده که م. ئه وانی دیکه هه ره هه موویان که سانی گرنگ بوون. جل و بهرگیان ریکوپینک. یه کیکیان گوئی:

- زۆر به خیر بیی.
- سپاست ده که م.

- ده مانه وی له تووه وه زعی و ولاته که تان گوئ لی بی!

ترسم گهیشتی. بهلام وه سه ر خۆم نه هیئا. جا بو بترسم ئه ی ئه مه خهون نیه؟.. خهون بی و خهون  
 نه بی، ئه ی ئه گهر یه کینک له براده رانی خۆمان گوئی له وه لامی من بی؟ ده ی ئه مه خهونه..  
 گوتم:

- فهرموون به ریزان چ ده پرسن بپرسن، به پئی زانیاریم وه لامتان ده ده مه وه.  
 یه کیکیان پرسیاری کرد:

- ولاته کهی ئیوه له ولاته دوواکه وتوه کانه.. وانیه؟

ههستم کرد شتیک له ملم ئالاره و ده مخنکینی.. خوا به چ بکه م، چ بلیم؟ ئه گهر ده لیم (به لی)  
 ولاته که م دوواکه وتوه (ئه وه باسی خراپی خۆمان له بهرده م بیکانه ده که م و سزای ئه م قسه یه  
 به گوێره ی یاسای سزادان زۆر قورسه. ئه گهر بلیم نه خیر ولاته که م دوواکه وتوونیه ئه وه درۆ  
 ده که م. جا چ بلیم؟ نه خیر راستی نالیم و تاوانیک ناکه م و ولاته که م ناشکینم. قسیری سیا درۆ  
 ده که م خۆ یاسا سزای درۆ نادا!

پرسی چاودیری ده کردم گوتی:

بو قسه ناکه؟

گوتم:

- ببوره له پرسیاره که تان نه گه یستم..

- ولاته که تان دوواکه وتووہ یا نا؟

قیژاندم:

- ئەمە کێ وای گوتووہ؟ ئەو کەسە ی ئەم قەسە ی کردووہ راستی دەشیویتی..

- هەموو کەس وا دەلین.. ئیمەیش ئەو دەزانین..

- بەرێزان لەبیرتان نەچی دوژمنمان زۆرن و ئیمەیان خوش ناوی.. هەربویش ئەم

دروایانەمان بو هەل دەبەستن!!

تیکرا سەرسام بوون و دەمیان وەک ئەشکەوت والا کردن و گوتیان:

- یا!!

یەکیکی دیکە گوتی:

- کەواتا ئەو زانیارانە ی لەبەر دەستی ئیمەدان هەلەن؟

- بەلێ هەلەن و پرۆیاگەندن و نامانجی ئیمپریالیزمیان لە پشتەویە.

یەکیکی دیکە گوتی:

- ئیستا تیگە یستم! ئیوہ گەلێکن شانازی بە خوتانەوہ دەکەن و ئەگەر بلین (ولاته که تان

دوواکه وتووہ) توورە دەبن.. بوێ ئەمە دەگۆرین و دەلین (دەولەتانی تازە پیگە یشتوو) رات چیه؟

- نەخیر ئەمە نابێ، ئیمە دەولەتی وا نین، ئیمە دەولەتی پیشکە وتووین، زۆریش پیشکە وتوو..

هەموویان لە کاردانەوی من سەرسام بوون و لەنیوان خۆیاندا کردیانە چرپە چرپ.

- شاری بی ئەلە کتریکتان هەیه؟

ئەگەر بلیم نا هەیه، ئەو لەبەر دەم بیگانه بە خراپە باسی ولاته کەم دەکەم!

- لەتەواری شارەکاندا کارەبا هەیه تەنانەت لە قەزاو گوندەکانیشدا..

- باشە باشە.. زۆر باشە.

یەکیکی دیکە پرسیری کرد:

- دەلین کارەبا لای ئیوہ گرانه.. کیلوواتی بەچەندە؟

- باسی کارەباتان کرد؟! گەورەم کیلووات بەلاشە. بو دەتانەوی پارە بە کارەبا ییش بەدین؟

کە ئێمە سازبوویەوێ تەوێمان بە باشی لە بەر دەم بێگانەدا باسی وڵاتە کەم بە کەم. ئەم قسانە لە روژنامەدا بڵاودەبنەوێ و برادەرانی خۆمان کە یەقین بەم پرۆیەکانەندەییە دێ!

- کرێی خانوو زۆر گرانە و قەیرانی نیشتهجێبوونتان هەیە، خاوەن داھاتی سنووردار ئەگەر نیوێ مووچەیان نەدەنە کرێ ناتوانن خانوو پەیدا بکەن، وانێه؟

لە قوولایی ناخەوێ دنگێکم گوێ لێدەبێ کە راستی بلییم وەلامی ئەو دەرنگە دەدەمەوێ دەلێم: (ئەگەر راستی بلییم عەدەم دەکەن!) دەرنگە کە دەلێ: (تۆ خەون دەبینی و ئەوان خەونە کە تۆ نابینن و گوێشیان لە قەسەکانی تۆتا بێ. ئەوان خەونی دیکە دەبینن، هەر نەبێ لە خەوندا راستی بلی.)..

لە شەم یە کپارچە نارەقە بوو، نۆچەوانم سڕیەوێ دامە قاقای بێکەن:

- هە..هە..هە.. ئەمانە و اباسی وڵاتە کەمان دەکەن؟ نەخێر هیچ نالێم و لەخوا دەپارێمەوێ کە بە زووترین کات دۆزمنانمان کوێر بکا. پاشان هاوولاتی ئێمە وەکو هەموو هاوولاتیانی دنیا تەنیا سەدا دەی باجی داھات دەدا!

- ئەو مووچە خوێ؟

- مووچە خوێ! مووچە خوێ چونکە ژمارە ی خێزانیان زۆر، لە خانووی پان و بەریندا دەژین! خانوو لە وڵاتە کە ئێمەدا ئەوێندە هەرزانە تا ئەو ئەندازە ی ئێمە حەز بە دانیشتن نەکەین!

- بێستوو مانە خاوەن خانوو خانووە کانیان بە کرێ نادەنە ئەو خێزانانە ی مندالیان هەیە؟

- تە..تە..تە.. کوێ ئەم بوختانانە ی هەلبەستوو؟ کرێچی ئەسلەن چارە ی خاوەن خانوو نابینن. ئێمە لە هەموو شارە وانییەکاندا دەستە ی کریمان هەییەو ئەگەر پێویستیمان بە خانوو بوو سەردانی ئەو دەستە ی دەکەین. بوو نمونە دەلێم: (خانوویکی پینج ژووریم دەوێ. بە مەر جێک رەنگی بانووی شین بێ و رەنگی پەمەیی ناوێ چونکە ژنم حەز بەم رەنگە ناکا).

- بێگومان تۆ بە شێوێهە کی نایاب باس لە وڵاتە کە ی خوێ دەکە ی!

- دەلێن ژیان لای ئێوێ زەحمەتەو خاوەن داھاتی سنووردار لە دەستی دەنالینن و ژمارە ی خاوەنی داھاتی ناوێخی روژ بە دووای روژ بەرەو کەمبوون دەچن؟

- بزانه بزانه بزانه، چمان بوو هەلدەبەستن؟

دوستانێ ئازیز.. بەر لە هەموو شت دەمەوێ ئەم راستییەتان پێ بلییم. ئێمە لە کەسمان گوێ لێ نەبووێ ژبانی هاوولاتیە کافانمان زەحمەت بێ تەنیا لە روژنامە بیانییەکانەوێ نەبێ! لە راستیدا



تەك هەر لەم بوارەدا بەلكو لە هەموو بوارەكاندا كێشەمان نیە. سەبارەت بە خاوەن داھاتی ناوەنجییەووە ماشەللا هەر هەموویان لە خۆشیدا دەژین وەر لەوێ بێمە ئێرە تەكیان كرد ساڵی تاییبەتییان بگەییمنە ئێوەی بەرپز. ئاگاتان لی بێ هەندی كەس لەزمانی ئەوانەووە درۆ هەلەدەستن..

- بیستومانە لای ئێوە ئاستی بێكاری بەرزەو مەرجی ژیان زەحمەتە بەتاییبەتی سەبارەت بە كریكارانەووە دەست هەقیان لەژێر هێلی سوورەووەیە كە روویان تەقیمەووە گوتم:

- ئێوە باوەر بە من دەكەن یا بە تێكدەران و دوژمنانی ئێمە؟

- نەخێر باوەر بە توو دەكەین..

- باشە گوێ بگرن.. كە ئێوە باس لە كریكارانی ئێمە دەكەن ، ئەمەیش روونكردەووە: ئەو كریكارانە لەو پەری خۆشیدا دەژین، تێگەیشتن؟ روژكیش چیه گەلیان لە هیج نەكردووە ئەو دەست هەقە ئێوان وەری دەگرن هیج كریكارێكی دیکە وەریناگرێ. لەمەیش زیاتر دەتوانم بەبەرپزتان بڵێم كە ئەو پارەییە كریكاری ئێمە سالانە پاشەكەوتی دەكا بەشی دروستكردنی كارخانەیهك دەكا ؟، بەلام ئەمە ناك چونكە چاوی تێرە..

- وە... وە... ئەو چ وولاتێكە؟

ئەگەر ئازانسی دەنگوباسی ئەنادول ئەم قسانە من دەگەل بێگانە من دەكەم بلاوبكاتەو، دەلی چۆن ئەم هەموو شتانه دەبارە وولات دەزانن؟ ئەو كاتە دروكام بە فیرو ناچن.

- ئەوێ حالی پەرورەدە چۆن؟ زانیومانە راژەو نەخویندەواری لە سەدا هەشتایە؟

- پف.. دروویان كردووە.. ئەگەر درۆ كلكی هەبێ ئەوانە كلكدارن.. ئەوئەندە خویندەوار لە وولاتەكە ئێمەدا هەن خەریكە خەلكەكە لە نووسین و خویندەووە بێزار دەبن.

بۆ دەرمایش نەخویندەواریك لە وولاتی ئێمەدا نادۆزیه وەو رادە هەر خویندەواریكی ئێمە بەقەد سێكەسانە. ئەوئەندە خویندنگەمان هەن دەولت كە شەقامێك دروست دەكا ناچار دەبێ بیانوخیئێ. سەبارەت بە ماموستاش ئەوئەندە زۆر بە هیج شیوێهەك ژمارەیان نازاندی.. هەر دەست هەلێرە بە دەموچاوی پەنجا ماموستا دەكەوێ. هەر چەندە دارکاریان بكە، فەرەیان بەدی، بیانرێزێتیووە ناتوانی رەگیان لە ریشهووە هەلئەكێنی و تەواویان بكە.

یەكێك لە شوینی خوێووە هەلبەزی و گوئی:

- ئەمە راست نیە.. ئێمە هەمیشە ئەو وتارەنی توو دەخوینینەووە كە روژانە لە روژنامەكاندا بلاویان دەكەیتەووە هەر هەمووشیان باسی كەمیی قوتابخانەو ماموستا دەكەن!

بۆه باوه‌رتان بهو قسانه کردووہ؟ باوه‌رتان کردووہ وانیہ؟ من ئەمە دەنوسم چونکہ موعارەزەم. گەلی ئیمە تاسەر ئیسقانی موعارەزەییە. بۆیە من کہ بابەتێک دەنوسم راستیە کہ نائیم بەلکو ئەو دەلیم کہ موعارەزە پێی خوشە. بۆ نمونە دەلێین قوتابخانە نیە، بۆ ئەوێ روژنامە بفرۆشرێ!

ئەمە حالی راگەیانندی ناخوێمانە، بەلام راگەیانندی دەرەوہ ترسی لەسەر نیە!

- ریگەبانتان کەمن، ئەوانە ی هەشن تیگچوونە؟

زۆر توورە بووم و هەلسامە سەر پێ و گوتم:

- بەس بێ.. بەس.. من دەرۆم!

- بوکوی؟ تۆ ناتوانی برۆی چونکہ خەون دەبینی..

کەواتا دەزانن خەونە!

- واز بێنن با برۆم.

- بۆ کوی؟

- ئەرۆمەوہ و لاتەکە ی خۆم..

بەرەو دەرگا هەنگام نا تیکرا هەلسانە سەر پێ و منیان لە گوێشەییە کدا عاسی کرد:

- وازم لی بێنن..

- تۆ خەون دەبینی و ناتوانی برۆی.

رەنگە ئیوہ هەمووتان خەونی پر لە ترستان بینیبی! ئەگەر بتانەوی رابکەن ناتوانن چونکہ

قاچتان ناجوولیتەوہو ئەگەر هاوار بکەن دەنگتان دەرناچی.. منیش تاوام بەسەرھات.

ئەوکاتە یەکیکیان گوتی:

- هیشتا پرسیارێکمان ماوہ، ئازادیتان هەییە یا نا؟

لەدلی خۆمدا دەمگوت کورە مەترسە ئەمە خەونە.. بەلام خۆ بە دەست من نیە،

دەترسم. لەھەمان کاتیشدا دەمگوت: ئیشاللا خەونە..

قیژاندیان:

- قسە بکە، بلی بزانی ئازادیتان هەییە؟

دووا جار گوێیان لیم بوو بە دەنگێکی بچر بچر دەمگوت:

- هەییە.. زۆریش هەییە.. پریەتی لە ئازادی..

- ئازادیتان هەییە؟

پرسی کام نازادی دهکەیی؟

نازادیی روژنامە گەڕیتان هەییە؟

- بێگومان برالە هەمانە.. هەموو شتی کمان هەییە.. هەموو جوۆرە نازادیمان هەن و نازادیی روژنامەوانیشمان هەییە.. زۆرمان هەییە. بەرم دەن.

- نازادیی روژنامەوانیتان هەییە؟

- ئەی نەمگوت هەمانە.. بەلێ هەمانە.

- باشە چۆن نازادیی روژنامەوانیتان هەییە لە کاتی کێدا کە هێشتا یاسای کۆتی چاپەمەنی جێبەجێ دەکری؟

بە غەیری فرین نەبێ هیچ رینگە چارهیهکم نیە. زۆر جار خەلک لە خەونیاندا دەفرن. قۆل و یاسکم وەک دوو جووتە بال کردنەوه، بەلام هەستم کرد قاچەکام قورسن و وەعاردی نووساون. نەگەر قاچەکام بەرز دەبوونەوه ئەوه وەک چۆلەکە بە ئاسماندا دەفریم، رەنگە خەتای ئەو ژەمه بێ کە پیش نووستن خواردم لۆزۆم هەولدا نەمتوانی بفرم.

- قسە بکە هێشتا یاسای کۆتی روژنامەگەری جێبەجێ دەکری؟

- بوچی دەروانە یاسای کۆتی چاپەمەنی کە هێشتا ماوه؟ بەلێ ماوه بەلام جێبەجێ ناکری! ئیمە ئەو توپانەمان پاراستون کە سولتان محەمەد فاتیح ئیستانبولی پسی زگارکردون و بە کاریان ناهێنین، باشە لەناویان بەرین؟ ئیمە یاساکانی نا دیوکراتی تور نادەین و بو ئەوهی هەمیشە لەبەر چاومان بن و پەندیان لی وەر بگیرین و لەبیرمان بێ کە چەند بە دەستیانەوه نالاندوومانە. پاشان ئیمە ئەو نەندە نازادیی روژنامەوانیمان هەییە لە دەستیان داماوین و نازانین چییان لی بکەین!

- باری ئابووریتان زۆر خراوه، بودجەتان پڕیەتی لە کەم و کەسری، تووچ دەلێی؟

- دەلێم هەلا هەلا.. دەتانهوی چ بلێم؟

لە ئارەقەدا غەرق ببووم. هاوارم کرد:

- خەون بەس نەبێ؟ بە ئاگا نەیه مەوه؟

- ئەگەر راستی نەبیژی قەت لەم خەونە وە ئاگا نابیه وه.

ئەگەر راستی بلێم پڕۆیاگە نەدیە دژ بە وولاتەکم. خوایه ئەم بەلایه چیه؟

- باری ئابووریمان وانیه کە ئیوه دەیزان. زۆر گەشەیی کرووه و بودجەمان فیتە.

دەموست زیاتر چنە لی بدەم نەیان هێشت:

بیر وابی ئیوه پیوستیتان به کۆمهك و یارمهتی نیه. تۆمان هینایه ئیره تا راستیه که مان  
پی بلی و ئه گهر پیوست بی قهرزتان بدهینی. به لām که کاروبارتان ریکوییکه واتا پیوستیتان  
به کومه کی ئیمه نیه. فهرموو خوات له گه ل.

-بو؟

په ح من نوینه ری و لām هاتووم داوای یارمهتی بکه م!

- باشه بو له هه وه له وه واتان نه گوت؟ ئه و کاته ده مزانی چ بلیم!

- فهرموو خوا حافیزت بی.

له ترسان ده گریام، بزانه چون ئه م هه له م له کیس چوو؟

هیشتا شه و بوو که وه ناگا هاتمه وه. گلۆیم داگیرساندو له سه ر میز دانیشتم و فرمیسکم

سرینه وه و ده ستم کرده خه ون نووسینه وه... که ی به یانی ده بیته وه؟

له راستیدا درێژترین شه وی ته مه نم به سه ر برد...!

## دهمه ته قی نۆر مال

ئەو دوو زاتە دەبینن وا لە بەرامبەری ئیمە دانیشتون و وەك شەر بکەن قسە لە گەڵ یە کتر دەکەن؟ بە ئی. لەو دە چۆ لیک حالی نەبن و لە نیوانیاندا جیاوازییەکی تەواو هەبێ. ئەمە لە دەموچاوی کرژو جوولە ی دەستیانەو دەیارە. ئەگەر حەز بکەن دەتوانم هۆی ئەم هەرایەتان بۆ بەیان بکەم!

یەك لەو دوو کەسانە وا چاویلکە یەکی جام ئەستووری لە چاوە ، باسی (موختاری) نووسەری بەناویانگ دەکاو دە ئی بابایەکی نەفامەو نەئایینی هەبە نەشەرەف و نە ئەخلاق. ئەو ی تر کە لووتی هەر لە لووتی تەگە دەچێ، پەسنی (موختاری) نووسەری بەناویانگ دەکاو دە ئی نووسەریکی تیگەیشتوو ئەگەر وادە بدا دەیگەیی تێه جی و لۆمە ی (باھیر) ی نووسەر دەکاو دە ئی بابایەکی جاھیل و دووروو بەدروو دە لێسە خۆی هە لێدە کێشێ.

واتا ئەو دوو کەسە ی وا دەیانبینن و یەکیان چاویلکە یەکی شووشە ئەستووری لە چاوە و دوو میان لووتی لە هی تەگە دەکا، باس لە هەردوو نووسەری ناودار (موختار) و (باھیر) دەکەن و خەریکە باسەکیان شەر و گێچە ل و تێه لێدانی لێ دەکەوێتەو.

بەروخسەتی خۆتان با هۆی راستەقینە ی ئەم دەمە قالییەتان بۆ یاس بکەم:

نووسەری ناودار (موختار) لە ژێرناویشانی (بە یانی. بە یانی) و تاری سیاسی لە رۆژنامە ی (ریگە ی راست) دا بلاو دە کاتەو. (باھیر) ی نووسەریش و تاری سیاسی لە ژێر ناویشانی (بە مە چ بلین؟) لە رۆژنامە ی (دووا هەوال) دا بلاو دە کاتەو.

یەك لەو دوو کەسە ی بەرامبەرمان دانیشتون ( ئەو ی لووتی لە هی تەگە دەکا) ماوە ی چەند سائە خۆینەری رۆژنامە ی (ریگە ی راست) ئەم رۆژنامە یە لە گو شە ی (واز لە هەموو شت بیئەو بەخت بچۆینەو) دا هەوالی بەخت و تالّح و شانس بلاو دە کاتەو.

کابرای (خاوەن چاویلکە ی شووشە ئەستوور) ییش لە یەك رۆژنامە بترای توای کرینی نیو چەند سائە تەنیا رۆژنامە ی (دووا هەوال) دە کړی ، بەو پیئە ی وشە ی تیکهە لکیشراوی لە هی رۆژنامەکانی دیکە ئاسانترەو رۆژنامە لایەنگری تیپی (فەنەر باخچە) یەو کابرایش هەر لە هەرتە مندالییەو لایەنگری ئەو تیپە یەو مامی خوالیخۆشبوویشی هەر وا بوو.

مان (موختاری) نووسه‌ری به‌ناوبانگ تا سپێده‌ی به‌یان له‌گه‌ڵ دۆستیکی ئاره‌ق ده‌نۆشی و به‌یانی که له‌ خه‌و هه‌له‌ده‌ستی هه‌یج به‌روکه‌ی بو‌ نایه‌ بینه‌وسی. به‌لام چونکه زیره‌ک و به‌توانایه‌ هه‌ر به‌روکه‌یه‌کی ده‌ستی بداتێ هه‌ندی فه‌لسه‌فه‌ی تێکه‌لا‌و ده‌کا و ئامانجی ده‌بیکی، و تارێکی به‌ناونیشانی (سوودی فاسولیا‌ی وشک‌کرایه‌و خراپه‌ی نيسک) بلا‌و‌کرده‌وه‌ و ده‌ستی پێ‌کرد:

دنیا‌ی رۆژئا‌وای ها‌وچه‌رخ له‌ کانی‌او‌ی رۆژه‌لا‌ته‌وه‌ سه‌رچا‌وه‌ی گرت‌وه‌وه‌ سو‌ودیان له‌ کتیبی (چاکه‌ی فاسولیا‌ی وشک)‌ی زانی مه‌زن (ئیبینوله‌رته‌بانی)

وه‌رگرت‌وه‌وه‌.. ئیدی زۆر وه‌ستایانه‌ باس له‌ فاسولیا ده‌کا زانیاری زۆر ورد له‌ باره‌یه‌وه‌ ده‌نوو‌سی. له‌ راستیشدا نه‌ کتیبیک به‌ ناو (چاکه‌ی فاسولیا‌ی وشک) هه‌یه‌وه‌ نه‌ زانیه‌کیش به‌ نیوی (ئیبینوله‌رته‌بانی). که‌چی موختاری نووسه‌ری به‌ناوبانگ توانی به‌و وتاره‌ جوانه‌ی سه‌ره‌نجی خوینه‌ران رابکێشی.

له‌وکاته‌ی ئه‌و وتاره‌ له‌ رۆژنامه‌ی (ریگه‌ی راست)‌دا بلا‌و‌بو‌وه‌، باهیری نووسه‌ر خا‌وه‌نی گو‌شه‌ی (به‌مه‌ چ بلی‌ن؟) دوو‌چاری گرفت ده‌بی، به‌هۆی ئه‌و خا‌وه‌نی دۆستیکی شه‌وی پێش‌وو بو‌ی ریک ده‌خا‌و تا سپێده‌ی به‌یان خه‌و ناچیتته‌ چا‌ویه‌وه‌ ئه‌وه‌ی به‌روکه‌یه‌ ئه‌و رۆژه‌ بو‌ی نایه‌ بیکاته‌ نی‌ئاخنی وتارییه‌وه‌. له‌وکاته‌ی رۆژنامه‌ی ریگه‌ی راستی هه‌لگێ‌رو وه‌رگێ‌ر ده‌کرد چا‌وی به‌ وتاری موختار ده‌که‌وی و هه‌ول ده‌دا شتیکی لی‌ بخوینیتته‌وه‌، به‌لام یا تیی‌ناکا یانیش بی‌تاقه‌ت و خه‌والوو، بێ‌رده‌کاته‌وه‌، ئه‌وه‌ ما‌وه‌ی دوو هه‌فته‌یه‌ شه‌ره‌ قه‌له‌می له‌گه‌ڵ که‌سدا نه‌کرد‌وه‌ چۆنه‌ ئه‌گه‌ر شه‌ریک به‌ موختار بفرو‌شی؟ ناخ‌ر باهیر رۆژنامه‌نووسێکی به‌هه‌رمه‌ندو قه‌له‌م به‌برشت و زۆربه‌ی هه‌ره‌ زۆری خوینه‌ره‌کانی به‌ وتارکانی سه‌ر‌سامن و ده‌میکه‌ هه‌ز له‌ موختار نا‌کا‌و خوشی نا‌وی به‌دوو‌ای هه‌لیکه‌وه‌ بوو ریس‌وای بکا. قه‌له‌می ده‌ره‌ینا‌و ده‌ستی به‌ نووسین کرد:

(وتاری نووسه‌ری مه‌زن و ها‌وکاری خو‌شه‌ویستم موختار له‌ رۆژنامه‌ی ریگه‌ی راست دا خوینده‌وه‌وه‌ له‌ بره‌گه‌یه‌کی‌دا باسی له‌ جو‌زیک نا‌ژه‌لی ده‌ریا ده‌کا به‌ نیوی (ئه‌ستێ‌ری‌دا) و ده‌لی ئه‌م زینده‌وه‌ره‌ی ده‌ریا له‌ ژێر فه‌رمانی مێینه‌دا ده‌ژی. ئه‌م مرو‌قه‌ که‌ ئه‌مه‌ی نووسیه‌وه‌ هه‌له‌یه‌کی گه‌ره‌ی کرد‌وه‌. نووسیه‌تی ده‌لی ئه‌م گیانله‌به‌رانه‌ به‌کو‌مه‌ل دژین و هه‌ر کو‌مه‌لیک له‌ چل تا په‌نج پینکه‌اتوه‌. له‌راستیدا وتاری ماموستا مایه‌ی گالته‌جا‌رییه‌، نه‌ک هه‌ر له‌لایه‌ن ئیمه‌ی به‌نی به‌شه‌روه‌ بگره‌ له‌لای خودی ئه‌ستێ‌ری‌دا هه‌موو گیانله‌به‌رو نا‌ژه‌له‌ ده‌ریایه‌کانه‌وه‌! چونکه‌ شتیکی زۆر سروشتییه‌ ئه‌گه‌ر له‌نا‌وچه‌ی ئه‌ستێ‌ری‌دا گیانله‌به‌ری تاک ره‌گه‌ز بژی‌و هه‌یج جیا‌وازییه‌ک له‌ نی‌وان نی‌رو میدا‌نیه‌. مێینه‌ی ئه‌و گیانله‌به‌ره‌ ده‌توانێ وه‌ک نی‌رخ‌و‌ی ئا‌وس بکا‌و

بە گەرێتتەوه سەر ئەسلی ره گەزی مێیینە ی . نووسەری بەرێزمان ئەم زانیارییە سادانە نازانی کەچی خۆینەرانی دەرس دێداو باسی نازادی و مافی مەرفیابن بوو. نووسەری وا چۆن خۆینەرانی قەناعەت پێدین؟ ئێمە قسە ناکەین و با خۆینەرە خوشەویستگانمان دادوهر بن.

خۆینەرانی رۆژنامە ی دووا هەوال هەقیان دایە رەخنەکانی ماموستا باهیر، چونکە وتاری دوینی مۆختاری رۆژنامە نووسیان نەدیوو.

مۆختار کە وتار دەخوینیتتەوه ئەو نەدی نامینی شیت بن. قەلەم دەگریتتە دەست و هیرشیکێ وا دەکا تاکی نەبێ و تەنانەت باسی گیانلەبەریش ناکا و تارێک بە نیوی (بەری خۆر مەگرن) دەنوسی و دەلی:

(دوینی یەک لە نووسەرەکانی پارچە کاغەزی ناوێر بە (دووا هەوال) وتاریکی بلاوکردووتتەوه کە هەر لە هورپنە دەکا و دەلی: سالی ١٨٤٨ لە کاتی شوێشی بروسیا و لە بەرەنگاریبوونەوه ی سپای شکسپێردا کریستوف کولومبس مردوو. لەیه کێ لە نووسینەکانیدا هاتوو (ئە ی نازادی ئای کە جوانی) و اتا نازادی خۆراکی ئەقەل وە ک چۆن نان خۆراکی زگە و موزیک خۆراکی رۆح).

(وتاری وا پر لە هەلە چۆن راستکەمەوه؟ بە نەدی پیموایە هەرچی بکەم بێ سوو دە ، نووسەرێک کە شەرەفی وشەو بیر نەپاریزی. ئەمسالی ئەمانە فێرە مشتخۆری و قاپ لێسینەوه بوونەوه شەر بە کەلە پیاوی ئەم چەرخی دەفرۆشن. منیش بەپراشکاری پێتان دەلیم کە ئێوە قەتا و قەت ناتوان بەری تیشکی خۆر بگرن و رووناکیی راستی هەمیشە درەوشاوه یه).

خۆینەرانی وتاری مۆختاری رۆژنامە نووس سەیریان بە جەهالەتی باهیری رۆژنامە نووس هات. باهیریش ئەم ئیھانە ی قەبوو نە کردو رۆژی دوواتر لە هەمان گۆشە ی (بە مە چ بلیین؟) دا وتاریکی لەو ژیرناونیشانی (دەک شەر مە زارین) بلاوکردووه:

( ئەم مۆختارە زۆلە ی خۆهەلکێش کە لە رۆژنامە ی رێگە ی راست دا دەنوسی. دەیهوی راستییەکان زیند بەچال بکا. کە نەیتوانی لەسەر بنچینە ی زانست وەلام بداتتەوه هەولێ داوه مەسەلە کە بکاتە شتیکی شەخسی، بۆ ئاگاداریتان تەنانەت ناتوانی کار لە قاچیشم بکا، چونکە ئەوه ی دەلی پوختان و دروو دەلەسەیه و کەس باوهری پێ ناکا. ئێمە چاکی دەناسین، ئەو نەبوو جلشۆری لەمالی شاعیری گەوره خوالیخووشبوو سلیمان خستە ژیر پالتوو دزی؟ ئەو کەسە ی بەم قسە یه باوهرناکا با لە پیاوی بەشەرەف خوالیخووشبوو نەزمی بەگ

پرسیار بکا کە ماوه یه کی دوورودرێژ بەرپۆه بەری پولیس بووه. هەر وها رۆمانی (نافوروی شاخ) لە جان پۆل بییر دزیوه. ئێمە تەنیا ئەو رووداو دەگێرینەوه و بۆ دوو جار هوشیاریی

ئى گە ئەگەر واز لەو بوختانانەى نەهيتى، ناچار دەبين هەرچى گووكارى ئەوه  
 بەرکەينه وه ئەگەر هەر وازى نەهيتا ئەوه دادگا ههيه!

خوينه رانى روژنامهى (دوواهه وال) موختارى روژنامه نووسيان به پياويكى چهپه ل داناو رقيان  
 لى بووه.

به يانى روژى دوواتر، له گوشهى (به يانى.. به يانى) دا كه موختارى روژنامه نووس  
 دهينوسى، روژنامهى (ريگه ي راست) له ژيرناونيشانى: (ماكينه ي درو قور فېره ده دا)  
 ئەمەى بلاوكرده وه:

ئەو روژنامه يه ي پى دەلین (دووا هه وال) له گوشه ي (چ به مه بليين؟) نووسينيكي به قه له مى  
 نووسه رى به كرنگير او (باهير) بلاوكردووته وه. ئەو كه سه ريگه ي چه وتى گرتوو وه و له سه ر داها تى  
 نا ديار ده ژى. چون ده توانى له فه ره نسويه وه ره گيران بكا له كاتيكدا كه حه شته باى زمانى  
 فه ره نسى نازانى؟ جارتيكيان چهنده وشه يه كى فه ره نسى ورگيرابوو ئابرووى ده قه كه ي  
 بر دبوو، له كاتيكدا كه قوتابى قوتاغى ئاماده يى له و باشتر ده توانن وه ريگيرن. ده بوو ئەو نه فامه  
 داواى كۆمه ك له دوست براده ران بكا. ئيمه نامانه وئ كيشه ي زانستى بكه ينه كيشه ي  
 شه خسى، هه رچه نده ي ده زانين كه ئەم روژنامه نووسه ريگه ره خه لكى شارى ئازه رييجانه وه باوكى  
 دوكانى به قالىي هه يه و شاره وانى سزاي قورسى داوه له بهر ئەوه ي روئى خه شى فرؤشته وه.. ئەم  
 روژنامه نووسه فيلبازه له ئەوروپاوه ماكينه يه كى ته راشى كاره بايى دينى و باجى گومرك  
 نادا، هه روه ها هه ندئ شتى قاچاغيشى له باولدا بووه.. زور شتى ديكه هه ن به لام شه ره فى  
 پيشه ي روژنامه نووسى ريگه م نادا هه موويان ئاشكرا بكه م..)

به راشكاوى و بچ په رده موختارى روژنامه نووس هه قيقه تى باهيرى روژنامووسى بو خوينه ران  
 ئاشكرا كرد كه چهنده پياويكى به دفه رو خراپه، هه رچه نده ي باهير خه لكى شارى ئازه رييجان  
 نيه، به لام خوينه رانى شارى ئازه رييجانى روژنامه ي ريگه ي راست داوايان كرد نازناوى  
 ئازه رييجانى لى بسينرئته وه.

پاشان باهير ئەم ولامه ي دايه وه:

(ده مه وئ حكومه ت ئاگادار بكه مه وه كه چه پره ويك خه ريكه ده لوورئنى.. ئاگاتان له مه ترسى  
 بئ.. له كاتيكدا كه وولاته كه مان به ره نگارى بى رى زيانه خش ده دا، قه له مه چه پره وه كان له په ناى  
 شيوه و قالىي جوژاو جوژدا به رده وامن له هانسانى گه ل و ژه هراويكردنى به روپاى.. ئەم شيوه  
 نه فه رت ليكراوانه دابونه ريتى وولات تييكوپيئك ده دن تا زه مينه بو فرت و فيلى ئەو گرووپانه



بکەن. لەوانە خاوەنی قەڵەمی چەپەل، ئەوێ لە لاپەرە زەردەهەلگەرپراوەکەى ناوئراو بە رێگەى راست دا دەنوسێ و هێرشى کردووتە سەر من بەلام ئەمجاره‌یش سه‌رى داى له‌به‌ردو ناچارى کردین هه‌قیقه‌تى ئاشکرا بکه‌ین..)

وتار به‌م جوژه‌ هه‌یرشانه‌وه به‌ردوام بوون ، تا دادوه‌رى گشتى به‌مه‌ى زانىو وتاره‌کانى موختارى روژنامه‌نوسى خستنه‌ ژێر چاوده‌یری.

پاشان موختار له‌ ژێرناونیشانى (هه‌شت) وه‌لامى وتاریکی دایه‌وه‌و گوتی چیت له‌مه‌و دووا وه‌لام ناداته‌وه‌.

ئهو به‌بو باهیری روژنامه‌نوسیش له‌ ژێر ناویشانى (وه‌لبه‌) وه‌لامى ئەم وتاره‌ی دایه‌وه‌و دووا وه‌لام بوو.

ئهمه‌ هۆى ئەوه‌یه که‌ئهم دوو که‌سه‌ى وا له‌ به‌رامبه‌رماندا دانیشتون مشتومریانه‌. یه‌کیان لووتی له‌ لووتی ته‌گه‌ ده‌کاو دووه‌میان چاویلکه‌ى شووشه‌ ئەستورى له‌ چاوه‌. یه‌کیان ته‌نیا روژنامه‌ى رێگه‌ى راست ده‌خوینێته‌وه‌و ئەوى تریان ته‌نیا روژنامه‌ى دووا هه‌وال. هه‌ر بۆیه‌ش ناتوانن رێک که‌ون!!

من وه‌زعه‌ که‌ باشتر ده‌زانم چونکه‌ هه‌موو وتاره‌کانم خویندونه‌ته‌وه‌و ئاگادارى شه‌ره‌ قه‌ڵه‌مى نیوانیان بووم. شتیکی دیکه‌یش ده‌زانم: له‌وکاته‌ى ئەم دوو که‌سه‌ مشتومریان بوو ، خه‌ریک بوون به‌ هۆى ئەو دوو روژنامه‌نوسه‌وه سه‌رو گوێلاکی یه‌کتر بشکینن، هه‌ردوو روژنامه‌نوس (موختار) و (باهیر) له‌ته‌ک یه‌کتردا له‌سه‌ر خوانی سه‌ره‌ک وه‌زیران دانیشبوون و قاقای پێکه‌نینیان سه‌ده‌ جووتیک ده‌نگی ده‌دایه‌وه‌. چونکه‌ هه‌ردووکیان مانای ئازادیی ده‌برین ده‌زانن، بۆیه‌ ریزی یه‌کتر ده‌گرن ئەگه‌رچی به‌رپراشیان جیاواز بێ، ئاخ هه‌ردووکیان روژنامه‌نوسى شارستانین!!



## عەزیز نەسین لووتکی داھینان و

### هەلوێستی جوامیرانە<sup>(\*)</sup>

(۱۹۱۵-۱۹۹۵)

پیموانیە نووسەرێکی دیکە ی تورک (نازم حکمەت<sup>(۱)</sup> و یەشار کەمالی<sup>(۲)</sup>) لێدەرچن) بەقەد عەزیز نەسین لای خۆینەری کورد ناسراو بۆ و شوێنی خۆی کردبیتەو، هەرچەندە بەرھەمەکانی کە میان کراونەتە کوردی<sup>(۳)</sup>.

من وای بۆ دەچم کە هۆی ئەم نزیکبوونەو یە بۆ شیبۆی تایبەتی نوسینەکانی نەسین بگەریتەو، کە ناوەرۆکیان لە جەرگی کۆمەڵ هەلقولاون و رەنگدانەو هی واقیعی ژیانیتەتی بە تال و سوێرو شیرینیەو.

کە کوردیک بەرھەمی نەسین دەخوینیتەو بەھیچ شیبۆیەک هەست بە نامۆیی ناکات و ئەو نەدە بیرماندوو کردنی گەرگ نیە تا لە مەبەستی بگا. قارەمانەکانی چیرۆک و رۆمانەکانی (پولیس، فەرمانبەری دەولەت، بەلێندەر، بیکار، ساختەچی و قولەر، سادەو ساکار..). خەلکیکن خۆینەری کورد دەیانناسی و لە زمانیان دەگا.

لە هەفتاکانی سەدە ی رابردوودا لە کولانەییەکی تەنگەو عەزیز نەسین لە خۆینەری کوردی باشوور و ەژوورکەوت، دوای ئەو ی یە کدوو چیرۆکی کورتی لە زمانی فارسییەو (نەک تورکی) کرانە کوردی و یە کسەر شوورەتی پەیدا کرد، هەرچەندە وەرگیرە ئێرانیهکان- لە دەورانی شادا- بە ئەمانەتەو دەستیان نەدایە بەرھەمەکانی ئەو بە پێچەوانەو گەلی شیواندنیان تێدا کرد. لەم بارەییەو نەسین دەلی: (لە تورکیادا شەست و حەوت کتیبم چاپ کردوو، کەچی ئێرانیهکان حەفتا کتیبی منیان وەرگیراوه).. کە داوای روونکردنەو ی لێدەکە ی بە پێکەنینەو وەلامت دەداتەو: (ئەوان چاوەروانی من ناکەن زنجیرە ی رۆمانی لە گوڤار یا رۆژنامەدا بلاو دەکەمەو، کۆتایی پێ بێنم و یە کسەر دەیکەنە کتیب).

ژمارەییەک وەرگیرێ ئێرانی بە بەرھەمەکانی عەزیز نەسینەو شوورەتیان پەیدا کرد، ئەگەرچی کارەکانی زۆربەیان ساکارو بۆ بایەخ بوون (وەرگیرانی نا ئەمین و شیبۆی درچوونی کتیب لە رووی فۆرمەو) بەلام چونکە خۆینەری زۆربوون ئەو لاوازییە پشتگۆی دەخرا.



هه‌مان و یه قرائیشی ناده‌نی به‌پێچه‌وانه‌ی ئه‌ورپیه‌کان و به‌ره‌ی سو‌شیا‌لیزم که پێشه‌کی ره‌زومه‌ندی وهرده‌گرن و مافی وهرگێزانی بو‌ ره‌وانه‌ ده‌که‌ن. ده‌بگوت له‌ کونگره‌ی داهاتووی نووسه‌رانی ئاسیا و ئه‌فریقا دا شکات ده‌که‌م. پرسیارم لێ نه‌کرد ئایا له‌ ئیمه‌یش نارازییه‌؟ چونکه‌ ئاگاداری نیوه‌ره‌زکی نامه‌یه‌ک بووم بو‌ کاک (نه‌سه‌رت) ی ره‌وانه‌ کردبوو، مافی ئه‌وه‌ی دابووینی به‌خۆزایی هه‌رچی به‌ره‌مه‌ی ئه‌وه‌ بکه‌ینه‌ کوردی و هیچی ناوی. بو‌؟ نووسیبووی: چونکه‌ ده‌وله‌تیان نیه‌!

### عه‌زیز نه‌سین کییه‌؟

نووسه‌ریکه‌ وولاته‌که‌ی خۆی و جیهانی پتر له‌ نیو سه‌ده‌ مه‌شغوول کردووه‌، ئه‌وه‌نده‌ی چیرۆک و رۆمان و شیعر و شانوتامه‌ی بلاو کردووته‌وه‌ که ئه‌گه‌ر له‌سه‌ر یه‌ک دابندرین له‌ بالایی خۆی به‌رزتره‌: (به‌ره‌مه‌کام له‌ بالام به‌رزترن، که‌چی هه‌ندێ ناخه‌ز هه‌ن ده‌لێن عه‌زیز نه‌سین خۆی کورته‌ بالایه‌).

گالته‌جاریکه‌ به‌ مه‌لا مه‌شووری دووهم (خه‌واجه‌ نه‌سه‌رده‌دین) داده‌تری.. گه‌وره‌ به‌رپرسانی ترک ئاموژگاری یه‌کتر ده‌که‌ن و ده‌لێن: پیاوی چاک بن با عه‌زیز نه‌سین به‌م مه‌سه‌له‌یه‌ نه‌زانی ئه‌گینا ده‌یکاته‌ چیرۆک و ئابروومان ده‌با.. خوێنه‌رانی سه‌ر به‌ ده‌زگا سیخووری یه‌کان و ئاسایش و په‌رله‌مانتارن، که‌چی له‌ هه‌موو ده‌ورانی حوکمرانیدا له‌ گرتن و راوانان رزگاری نه‌بووه‌:

(عه‌زیز نه‌سین که‌سایه‌تییه‌کی ئه‌ده‌بی یه‌ میژووی ئه‌ده‌ب شانازی پێوه‌ ده‌کاو له‌ نیو سی چینی کومه‌لدا خۆشه‌ویسته‌، خێزانی خۆی و گه‌لی ترک به‌ هه‌مووچینه‌کانیه‌وه‌ و پیاوانی ده‌زگا سیخووریه‌کان)<sup>(5)</sup>

ته‌نانه‌ت که‌ خه‌لاتی (دارخورمای زێڕین)یشی (له‌یه‌کی له‌ پێشبه‌رکی نیوه‌ده‌وله‌تییه‌کاندا پی برابوو) پێشکه‌شی سپا کرد، یه‌که‌م قوربانی کو‌ده‌تا سه‌ربازییه‌که‌ی 27 ی گولانی 1960 بوو. دوای گه‌رانه‌وه‌ی له‌ به‌شداری کردنی یادی سه‌ده‌ساله‌ی له‌دایکه‌بوونی نووسه‌ری گالته‌جاری تازه‌ربایجانی (جه‌لیل محمه‌د قولی زاده) له‌ باکوو، به‌تۆمه‌تی هێنانی دیوانه‌کانی نازم حیکمه‌ت و نامه‌یه‌کی ئه‌وی ئاراسته‌ی حزبی کۆمۆنیستی تورکیا، ده‌سگیرکرا.

به‌ لاهه‌زه‌ب وی ئاین تۆمه‌تبارکراوه‌ ده‌یان شکاتی له‌ دادگاکی تورکیادا لێکراوه‌.. هه‌ندێ پو‌لدارو ده‌وله‌مه‌ند خه‌لاتیان به‌ دۆلار بو‌ ئه‌وه‌که‌سه‌ ته‌رخان کردووه‌ بیکوژی.. چوارانه‌ هه‌ولێ له‌ ناو بردنی دراوه‌ دوو هه‌ول ئه‌وه‌بوو که‌ له‌شاری (سیواس) دا درا.

هۆلی: (یه کهم ههۆلی کوشتمم شهوه بوو له ریگه ی گه رانه وه م له ئیستانبووله وه بو  
چا تا لجا روویدا. زۆرم میزده هات، له (بیوک چه کمه چه) له پاس دابه زیم و خۆم گه یانده ژیر  
ستونیکه ی کاره با میز بکه م. له نا کاو ناگر له ته له کانه وه به ربزبووه، وامزانی کاره با شوژی  
کرد. پاشان که سانیک لیم نزیك که وتنه وه گو تیان : نه تزانی چی بو؟ گو تم: نا! گو تیان:  
کا برایه که ته قه ی لی کردی!

ههۆلی دووهم له چا تا لجا دا بو، له عانه ی له باخچه ی وه قفدا پیاسه م ده کرد، ئو تو مبیلیک  
به خیزی تییه پری و درامه به رگوله. ته گه ر شاره زا نه ده بووم و ته وه ی له سه ربازیدا فیریان ببووم  
به کارم نه هینا با، بیگومان ده یان کوشتم. به لām یه کسه ر خۆم دایه عاردو هیچم به سه رنه هات.  
ههۆلی سییه میش هه ر له چا تا لجا دا بو. بو خواردنی ئیواره بانگ کرابووم شه و درانگ منیان  
هینایه وه وه قف. گو تم کاته که ی ناوه خته و با که س وه ناگا نه هینم وبه ئاسپایی بخزمه نیو  
پیخه ف. ده رگای ده ره وه ی وه ققم کرده وه کلیم ده ره ی نا دیقه تم دا ده رگای ژووری من له نا وه وه  
گاله دراوه. به ریوه به ری وه ققم وه ناگا هینا و زانیمان هیرش هینا ره کان له په نجه ره وه چوونه ته  
ژووره وه ده رگایان داخستوه بو ته وه ی هه ر له نیو پیخه ف بمخکیسن، چونکه شریتی له  
ده مه ستن به کاردی، لییان چی ما بو).

به لām ههۆلی (سیواس) شیوه یه کی سیاسی به خویه وه گرتبو که له شه نجامی ناگر به رانه شه و  
هو تیله ی وا دیداره که ی لی بوو به مردنی سی و هه وت که س له به شداران دیدارنی روشنبیری  
کو تایی هات، له م باره یه وه عه زیز نه سین ده لی:

(که ناگر کوژی نه وه کان منیان له نهۆمی سییه می هو تیله وه بینی، وایانازی کو میسه ری  
ناگر کوژی نه وه م و له نیو بلێسه ی ناگر دا ئابلو قه دراوم. به یه کتر ده لین با جه نابی کو میسه ر  
رزگار بکه یه ن. په یژه یان بو د ریژ کردم. ته گه ر (لوتفی قه لعه لی) نه بوایه له نیو چه ره دوو که لدا هیچم  
بو ته ده کرا. شه و منی له په نجه ره وه ده ره ی نا و خستیمه بان په یژه و دابه زیم. هه ر شه وه نده و خه لکه که  
منیان ناسی! هاواریان کرد: هیزه شه مه خویه تی نه جاتی مه ده ن! شه مه کو میسه ر نیه شه ی تانه  
بی کوژن! شاره وان ( ریشداریک بو) ده یقیژاندو خه لکه که ی هانده دا. پاشان ئاسنیکه ی له ده ست  
یه کینک وه رگرت و وه رگه رایه لی دانه م و له به ربازی چه ند میتریکه وه وه عاردی که وتم و بیهوش  
بووم. که وه ناگا ها تمه وه وه خۆم له نیو ئو تو مبیلی و له نیوان دوو پولیسدا دۆزیه وه . یه که میان  
مستی ده خیواندمی، هی دووهم ده سستی ده گرت و نه ییده هیشت دارکاریم بکا. هی  
سیه م) پیماویه لوتفی بو) چا کیتته که ی کرده سه رین و له ژیر سه ری دانه م.

عهزیز نهسین چی کردبوو وا ههزاران کەس لەخەڵکی سیواس برژینه سەر شهقام و هاوار بکەن: (سیواس دەبێتە گۆرستانی عهزیز نهسین؟) وهلام دهداتهوهو دهلی:

(لهو دیداردا قسهیهکی شهوتۆم نه کردبوو بیهته مایهێ توورپه بونی کەس. به پێچهوانهوه له وتاره کهمدا پهسنی (پیر سولتان عهبدال)م کردبوو. گهلی سهفهری سیواسم کردوهو لهسههه شهشاره خۆم حیساو ده کهم چونکه له شهسلدا (شهین قهره ههسار)یم که سهر بهسیواسه. من به بانگهێشتهی دهولهتهوه چومه شهوی و والیش به شداری دیداره رۆشنبیرییه کهی ده کردو به تهلهفون قسهم ده گهله (ئینوتوی)ی جیگری سهههه و ههزیراندا کردو چهند هاوکاریکیش ههه به تهلهفون و ههزیری ناوخویان له ههراوهزیریای نپوشار ناگادار کردهوه، بهلام به داخهوه که له بهرچاوی دهولهت سی و شهوت کهسی بی تاوان له چهرقهی شاگردا سووتان، بی شهوهی دهولهت فزه بکا.

شه رووداوه دوای دههچوونی شه فهتوایه بوو که تههران بهتۆمهتی بلاو کردنهوهی زنجیرهیه که له وهرگێردراوی کتیبی (نایاتی شهیتانی)ی سهلمان روشدی، خوینی عهزیز نهسینی پی ههلال کردبوو. شهوکات حزبی (رفاه)ی ئیسلامی له ههلهبژاردنی شهارهوانیدا چهند پۆستیکی وه دهست هینابوو، لهوانهیش شهارهوانی سیواس.

تۆمهتی سهر به چهپی خرایه پال.. به لایهنگری بهههی سۆشیالیزم له قهلهم دراو به سیخوری یه کیتی سوقیهت زیندانی کراو دوورخرایهوه.. بالیوزخانهی دهولهتی ئینگلتر او میسر و ئیران له دادگای تورکیادا شکاتیان لی کردو شهش مانگی رهبهق له زیندانیان پهست، چونکه لهسهه ههلس و کهوتی شهلیزاییسی کچی قرالیچه بهریتانیا و خوشکی فاروقی مهلیکی میسر و ژنی شای ئیرانی شهوکات نووسیبوو.. ههه شه دهلی:

(سلیمان ده میریل - دوای مستهفا که مال شه تاتورک - گه وهترین سیاسه قهدهارو رهوانیتر او خاوهن به لاغهتیکی له بن نههاتوه به سهعات ده تاخپوی و قسه دهکا، بی شهوهی مرۆ هیچی لی تی بگا.. باس له مهسهلهی کوردی تورکیا دهکا بهلام هیچ وادهی چاره سهرکردنی نادا. شه هیمای سیاسهتی دیماگۆگیی تورکه).

حه مهده نوسههت عهزیز (که شه مه ناوی راسته قینهههتی) له سالی ۱۹۱۵دا له دوورگهی - ههیههلی - سی سهر به ئیستانبول له خیزانیکی نیمچه ههزار له دایک بووه (باوکی شیخی خاوهن تهریقهت بووه) به مندالی له بهرخویندنی نایینی داندراوه (فهقی)، پاشان له قوتابخانهی (داری

دا که تاییهت به مندالی ههتیوو کوره مسکین و ههژار بوو، نیونوس کراوهوله پۆلی سهرهتاییدا وهگرپاوه<sup>(١)</sup>. سالی ١٩٣٥ ئامادهیی تهواوکردووو چوتته کولێژی سهربازی بوته ئهفسهري ئهنازیاو سالی ١٩٤٤ له سپا ئیستیعفای کردووو له روژنامهی (قهههگۆز) و گوڤاری (یهدی گون) ی (سیدات سیماوی) یهوه داخیلی جیهانی روژنامهنوسین بووه. که حزبی گهلی کوماری سالی ١٩٤٥ هاتوته حوکم، گوڤار راگیراوه عهزیز نهسین بی کار ماوتهوه. پاشان بهیهکهوه سالی ١٩٤٦ دهگهله (سهباحهددین عهلی)<sup>(٢)</sup> گوڤاری (مارکو پاشا)یان دهکردووو که ژمارهی تیرازی خۆی له ٦٠-٧٠ ههزار دانه داوهو خوینهر به زهوقهوه گوڤاریان دهکړی و ئهوهدهست و ئههدهستی دهکرد. دوای داخستنێ گوڤار، به نیوی دیکهیان دهههیناوه (مهعلووم پاشا، مهرحووم پاشا، بیزیم پاشا، حور مارکو پاشا، عهلی پاشا، عهلی بابا) و لهنیوان سالی ١٩٤٤-١٩٦٢ له زۆریه گوڤار و روژنامهکانی تورکیادا بهرهمی بلاوکردوتهوه به تاییهتی (قهههگۆز، ئاق بابا، دولمش، ئهفشام..). و سالی ١٩٦٢ گوڤاری (زیوک) ی گالتهجاری دهههیناوهو وهکو زۆریه ههري زۆری ئهدیبانهوه به شیعهر دهستی پێ کردووو سی دانه دیوانی ههه یه کهمیان (له کو تاییهوه بو سهرهتا) یه:

(ههوهل شیعهرم دهنوسی بهلام تیدی سهرکهوتوو نهبووم: که له سپادا بووم به نیوی (وهدیعه نهسین) ههوه شیعهرم بلاو دهکردهوه، تهنانهت (عوهر بهدرهددین و رهزمزی ئوغوز ئاریک) ههلهسهنگاندنیکێ باشیان لهسهر شیعهرهکانی وهدیعه له گوڤاری (گهله) که له ئهقهههرا دهریان دههینا، بلاوکردهوهو پهسینان کردبوو. پاشان بووم دهکهوت بهکهلکی شاعیری نایهه بهتاییهتی دوای چاوپیکهوتنم به نازم حیکمهت، که له نهخوشخانهی (جهیراج پاشا) دا چارهسهه دهکرا.. ئهوکاته گوڤاریکی ئهدهبیاتم دهههیناوههلهبهستم بلاو دهکردنهوه بهلام نهکه به نیوی خوم. نازم حیکمهت پرساری لیکردم: ئهه شیعهرانه هی تون؟ گوتم: بهلی. گوتم: تو چیرۆکی خنجیلانهو ریکوپیک دهنوسی، شیعهر مهنوسه. بنگومان درانگ ههستم کرد که لاسایی نازم حیکمهتم دهکردهوهو قهتاو قهت لاسایی ناگاته ئاستی ئهسل).

عهزیز نهسین رولیککی گرنگی له سهندیکای نووسهرانی تورک دا گیراوهو له زۆریه ههلهبژاردهکاندا دهنگی هیناوه بهتاییهتی دوای سالی ١٩٧٦ که به سهروکی سهندیکا ههلهبژیردراوهو ١٦ سال سهروکی ئهوسهندیکایه بووه. بهر لهم تاریخه سهندیکا که له سالی ١٩٧٠ دا دامهزرا دانی به ئهدیبایهتی عهزیز نهسین نهدههیناوهکو سیاسهتهداریکی دهروانی که چیرۆکی گالتهجاری بوو وهههینانی نامنجی سیاسی خویهوه دهنوسی و رهخنه لهدهولهت



دژی و دژی ئیمپریالیزم خهبات دهکا .

ههله خهلاتی نیو دهولتهتی وه دست هیناوه بایهخی به ریکخستنی روشنبیری ده داو پیتی وابوو هیژیککی کاریگه ره دژی رژی می سه رکوتکه ره که ریگهی داهینان دهگری و نایهلی گه شه بسینی . ته نانهت که له ده ره وهی ریکخستنی شدا بوو نیوانی ده گهل دۆست و هاوکاره کانیدا خوش بوو . نه نامی کی چالاکی یانهی دانهر و په خشیته ران بوو که به کورتکراوهی (په ن) ناسراوه تا شه کاته ی یانه به فه رمانی سپا داخواه . له م باره یه وه دهلی :

(ریکخستن- ههر ریکخستنی بئ- دووئه رکی سه ره کییان هه یه، یه که میان مرو له گوشه گیری رزگارد دهکا، دووهمیان پاله په ستوی دیموکراتی پتر دهکا . نه گهر ریکخستن بو خه لکی ها که زایی پیویست بی، شه وه بو روشنبیران ده بی به زوره ملی بی) .  
دریژه به قسه که ی ده داو دهلی :

(له ولاته پیشکه وتوو هه کاندرا روشنبیری بی ریکخستن نادۆزیته وه . به لام لی ره دا- تورکیا- ده ولتهت خه لکی بی ریکخستنی ده وی . بو ؟ چونکه خه لکانیکی بی ریکخستن لیخوری نیان ناسانه . سه ده که سی ریکخسته خراو ته نیا سه ده دانه که سن، به لام سه ده که سی ریکخراو هیژیکن گالته ی پیناکری . بو یه که ده ولتهت ناتوانی ریگهی ریکخستن بگری، هه ولی په پیدا کردنی ریکخستنی لاواز ده دا، وه که شه وهی ده گهل سه ندیکای نوو سه ران کرا) (8) .

بو دا بینه کردنی نانی روژانه ی، ناچار بووه هانا به ریتته به رگه لی پیشه . چونکه ناوه ناوه بی ئیشوکار ده بوو به تایبه تی دووای ده رچووینه وه له زیندان . شه وکاته گو قارو روژنامه کان له ترسی رژی م ناچار ده بوون وه ده ری نین و به ره هه مه کانی بلاونه که نه وه :

(که گو قارو روژنامه شتیان بوم بلاونه ده کرده وه، خوم گو قارو روژنامه م ده ره ی ناوه . که چاپخانه کان نه ویراون شتم بو چاپ بکه ن به ده ست روو نووسم کردوون و فروشتوو من . که به ریژه به رایه تی گرتوو خانه قه لوم و کاغه زیان لی قه ده غه کردووم (به پیچه وانه ی یاساکان) به ره هه می خوم به نه یینی گه یانده ده ره وهی زیندان) .

وینه گری فوتوگرافی و نووسه ری سیناریوو روژنامه فروشی گه رۆکی کردووه، نه نجا نووسه ری کی لیها توری که به په نجه ئیشاره تی بو بکه ن و بو کو تگره شه ده بیسه کان بانگ بکری و سالی 1992 کولیزی هونه ره بالاکانی زانکووی دارمشتادی شه لمانی پیشنیاری به خشی نی پروانامه ی دکتورای (فه خری) له فه لسه فه ی بو بکاو، پاشان لینی په شیمان بیتسه وه (8) . له داویکه وه بو داویکی دیکه، زمانی به د به خراوه باسی بکه ن . که چی شه هه موو هه ولانه کولیان پی نه داوو

هه‌كۆمه‌ڵه‌ی ئه‌ق نه‌كرد، بڕوا به‌ ده‌ژایه‌تی زۆلم و پێرد دروستكردن له‌ نێوان قه‌وم و ره‌گه‌زو ئایینه‌كان و خوێژ ده‌گه‌ڵ راو بو‌چوونی جیاواز.

بۆیه‌ك ساتیش چیه‌ له‌ كار نه‌وه‌ستاوه‌.. ده‌یگوت: (ئه‌وانه‌ی وه‌كو من پێشه‌یان نووسینه‌ نابێ‌ بوه‌ستن). یوسف‌ زیا ئۆزتاج ده‌لێ: (عه‌زیز نه‌سین له‌ سه‌عاتی دیوار ده‌كا. وه‌ستان نازانی). به‌شان و بازوو ریگه‌ی خۆی كردووته‌وه‌، به‌ خه‌باتی سه‌خت و گالته‌جاپی وره‌ی به‌رزه‌وه‌ وه‌ك (میهری به‌للی)ی نووسه‌ری ناسراو ده‌لێ: (كه‌سایه‌تی نه‌سین له‌وه‌ به‌ده‌رده‌كه‌وی كه‌ له‌ سه‌ختترین هه‌لوێستی ژیانیدا توانیویه‌تی خه‌لكی به‌پێكه‌نین بینێ، بۆیه‌ هه‌قه‌ به‌تێكوشه‌ری ده‌م به‌خنده‌ ناو به‌ردری).

ده‌یزانی كه‌له‌پووری سوڵتانه‌ عوسمانیه‌كان تا ئیستایش وه‌سه‌ر كۆمه‌له‌وه‌ زالن، ده‌یگوت: لێره‌دا مڕۆڤه‌ ئرخه‌ی نیه‌! كه‌داوای هۆیه‌كه‌ی ده‌كه‌ی؟ ده‌لێ:

(گوناگی كه‌له‌پووره‌.. به‌تایبه‌تی ئه‌وه‌ی له‌ سوڵتان محمه‌د فاتیه‌وه‌ به‌میرات ماوه‌ته‌وه‌. كا بڕا ئاستی‌کی به‌رزى رو‌شنی‌ری بڕی بوو، گه‌لی زیره‌ك بوو، چهند زمانیشی ده‌زانی و یه‌كه‌م حاكمه‌ ریگه‌ بدا (بۆزتریت) بکیشری، له‌كاتێكدا كه‌ وێنه‌ی مڕۆڤه‌ به‌ كوفر داده‌ندراو وێنه‌ ته‌نیا نه‌خش و جوانکاری لاپه‌ره‌كانی كتی‌ب بوون به‌ گول و گولزار.. سه‌ره‌پای ئه‌مه‌یش ئه‌و سوڵتانه‌ چ به‌یاخی‌کی به‌ مڕۆڤه‌ نه‌داوه‌.

فاتیه‌ فهرمانی داوه‌ نیگارسازی ئیتالی (بیللینی) بێته‌ كۆشکی ئه‌وو ژووری تایبه‌تی بوته‌رخان بکری، (سینانی) ئاندازیاری ره‌وانه‌ی هه‌نده‌ران کردووه‌ له‌ شیوه‌کاریدا قال بێته‌وه‌وه‌ فی‌ری هونه‌ره‌كه‌ ببی. رو‌ژتێکیان فاتیه‌ سه‌ردانی (بیللینی) ده‌كا، ده‌بینی وا وێنه‌ی ئه‌وی وه‌بان ئه‌سه‌په‌وه‌ کرده‌ له‌کاتی په‌لدانی سه‌ری یه‌کی‌ك له‌ دووژمنه‌کانی. دیقه‌تی وێنه‌ ده‌داو به‌ بیللینی ده‌لێ: كه‌له‌سه‌ر وانا كه‌وێته‌ بان عارده‌. بیللینی ده‌لێ: من وافیربووم. هه‌رئه‌وه‌کاته‌ فاتیه‌ له‌ نو‌به‌تداری‌کی راده‌خو‌ری زه‌لامی‌کی بو‌ بینن و یه‌كسه‌ر كه‌له‌سه‌ری به‌شیر ده‌په‌رینن و به‌ بیللینی ده‌لێ: بزانه‌ كه‌له‌ی سه‌ری بنیادم وا ده‌كه‌وێته‌ سه‌ر زه‌وی!

دوای ئه‌م رووداوه‌ بیللینی کلۆل به‌ هیمنی تورکیا جی ده‌هێلی و ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌ ئیتالیا. سوڵتان محمه‌د فاتیه‌ بو‌ ته‌ختی سه‌لته‌نه‌ت بڕای خۆی کوشتووه‌! ئه‌وه‌نده‌ی نه‌ما بوو ئی‌مه‌یش شتی‌کی وامان به‌سه‌ر بێ.

پاش كوده‌تای ئه‌یلوولی سه‌الی ١٩٥٥ له‌ گرتوو‌خانه‌یان په‌ستاین. ژماره‌مان له‌ نێوان ٦٠-٧٠ نووسه‌ر ده‌بوو. رو‌ژتێکیان (والا نوورده‌دین-ئه‌بوو خیزانی بوو؟ وه‌بیرم نه‌ماوه‌) سه‌ردانی ئی‌مه‌ی

به براده‌ریکی گوتبوو که له سه‌رچاوه‌یه‌کی باوه‌په‌یکراوه‌یه بیستویه‌تی که سپا له سیداره‌مان ده‌دا. که هه‌والمان بیست‌هه‌ رۆژه تائیه‌واره په‌که‌نێن به‌ری نه‌داین و هه‌والمان به‌ گالته‌وه‌ جه‌فه‌نگ زانی. به‌لام دووای هه‌وت سالان چاوم به‌عه‌قیدیک که‌وت که‌ ته‌وکاته‌ نه‌ندامی دادگای سپا بوو، گه‌لی رووداوی دلته‌زینی ته‌وکاتی بو‌گه‌پرامه‌وه‌ وه‌ک زینده‌ به‌چاله‌کردنی بی‌ دادگاوه‌ جوژه‌ها ته‌شکه‌نجه‌ دژی گرتوه‌کان. گوتی: ته‌مرمان له‌ فه‌رمانده‌ی ئیستانبووله‌وه‌ - نووره‌ددین ته‌قنوز پاشا- بو‌هات که‌ حوکمی له‌سیداره‌داتان بده‌ین و له‌ گوپه‌پانی (ته‌مین ئینۆن) دا جی به‌جی بکری. نه‌سین ده‌لی: نازانم هو‌ی چپوه‌ ته‌و حوکمه‌ جی به‌جی نه‌کرا، به‌لام ته‌وه‌واله‌ی کاتی خو‌ی - والا - بیستبووی راست بوو<sup>(1)</sup>.

سالی ۱۹۷۰ عه‌زیز نه‌سین له‌ ناوچه‌ی (چاتالجا CATALCA) پارچه‌ عاردیکی کپی و ده‌ستی کرده‌ دامه‌زرندنی وه‌قف و سالی ۱۹۷۴ نزیکه‌ی بیست و پینج هه‌تیوی بی‌ دایک و باوکی وه‌رگرت و له‌وکاته‌وه‌ خویشی هه‌ر له‌وه‌ ده‌زگایه‌دا ده‌ژی و بو‌ته‌وه‌ی له‌نزیکه‌وه‌ ناگای له‌ باری گوزه‌ران په‌روه‌رده‌ی ته‌و مندالانه‌ بی، ژووړیکی بو‌نووسین و خه‌وتنی خو‌ی ته‌رخان کردوه‌. بو‌نمونه‌ سالی ۱۹۹۳ کو‌ی مندالانی نیو وه‌قف ۲۱ کورو ۱۵ کچ بوون گه‌وه‌ره‌که‌یان ته‌مه‌نی بیست و دووسال و بچوکه‌که‌یان نو‌سال بوو، هه‌موویان خه‌ریکی خویندن بوون له‌ سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی و کولێژو تا ته‌و کاته ۶۰ که‌سیان پروانامه‌یان وه‌ده‌ست هیئابوو.

وه‌قفی نه‌سین له‌پاره‌ی قازانجی نووسینه‌کانی عه‌زیز نه‌سینه‌وه‌ (چ وه‌رگه‌پران بی و چ ته‌و رۆمان و چیرۆکانه‌ی ده‌کرینه‌ فیلم) مه‌سرف ده‌کری. توانیویه‌تی ئوتۆمبیلیکی بو‌هاتوچوی مندالان بکری و پارچه‌ زه‌وی یه‌کی دیکه‌یش له‌ ناوچه‌یه‌کی دیکه‌ی ده‌وروبه‌ری ئیستانبوولدا زامن بکاو بینای ئیستاکه‌یش سی نه‌وه‌مه‌وه‌لی سه‌عی کردن و چیشته‌خانه‌و ژووری نووستنی تیدایه‌وه‌ حالی حازر دکتۆر عه‌لی نه‌سینی کوری وه‌قف به‌په‌رته‌وه‌ دا.

ده‌باره‌ی ئاماغه‌کانی ته‌و ده‌زگا خه‌یروازه‌وه‌، عه‌زیز نه‌سین ده‌لی:

(به‌نده‌ له‌ کتیبی- ترسان له‌ ترس- دا باسی ئاماغه‌کانی وه‌قفم کردوه‌، به‌لام ئایا هیچمان به‌هیچ کردوه‌؟ نه‌خه‌یر، چونکه‌ له‌لایه‌ک پارهمان که‌مه‌وه‌ له‌ لایه‌کی دیکه‌وه‌ زۆر زه‌جه‌ته‌ خه‌لکی وا په‌یدا بکه‌ین ته‌و ئاماغمانه‌مان بو‌به‌ینیته‌ دی.

لێره‌دا چمان مه‌به‌سته‌؟ گه‌ره‌که‌مانه‌ مندال په‌روه‌رده‌ بکه‌ین. تاکه‌ ئاماغمان ته‌وه‌ نیه‌ مندال پروانامه‌ی فیرگه‌ی ته‌کنیکی یا پیشه‌سازی وه‌ده‌ست ببنی و ئیشوکار په‌یدا بکا. ته‌مه‌ خو‌ی له‌خو‌یه‌وه‌ گرنه‌گه‌ به‌لام ده‌مانه‌وی هه‌ندی خه‌لک په‌روه‌رده‌ بکه‌ین که‌ وولات پتویستی پێیانه‌.

ژماره‌ی کهسانی وا له تورکیادا ئەمڕۆ زۆر کهمن. من لافی ئەوه لێنادەم که گەرە کمان تورکیا زرگار بکهین، بیروکەمی وامان نیه و شتی وا ئەسلەن نابێ. ئیتره وه قەتیکی ئەوتۆنیه کاری وا گەرە یی بکری. دەمانه‌وی شتی دیکه بکهین.. سیاسه‌تی په‌روه‌دو روشنبیری تورک سیاسه‌تیکی وابه‌سته‌ی رژیمه و خه‌لکی ناخۆر په‌یدا ده‌کا. ئیمه شتیکی به‌ پیچه‌وانه‌ی ئەم سیاسه‌ته‌مان ده‌وی.

ناشمو‌ی مندالانی ئیتره بننه به‌رهمه‌ینه‌ری ماکینه‌یی، چونکه خه‌لکی ده‌ره‌وی ئیمه وایه بیرناکه‌نه‌وه. قوتابخانه‌و بازاریش وایه.

پیوسته‌ سیاسه‌تی تورکیا له‌سه‌ر بناغه‌ی په‌روه‌رده‌کردنی مرو‌ی به‌رهمه‌ینه‌ر بی.بی ئەم سیاسه‌ته له‌ بوا‌ی پیشه‌سازی و کشتوکالی‌دا تورکیا له‌و قه‌یرانه‌ی تیی که‌وتوو، زرگاری نابێ. دووه‌م، گەرە کمان خه‌لکی وا په‌روه‌رده بکهین به‌ ئازادی بیر بکه‌نه‌وه. ئیمه تا ئیستا فێرنه‌بووین به‌ ئازادی بیربکه‌ینه‌وه، چونکه ئەوانه‌ی داخوازی شتی وا ده‌که‌ن خودی خویان نایه‌نه‌وی. داوی مافی ئافره‌ت ده‌که‌ن که‌چی ئەم مافه به‌کار ناهینن. هه‌ندی تابلۆ وه‌سه‌ر ده‌رگای مالاندا هه‌ن، ژنه نیوی می‌ردی ده‌نووسی و نیوی خوی وه‌لاوه ده‌نی!

سێهه‌م، که زۆر گرنگه، ده‌مانه‌وی خه‌لکانیک په‌روه‌رده بکهین که به‌ چاوی ره‌خه‌وه دیکه‌تی دنیا بدن و سه‌ر له‌ نو‌ی راستی بدۆزنه‌وه)

له‌ وه‌لامی پرسیاریکدا که ئایا وه‌قف له‌لایان ده‌وله‌ته‌وه کو‌مه‌ک دکری؟ عه‌زیز نه‌سین ده‌لی: (هه‌شته‌بامان ناده‌نی.. به‌ پیچه‌وانه‌وه ئیمه پاره ده‌دینه ده‌وله‌ت! که وه‌قفمان دانا ده‌وله‌ت سالانه یه‌ک ملیۆن لیره باجی خستینه سه‌ر. ئیستا ملیۆنیک لیره هه‌یج نیه به‌لام ئەه‌و کات مه‌بله‌غیک بوو گالته‌ی پی نه‌ده‌کرا. هه‌ولمداوه له‌ کاتو ساتی خۆیدا پاره‌که نه‌ده‌م. زۆر جار به‌ شکات و شکاتکاری و دادگا ئەنجا پاره‌مان داوه، بو؟ چونکه لیره‌ی تورکی روژ له‌ دوای روژوه بی نرخ ده‌بی و با سوود له‌و بره پاره‌یه‌ی ئیمه وه‌رنه‌گرن. ئەم راستیه‌م به‌ پشکینه‌ره‌کانی دارایش گوتوو.. گوتوو مه‌ ئەه‌ (خه‌راج) ه‌ی له‌ ئیمه‌ی ده‌سینن هه‌رامه.

له‌ ده‌ورانی (که‌نعان ئیقره‌ن) دا هه‌ولیاندا تووشی گێچه‌لمان بکه‌ن و به‌ تو‌مه‌ت و به‌هانه وه‌قف داخه‌ن. پشکینه‌ریان ره‌وانه‌ی ئیتره‌کرد، له‌حیسا‌مان وردبوونه‌وه، به‌لام چونکه هه‌یج سه‌رپێچییان نه‌دو‌زیه‌وه، زه‌فه‌ریان پی نه‌بردین.

به‌لی یارمه‌تیمان بو‌ دی، به‌لام زۆرکه‌م. خوینه‌رانی به‌رهمه‌می من خه‌لکی ره‌شو‌رووت وه‌ه‌ژارن.

سۆزۆم کوّمه گ و یارمه تی کوّبکه مه وه، به لّام له و ترسه ی نه بادا دۆستیک له یه که ی له پیشته خانه کاندای ده عوه تی نانی نیوه رو بکه م ، یه کیک مبینی و بلی: فه رموو ئیمه کوّمه کی وه قف ده که یین، که چی عه زیز نه سین پاره ی ئیمه ده داته ده عوت و ده عوه تکار ی ابو یه داوای یارمه تی له که س ناکه م<sup>(۱۱)</sup>.

### عه زیز نه سین و مه سه له ی کورد

له بارود و خێکی ته ماوی و سه ریو شکر دندا سه باره ت به زه و تکر دنی مافی نه ته وه یی ره وای گه لی کورد له تورکیادا، نووسه ری پێشکه و تنخوازی تورک له ته که چهند رو شنبیری یکی دیکه ، له ریزی پێشه وه ی به رگری کردن له و مافانه وه ستاوه .

زه و تکر دنی مافی گه لی کورد له راده به ده ره . ته نانه ت میژوو یان شیواندوه و کتیبیان داناوه هه ر بو ئه وه ی به سه لمینن که خه لکانیک له تورکیادا نین به نیوی کوردو نه وانیه ی واخو یان به کورد له قه لّهم ده دن تورکی شاخن! هه موو ئه و راپه رین و شو پشانه ی دژی زولّم سته می فه رمان پروا کانی ئه و ی په رپا بونه ، به یاخی بوونی عه شایه ری له قه لّهم ده دن و دژ به شارستانیه ت و پێشکه و تنی ده زانن . ته نانه ت که سانیک ی ره گه ز په رست، کورد تاوانبار ده که ن به وه ی تورک که رکووکیان له ده دست چوه ، به بی گو یدانه هیه چ راستیه کی میژوو یی!

ره نگه هه ر ئه م به رچا و ته نگیه بی که نه وه ی تورکی پی په ورده ده که ن، وا ئه م و لاته گو شه گیر بی و هه ر چی گو رانکاریه - له رووی بیره وه - ئه وان مانای نه زانن و هوی سه ره کیی هه ره س هی نانی بی له وه ی که چهند سا له هه ول ی چونه نیو خیزانی ئه و روپی ده دا . له لایه که به رژه وه نندی خو ی له نیو ئه و خیزانه دا ده بین ی و له لایه کی دیکه ی شه وه ناماده نیه مه رجه کانی جی به جی بکا، له وانیه یش داننان به مافی کورد .

وه زع بگاته ئه و راده یی پزیشکیکی تورک (که سو یندی خو ارد بی دلسوزی پێشه که ی بی ) چاره سه ری نه خو ش نه کا چونکه تورکی نه زانیوه به کوردی با سی له ده ردی خو ی کردوه ! له گه ل ئه مه شدا گروهی سیاسی وا هه ن هه ز له چاره سه رکردنی کێشه ی کورد بکه ن، به لّام ده سه لّاتیان به سه ر سپادا ناشکی و به رگه ی چا و سوور کردنه وه ی گروهی ره گه ز په رسته کان نا گرن، بو یه ده بینین هه نگا وه کانیان له سه ر خو و کزه و زوو و ویش ناچار ده بن له هه لو یستیان په شیمان بینه وه<sup>(۱۲)</sup>.

هه نو نه یه کی ره گه ز په رستانه ی هه ندی لایه نی سیاسی تورک به روونی له هه لو یستیکی (حزبی بزوتنه وه ی نه ته وه یی MHP) دا ده رده که و ی که چون داخوازی پێشکه ش به داد گای

کرد و داوای کرد حوکمی له سیداره دان بگه ریته وه، دووای شه وهی وهگ مه رجینکی بگه کیتی شه وریا لابر درا. بو؟ چونکه دهست به جی تورکیایان قه بوول نه کرد و مه سه له یان بو کاتیکتی دیکه!

شه وهه لانهی دهوله تیش بو رازی کردنی کوردی ده دا، هه ولتی نه زوک وی شه نجامن، چونکه ههنگاو یکی شه و تو یان ده گه لدا نیه ناوچه کانیان پی ئاوه دان بگریته وه و به ره و پیشیان ببا. رۆژنامه کانی تورک ده لێن به شی مروی کورد له سه رمایه ی پیشه سازی ۱۰٪ و به شی له سه رمایه ی بازرگانی ۲٪ و نه خوشخانه و فیرگه ته نیا له مه لبه ندی شاره کانداهن و ناستی بیکاری ۲۰٪ که له ناوه ند به رزتره و ئه وانه ی زمانی تورکی به لئه د نین ۸۰٪ ی کورد پیک دین، سه ره پای نه بوونی خزمه تگوزاری کاره باو ئاوو ریگه و بان<sup>(۱۳)</sup>

حکومه تی تورکیا له رووی گه شه کردن به ده وام جیاوازی له نیوان ناوچه کانداهه کا. شه راپورته ی سالی ۱۹۹۷ (دهسته ی نه خشه کیشانی دهوله ت DPT) بلاوی کرده وه بووه مایه ی سه رسورمانی هه موو گروپه سیاسی و کومه لایه تی و ئابوورییه کانی تورک. راپۆرت ده لئی شه پارێزگایانه ی له هه موو روویه که وه پیشکه و توون، ئه وانان و ده که ونه به شی رۆژئاوای ولات که تورکی لی نیشه جین. شه به شه هه موو ده زگا و دامه زراوه پیشه سازی و بازرگانی به خو یه وه ده گری و دلی ئابووری تورکن و ۸۰٪ شه و ئابوورییه سه رچاوه ی به ره مه مه که ی شه و ییه، به نه وت و به نزینه وه. که چی پارێزگاکانی کوردی لی نیشه جین له دامینی هه ره خوارووی لیسته که دین و شه وه ی پی بگوتری پروژهی پیشه سازی یا بازرگانی نابیندرین. ده سه که وتی سالانه ی که سیکی له رۆژئاوای تورکیا داده نیشی مه بله غی ۵۹۲۴ دۆلاری ئه مریکییه، که چی ده سه که وتی سالانه ی یه کیکی خه لکی شاری ناگری ته نیا ۵۱۴ دۆلاره!<sup>(۱۴)</sup> چه ند راستیه کی تال دووای بوومه له رزه ی سالی ۱۹۹۹ به ده رکه وتن و به لگه ی شه و سته مه ن که له کوردی ده که ن. ده رکه وت که به هه زاران دامه زراوی پیشه سازی ئو تو مبیل و شو شه و هی تر ده که ونه ناوچه ی ده ریای مه رمه ره که له بوومه له رزه زه ره رمه ند بوو (ئیس تانبول، ئیزمیت، سه قاریا، بورسه، بولو، یه له وا، ئه سکی شه هیر) ۲،۴۵٪ ی تیکرای دامه زراوی پیشه سازی تورک پیک دینی. سه ره پای چه ند کارخانه یه کی پیشه سازی سه ره به کۆمپانیا بیانییه کانی وه (تویوتو و هیوتدای وجودی پرو مانسمان و لاقارچ). و به پیی مه زهنده سه ره تاییه کانه وه زیانی بوومه له رزه ی له و ناوچه یه که وت نزیکه ی ۴۰ ملیار دۆلار بوو.

ته نانه ت که ژووری بازرگانی تورک پێش نیازی گواز تنه وه ی نزیکه ی ۲۰۰ کارخانه ی پیشه سازی

شووړ كرد، به تاييه تى كارخانهى كاغزو لاستيك و ئوتو ميبيل و بوپه، سه رهك كو ماري پيشوو- سليمان ده ميريل- قايل نه بوو به به هانهى ئه وهى: هيچ شويئيكى توركي له بوومه له رزه سه لامهت نيه و ۹۸% ده كه ويته سه ره يلى ليكترازان. پاشان بوومه له رزه سه د سال جارئك له توركي ده دا! گو تيشى: بوپه ئه و كارخانه له ناوچه يه ن چونكه ئه م به شهى ولات ريگه ويان و كوگاي هه ن به تاييه تى هيلي دريا.

دوواى ئه و ناوچه يه (له رووى پيشكه و تنه وه) ناوچه ي ده و روبه رى (ده رى اى ئيجه ) دى ئه نجا ئه نادولئى نيوه راس ت و ده و روبه رى ده رى اى سپى، له كاتيكدا كه تيكر اى ئه و ناوچانه ي روژ ه لائى باشووړ و روژ ه لائى ئه نادولئ كه ۴۴ پاريزگا به خويانه وه ده گرن له ته سلى ۷۶ پاريزگا، ده كه ونه ژير هيلي پيشكه و تنه وه (۱۵)..

له ئه نجامى ئه و سياسه ته نابوور ييه ي به بهرنامه داريزراوى ئاستهنگ له بهر ده م پيشكه و تنى ناوچه ي كوردستاندا، پاريزگانى باشووړ و روژ ه لائت ۱۰-۵۰% خه لكه كه ي له بهر نه دارى ويبكارى و ياسا سه ركوتكه ره كانه وه كوچ ده كهن. بو نمونه شارى (توئجه لى) چاره گى دانيشتووانى به ره و شاره گه و ره كان يا ناوچه بازرگان يه كان به دوواى تيكه ي نان كوچيان كردوه.

له م نيوه دا كه له نو سه ريكي وهك عه زيز نه سين ده زى ئه م ميئشكه ژه نگاويانه بوه ستى، كاريكه گالته ي پيناكرى و به شيكه له دل سو زى ئه و جواميره بو نه ته وه يه ك كه سه دان ساله له پال گه لى ئه ودا ده زى. ئه م هه لو يسته بو يرانه ي نه سين نامو نيه، هه ره وه روئشن بى رانى تورك به تر سنوك له قه له م ده دا كه چو ن ملكه چى رژيم ن و كتبيئيكى له م باره يه وه داناه و نيوى ناوه (ناخ له ئيمه ي روئشن بى رانى تر سنوك). له وه لامى پرسيار تيكدا ده لئى:

(شه رم ده كه م خو م به يه كيك له و روئشن بى رانه بزائ م. مه ترسى هه ره گه و ره يش له و تر سه ي روئشن بى ران له وه دا يه كه ده سه لائت به و بيته مامه له يان له گه لدا ده كا كه تر سنوك ن. ته گه ر و انيه، ده يان تى وانى عه دنان مه نده ريس له سيداره رزگار بكه ن).

له پيشه كى كتبيئى (توركى بولگارستان، كوردى توركي) و له ژير ناو نيشانى (كيئشه ي كورد<sup>(۱۶)</sup>) (KÜRT SORUNU) نه سين ده لئى:

(له مانگى ئابى ۱۹۸۷ به ته له فون له گو قارى (E DOĞRU ۲۰۰۰) كه وه پيوه ندييان پيكر دم و گو تيان دوئسيه ي كيئشه ي كورد يان له بهر ده ست دا يه و راي منيان له م باره يه وه ويست. وه لام دانه وه و گو تم: له سا يه ي ئه م ياسا يانه ي هه نو كه هه ن با سكر دنى ئه م مه سه له يه بى سو وده. يه كه م شتى پيوسته بكرى ئه وه يه ئه م ياسا يانه بگو ردي ن تا مرو بتوانئى به سه ره ستى له م كيئشه يه

وتووێژی لهبارهییهوه بکا. خهڵکانیک به روژی رووناك تووشی نازار دهبن و تورك كورد بكوژی و كورد تورك بكوژی و ئهوكارانهی سپا پێیهههڵدهستی چارهسهری كێشه ناكهن . مانهوه لهنیو بازنهی ئهوه شپه یاسا كوئانه كه تاریخ و كهلهپووری خهڵکانیک دسپێتهوه، گهورهترین ههلهیهوه ههمان ههلوێسته كه له بولگارستاندا رووبهروومان بووه گوتیان رهگهزی تورك لهم وولاته دا نیه . ئیمه ههمان روژه دووباره دهكینهوه بهوهی كه رهگهز بو مروه دهستنیشان دهكهن ودهئین: تو له فالانه رهگهزی!

من به راشكاوی دهلیم گهلیك ههیهوه كوردی ناوهخواهه كه لهپووریکی تایبهتهوه دهگهله سهربهخویی سیاسیدا نیم. ئهم گهفتم تهنیا له بهرژوهندیی تورك نیه، بهههنگو له بهرژوهندیی كوردیشه چونكه باروودوخی دامهزاندنی دهولهتیکی سهربهخو له روژههلات لهبارنیه . ئهمه ئهمرو لهتوركیادا رووده دا ههر له گهسهی (ئهتاری) دهكاو هیزی دهرهکی ههن نامانجی سیاسیان ههیه ئهم گهسهیه بهرپوه دهبن، له قهیرانی یونانستانهوهوه كێشهی ئهرمهن و سهربهخویی كوردو كێشهی روژههلاتی ناوهراست و قسهی نابهجیی ههندی كهس بهوهی مافمان له مووسل و كهركوكدا ههیه . ئهمانه پلانی گهسهی ئهتارین و بهگوێهه ههندی مهرجی دیاریكراو بهرپوه دهچی. له بهر ئهوه من دهگهله گوژینی یاساكام كه دان به مافی گهلی كورد دهئین و باوهریشم به ههندی داوای كوردان نیه كه داوای سهربهخویی دهكهن.

چاوهڕواتی هیچ سوودیك له تیروژ ناكری و تیروژ دژی تیروژیش بی سوودهوه كێشهكه چارهسهرناكا . دهولهتی توركیا مه بهستی نیه ریگهچاره بدوژیتهوه چونكه یاسای ههله جی به جی دهكا كه چهندان ساله دانراون و كێشهیان دروست كردووه. زهقترین ههله ئهمهیه بگوترئ: (كورد نین، توركین) هیچ نیشتمانپهروهیری پێ ناگوترئ ئهوكهسهی نهتهوه لهسهه مروه فرزدهكا، چونكه مروه ئازاده خوی به كامه نهتهوه بزانی.

ئهگهر حكومهتی تورك له روژههلاته به ئهركی سهشرانی خوی ههلهدهستا، خهلكی ئهوی ههستیان به گهروگرفت نهدهكرد . ئهگهر ناوچهكه لهرووی ئابووری یهوه گهشه پێدهداو مافی روئشنبیری خهلكهكهی دا بن دهكرد، ئهوه هیچ رووی نهدهدا .

خالئیکی گرنگی دیکهیش ههیه، ئهوهیه كه حكومهت چارهسهری كێشهی بو ناكری چونكه حكومهتیکی هوشیار نیهوه كێشهكهیش كوئه . من پێموایه هیزی دهرهکی دهستی تیوهردهدن و بهرژهوهندی یان لهوهدایه كه توركیا بیته دهولهتیکی ئیمپریالیزم و سپاکی پیاوكوژو جهرده . بویه له قازانجی كوردو توركانه كه به ئهقل بیربکه نهوه . خهباتی سهربهخویی لهوهدا نیه



ئالی نیو بيشكه بكوژری یا پیره میردینی به سالآچوو. ئەم کارانه ههستی تورکان ده بزوینی و کورد ده خاته نیو دووفاق. چاره سەر له لێک تینگه یشتن و ژیان بهیه که وهی نیو نیشتماندايه).

که گوڤاری (E DOGRU 2000) به دۆسیه ی کورده وه که وته بازار، وه زاره تی ناوڤه به په له نووسراوی بو وه زاره تی داد رهوانه کردو داوای وه رگرتنی پینوستی کرد. وه زاره تیش له رۆژی ۱۹/۸/۱۹۸۷ دا فه رمانی دایه دهسته ی دادوهی گشتی دادگای ئاسایشی ده ولت له ئیستانبول شکات له گوڤار بکا. دهسته دانه یه کی گوڤاری بو پروفیسور (که یهان ئیچه ل) ی ماموستای وانهی سزا له کولێژی یاسای زانکوی ئیستانبول رهوانه کرد بو ئەوهی لایه نی یاسایی دۆسیه که هه لسه نگینی و راپورتیک له م باره یه وه پیشکه ش بکا. ناوبراو راپورتی ئاماده کردو ده نیشانی شوینه گرنه گه کانی قسه ی نیو ته له فوئی عه زینسین ووتاری محمه د عه لی ئایباری کردو به لگه ی یاسایی هینایه وه که تاوانبارن، یه که میان داوای گوڤاری یاسا ده کاو دووه م په سنی کورده جیاخاوزه کان ده کا که له پیناو کوردستانیکی سه ره به خۆدا ده کوشن، ئەمه ییش به پیچه وانهی یاسا کانه.

له رۆژی ۳۰ هه زیرانی ۱۹۸۸ عه زیز نه سین له به رده م دادگای ئاسایشی ئیستانبولدا وه ستا نه ک ته نیا بو به رگری له خۆدی خۆی به لکو بو به رگری له نه ته وهی کورده ئه مانه ی خواره وه به شیکن له و به رگری یه:

(سه رۆکی دادگا

ئه ندامانی به ریز

گوڤاری İKİBİNE DOGRU به ته له فون رای منیان له باره ی مه سه له ی کورده وه وه رگرت و له ژماره ی ۹-۱۵ ی ۱۹۸۷ دا بلاکرایه وه. لێره دا بره به یه که له پیشه کی دۆسیه که دینمه وه که ده لی: گرنه گرتین کیشه یه رو به رووی تورکیا ده بیته وه. من دان به وه ده نیم که کیشه ی کورد گرنه گرتین کیشه ی تورکیایه، گرنه گیه که ی له وه دایه که دادگایه کی پسپۆزی وه کو دادگای ئاسایشی ئیستانبول به دهسته ی به رزیه وه ئەمرو دادگایی ئیمه ده کا.

(بالاترین و گرنه گرتین ده زگای هه ر ده ولتیک سه رۆکیه تی ئه رکانی گشتییه، له بهر ئەوه به ده گمه ن ئەندامانی ئەو ده ستیه وینه یان له رۆژنامه کاندایا بلاوده کرینه وه یا له که ناله کانی ته له فزیون ده بیندین. پیم باشه هه لۆیستیکی ئەو سه رۆکیه تییه تان بو به یان بکه م.

له ۱۲ ی ئەیلوولی ۱۹۸۰ و بهر له م تاریخه ییش سه رۆکیه تی ئه رکانی تورکیا بایه خی به مه سه له ی کورد ده داو ته فسهری ره وانهی گوڤه کانی ولات ده کرد له باره ی ئەم مه سه له یه بو

بەدوین و راستییان بۆ شی بکەنەوه. لەو ئەفسەرانی ئەم کارانەیان پێ سپێردرا بوو (ڕۆژێکی روکن ئۆغوز) بوو. ناوبراو لە ئەرزەپۆم و بەرامبەر ١٢٠ هەزار هاوڵاتی لەپشت میکروڤۆفۆن وەستاو دووکتییی بە دەستەوه بوون یەكەمیان (مییژووی وارتو) و دووهمیان (تورکەکانی لە دەوربەری دەریاچەیی وان و رویاری فرات دا دەژین) کە بەهەزاران دانەیان لێ چاپکراو و چەند جارێش چاپکراوەتەوه. لە مەسەلەیه کی گرنگی وەك مەسەلەیی کورد، رانیید روکن فەرمووی:

(گەلی برادران. بەشێک لە تورکە هەژارو نەدارەکان لە شاخە بەفراویەکاندا دەژیان. روژتێکیان ئافرەتێک لەبان تەختە سەهۆلیکەوه دەرویشت کە لەناکاو سەهۆل لەژێر پێیهوه شکاو دەنگێکی وەك (کارد-کورد)ی گوێ لێ بوو، ئیدی لەو روژەوه ئەو مسکینە تورکانەیی لە ناوچە شاخاوییهکاندا دەژین نۆیان نرا کورد)!!.

(سەرۆک و ئەندامانی بەرێزی دادگا

من ئیستاکێ لە بەرامبەر تان وەستاوم بەتۆمەتی بەرگری کردن لە کەلهپووری هاوئیشتمانانی کورد و بەهۆی باوەر نەکردنی هەلبەستراوی ئەرکان کە تورکە هەژارەکانی شاخ پێیان بە سەهۆل کەوت و دەنگی (کارد-کورد)یان گوێ لێ بوو نۆیان نرا کورد.. زێدەرۆپی نیه ئەگەر بیژم ئەک تەنیا منی نووسەری چیرۆکی گالته جاپی، بگره هەموو نووسەرەکانی جیهانیشتان ناتوانن چیرۆکیکی کۆمیدی وەك چیرۆکی رانیید روکن ئۆغوزی نیردراوی سەرۆکایەتی ئەرکانی سپای ترک ریک بخهین!)

(جەنابی سەرۆک و ئەندامانی بەرێز

جاریکی دیکەیش دەلێم ئەم شکاتەیی لە ئێمە کراوە شکاتێکی سیاسی یەو لەوانەیی کردوو یانەو. لە ئێههیش مەعلوومە. من پێموا یەهێزکی دیکە وەزارەتی ناوخوا وەزارەتی دادی هاندراوه. لەسەردانی کەمدا بۆ بەرێزان دادوهره گشتیهکان بە تابهتی بەرێز (یەشار گون ئایدن) تێگەیشتم کە دەستەیی دادوهر بهر لهوهی فەرمانی وەزارەتیان بۆ بێ بە سێ روژ گوڤاریان بینیبوو هیچی وایان تێدا نەدیوو کە پێویست بکا شکاتمان لێ بکەن. من ئەم کارەیی ئیستاکێ دژی ئێمە دەکرێ بە ئاسایی نازانم، چونکە تورکیا لە (نەعامە) دەکا، سەری لەنیو م و زیخ دەنی و ئاگای لە دەوربەری نیه! هەموومان دەزانن دەزگای سیخوری (MIT) لە دوای مەسەلەیه و لە ئەزمونی خوا مەوه دەزانم ئەو ئەمری فەرمووه بدرێنە دادگا).

(بانقی کار تەواوی دانیشتنە نهێنییهکانی ئەنجومەنی نەمایندهکانی - پەرلەمان - لە چاپ

پهوه (چوار جلدن و بو جارى سپههه له چاپدراونه ته وه) هه رچى ناخاوتنى نه تا توژكه له باره ي  
 كورد وه ده ريه پيناون. پاشان گوڤاريكى ديكه ناخاوتنه كانى بلاو كورد وه وه به هه زاران خوينه ر  
 چاويان پيى كه وتوه. نيسهت به ئيمه يش به هه زاران خوينه ر گوڤاريان بينيوه كه چى تازه  
 به تازه دادگايى ده كرپين، و اتا دوواى ساليك).

(جيگرى دادوه رى گشتى (بولبان ئاقباش) دلئى زمانى ره سمى توركييا توركى يه و فيربوونى  
 هه ر زمانى كى ديكه هه ولى شيواندنى وه زعى ولات و نا ئارامى يه تى. من هه ز ده كه م جه نابى  
 بفره موئى خوئى كه ي له ولاتيكى دووره وه هاتووته توركييا؟ نايا نازانى چه ندين زمانى بيتگانه ي  
 وهك ئيتسالى، ئينگليزى، فه رهنسى، ئه لمانى.. له ناماده يى و كوليژ و ئاموژگا كاندا  
 ده خو پندرين؟ نازانى ده وه مه ندو پولداره كانى تورك منداله كانيان ره وانى ته و كوليژانه ده كه ن  
 كه وانه كانى توركى نين؟

مژده تان ده ده مئى كه نيازوايه كوليژيكي ئه لمانى و يه كى عه ره بى و يه كى ئينگليزى بكرينه وه.  
 ئايا بو ده بى ته نيا زمانى كوردى هوئى ئاژاوه بى و مه ترسى له سه ر سه ره خوئى نيشتمان په يدا  
 بكاو قه ده غه بى؟).

(جيگرى دادوه رى گشتى و ماموستاى وانى سزا له كوليژى ياساى زانكوئى ئيستانبول  
 ده لپين: زمانى ره سمى توركى يه؟ باشه كئى به پيچه وانى گوتوه؟ تيكراى ته و  
 روئشنيه ر كوردانه ي من ده ياناسم، چه له ناخاوتنياندا و چه له نووسينه كانياندا، كه داواى  
 فيربوون به زمانى كوردى ده كه ن شتى وايان نه گوتوه.. نه وان نالپين با زمانى ره سمى توركى  
 نه بئى.. ته مه درويه).

(ئه وانى له روژه لآت و باشوورى روژه لآتى نه نادول ژياون شايه تى ده دن- ره نكه ئيه و يش-  
 كه هه لكانيكى زور به تايبه تى ده سته ي ژنان چونكه كوردن توركى نازانن و كه ئيشيان  
 بكه و يته بنكه ي جاندرمه و دادگا و ده زگا كانى ده وه ت وه رگيرپيان بو دينن. له م حاله ته دا فايده ي  
 چى بگوتري: كورد له توركيادا نين؟!!

له م دووايه دا دادوه رى گشتى دادگاى ئاسايشى ئيستانبول داواى ١٥ سال حوكمى بو  
 عه زيز نه سين و محمه د عه لى ئايبار<sup>(٧)</sup> و فاتيمه يازبجى كوردبوو، به لام چونكه هيچيان له سه ر  
 ئيسپات نه بوو حوكم نه دران.

له ژير ناو نيشانى (تاوانى كى روئشنيه رى له باشوورى روژه لآتى نه نادولدا) روژنامه نووس  
 (يوكسه ل سه لهك) چاوپيكه وتنيكى ده كه ل عه زيز نه سين كورد له تشريني يه كه مى ١٩٨٩دا

پێشتر، دوهوه، نەسین باس لە پرۆژەی باشووری ئەنادۆڵ دەکا که بە GAP ناسراوه و رووبەریکی بەکجار فراوانی عاردی کشتوکالیی دەخاته ژێر ئاوو چەندین گوندو شارۆچکە وون دەبن، لەوانە شارۆچکەیی (حەسەن کەیف) که چەندین ئاسەوارای تاریخی لێیە وە کە قەلاو منارە و گومبەز و ئەشکەوت . سەرینەوێ ئەم شوێنە وارانە بە تاوان دژی گەلی کورد دادەنێ و داوا دەکا (یوتسکۆ) پارێزگاریی لەو شوێنە وارانە بکا .

بەرگری نەسین لە گەلی کورد تەنیا کوردی تورکیا ناگرێتەوه بە لێکو وە ک نەتەوه بەرگرییان لێ دەکا . کاتی که نوێنەری رۆژنامەیی (جیهانی کرێکار) داوای لێ دەکا هەلۆیستی حکومەتی تورک هەلسەنگینی بەوهی ۷۰ هەزار کوردی عێراقی قەبوول کرد داخیلی تورکیا بن، لە کاتی کدا که هەر ئەو حکومەتە هێرشی دەبرده سەر گوندی ئەو کوردانە بە بەهانی ئەوهی یاخی بووان دالده دەدن . . عەزیز نەسین دێ:

(نەخێر راست نیە بگوتری حکومەت ئەوانەیی لە خوشیی خویەوه قەبوول کرد . حکومەت ناچاربوو قەبوولیان بکا . ئەمە خالیکی گرنگە . هەلەیه کی زەقە بلێن حکومەت هەلۆیستی مەروفانەیی نواندوه . کوردی عێراق کەوتبوونە نیوان دوو ئاگرەوه، تەقەیان لە دووا بوو ، ناچار سنووری تورکیایان بزاند . ئەگەر تورکیا سنووری داخستبا کارەساتیکی گەوره رووی دەدا . ئیستاکێ لە تەلەفزیۆنەوه گوێ بیستی قسە و قسە لۆکی سەیر دەبن، کەسانیک دەلێن ئەمانە پێشمەرگەن نە دەبوو حکومەت بەهێلی بێنە تورکیا و بە دەریان نی . باشە ئەوه پێشمەرگە بوون! ئەمانە کوردن، چۆن لە تورکیادا کورد هەن ، لە عێراقیش کورد هەن .

رۆژنیە بە سەدان درۆمان گوێ لێ نەبی که دەوڵەتی تورک وای بو کردوون و وا دەکا!! دەوڵەتی تورک هاو نیشتمانیی خوی پشتگویی خستوه، چۆن باوەر بکەین یارمەتی ئەو پەناهەندانە دەدا؟ لە هەموویش ناخۆشتر تورکیا یارمەتی دەرهو دەیان لێ قەدەغە دەکا . وەکو بزاتم شتومە کێکی بە جگەر زۆریان لە ئەوروپا بو کۆکراوه تەو بە تاییبەتی لە ئەلمانیا و هۆلەندا که چی حکومەت ئاستەنگەو نایە لێ بە دەستیان بگا<sup>(۱۸)</sup>

ئەوانە ماوه بلێن عەزیز نەسینی کە ئە نووسەر و مەروف بوو بەر هەمە زۆرانەو بەو هەلۆیستە جوامیرانەیی پەلی سێهەم لە ئەنسکلۆپیدیای تورک پێک دەهێنی (دوای ئەتاتورک و نازم حیکمەت) و بە قەد ئەوهی گالته جار بوو، ئەوانەدیش دۆستی گەلی کورد بوو

لە رۆژی ۵ ی گەلاوێژی سالی ۱۹۹۵ داو دووای بە شداریکردن لە ئیمزاکردنی کتیب لە شاری (چەشمە) کۆچی دووایی کردو تا دنیا ماوه کورد مەردایەتی ئەو جوامیرە فەرامۆش ناکەن .

## سه‌چاوه و په‌راویز:

(\*\*) ئەم وتارەم بەزمانی عەرەبی لە ژمارە ١٣١ کانونی یەكەمی ٢٠٠٣ی گوڤاری (مەتین) دا كە لە دهوك دەرده‌چێ بەناوینیشانی (سلطان السخرية التركي نصير الشعب الكردي) بلاوکرده‌وه. پاشان بەزمانی کوردی لە ژمارە (١٤) ی سالی ٢٠٠٣ی گوڤاری (باریش) کە وه‌زاره‌تی رۆشن‌بیری هەریمی کوردستان دەری ده‌کا، بلا‌بو‌وه.

(١) شاعیری مه‌زنی تورکیا له ١٥ ی کانونی دووهمی سالی ١٩٠٢ له شاری (سه‌لانیك) داو له‌خیزانیکی ناودار له دایک بو‌وه. باوکی (حیکمه‌ت نازم) کۆری شاعیر (نازم حیکمه‌ت) ی یه‌که‌مه‌و ماوه‌یه‌ک والی ده‌بی. دایکی (جه‌لیله خانم) کچی فه‌رید ئە‌نوه‌ر پاشای یاوه‌ری سو‌لتان عه‌بدو‌لحه‌میده. جه‌لیله له‌سه‌ر ده‌ستی (فاوستۆ زۆنارۆ) ی هونه‌رمه‌ندی تاییه‌تی سو‌لتان فه‌یره شپۆه‌کاری بو‌وه به‌یه‌که‌م شپۆه‌کاری ئافره‌ت له‌ ده‌ورانی سو‌لتانه‌کاندا داده‌نری.

نازم ئاماده‌یی ده‌ریاوانی ته‌واو ده‌کا‌و له‌ سو‌پای هه‌میده‌ ده‌بیته‌ ئە‌فسه‌ر به‌لام به‌ هو‌ی نه‌خۆشیه‌وه له‌ سپا داده‌برێ‌و یه‌که‌م هه‌لبه‌ستی ئە‌و کاته بلا‌وده‌کاته‌وه. له‌ قوناعی جه‌نگی رزگاریدا رو‌و له‌ ئە‌نه‌دۆ‌ل ده‌کات و ده‌بیته‌ مامۆستا. پاشان ده‌چیتته‌ مۆسکۆ له‌ زانکۆی کۆمۆنیستی رۆژه‌لآت دا نی‌ونوس ده‌کری‌و وانه‌ی سیاسه‌ت و نابووری ده‌خوینی.

سالی ١٩٢٤ ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌ تورکیا له‌ رۆژنامه‌ی (نایدینلیک) دا شی‌عه‌رو نووسین بلا‌وده‌کاته‌وه‌و له‌سه‌ر ئە‌و نووسینه‌ی داده‌ری گشتی دا‌وای پینج سال‌ زیندانی بو‌ ده‌کا‌و جارێکی دیکه‌یش په‌نا ده‌باته‌وه‌ به‌ر یه‌کیته‌ی سو‌قیه‌ت و سالی ١٩٢٨ ده‌گه‌رپه‌ته‌وه‌ وولات و سو‌د له‌ یاسای لی‌بو‌ردن وه‌رده‌گری و له‌ گوڤاری فه‌رمی ده‌وله‌تدا (ئای) ده‌ست به‌کار ده‌بی. سالی ١٩٣٢ به‌ چوار سال‌ مه‌حکوم ده‌کری‌ و نی‌وه‌ی حوکمه‌که‌ له‌ گرتووخانه‌دا به‌سه‌ر ده‌با و نی‌وه‌ی دیکه‌ی به‌ر لی‌بو‌ردن ده‌که‌وی و له‌ بواری رۆژنامه‌ گه‌ری و سینه‌مادا کار ده‌کا. سالی ١٩٣٨ به‌ تۆمه‌تی هاندانی یاخه‌بوون بیست و هه‌شت سال‌ و چوار مانگ حوکم ده‌دري‌و له‌ گرتووخانه‌کانی (چانکیری) و (ئه‌سکۆدار) و (بوورسا) حوکم به‌سه‌ر ده‌با. سالی ١٩٥٠ به‌ر لی‌بو‌ردن ده‌که‌وی و ده‌چیتته‌ رۆمانیا و پاشان مۆسکۆ.

سالی ١٩٥١ ده‌وله‌تی تورکیا ره‌گه‌زنامه‌ی لی‌ ده‌سینیتته‌وه‌.

مخمسە دە و لە گەڵ دایکیدا لە فەرەنسا دەژیا. دووا ژنیشی (فێرا) یەو لەرە گەزی رووسەو لە سەرەتای سالانی ۲۰۰۰ دا کوچی کردووو.

نازم لە ۳ یەزیرانی سالی ۱۹۶۳ دا و لە ئەنجامی قەیرانی دڵ لە مۆسکۆ کوچی دووایی دەکا و لە گۆرستانی (نۆقۆدە فێچە) دا بەخاک دەسپێدری.

(۲) سالی ۱۹۲۳ لە (عوسمانیە) سەر بە ویلایەتی (ئەدەنا) لە خێزانیکی کورد لە دایک بوو. دایکی نیوی (نیگارخانم) و باوکی جوتیار بوو بە نیوی (سادیق) و لە مزگەوتی گوندو لە بەر چاوی یەشاری کوریدا (ئەو کاتە ی منداڵ دەبێ) دەکوژری. بەهۆی بینینی رووداوی کوشتنی باوکییەو یەشار چاویکی نیمچە کویر دەبێ.

لە تەمەنی حەفدە سالییدا دووای تەواوکردنی قوتابخانە ی ناوەندی لە سالی ۱۹۴۰ دا شیعەرەکانی لە گوڤاری (چێخ) دا بلاوودە کاتەو پاشان لە هەر یەک لە گوڤارەکانی (ئۆلکە)، (میللەت)، (کوڤان)، (بێش پنا) دا بلاوودە کاتەو هەر لەو کاتە ییشدا تێکەڵ بە دنیای سیاسەت دەبێ و سالی ۱۹۵۰ بە پێی ماددە ی ۱۴۲ زیندانی دەکری.

سالی ۱۹۵۱ دەبێتە پەیامنیژی روژنامە ی (جۆمهورییەت) و رێپۆرتاژ نامادە دەکا و ناو ناویش وتار دەنوسێ و تا سالی ۱۹۶۳ لەم کاریدا بەردەوام دەبێ.

سالی ۱۹۶۲ پێوەندی بە پارتي کریکارانی تورکیاوە دەکا و دەبێتە ئەندامی ئەو حزبه . سالی ۱۹۶۷ گوڤاری (ئانت) دەردەکا و بە هۆی وتاریکەو ۱۸ مانگ حوکم دەدری بەلام جی بە جی ناکری و بە هۆی نووسینیکی دیکەو لە گوڤاری (دێرشپیگل) ئەلمانیدا بیست مانگ حوکم دەدری بەلام ئەویش جی بە جی ناکری.

سالی ۱۹۵۵ رۆمانی (ئینجە مەمەت) ی خستە بازارەو بەیەکی لە هەرە رۆمانە سەرکوئەو کانی ئەدەبیاتی تورکیا دادەنری و خەلاتی لەسەر وەر دەگری .

بەرەمەکانی وەرگێردراو ئەتەو سەر زیاتر لە سی زمانی زیندووی دنیاو گەلی خەلاتی جوړاو جوړی پێی پراو لەوانە خەلاتی فەرەنسی لەمەر (باشترین رۆمانی بیگانه).

ژنی نیوی (تیلدا) بوو کە بەرەگەز ئەسپانی بوو لە دایکبوی سالی ۱۹۲۳ بوو چاکە کە یەکی زۆری لە سەر یەشار کەمالا هەیه بەو ی ۱۷ کتیبی ئەوی کردوونەتە ئینگلیزی و هەر ئەویش وای کردوو بەرەمەکانی بکرینە ئیسپانی و فەرەنسی و لە روژناوادا شوژەت پەیدا بکا. تیلدا لە شوباتی سالی ۲۰۰۱ دا و لە تەمەنی ۲۸ سالی لە ئیستانبولدا کوچی دووایی کردوو.

بهره‌مییکی زۆرو زه‌وه‌ندی له‌ بواری رۆمان و شانۆنامه‌و رییۆرتاژو وتارو ره‌خه‌دا شه‌یه‌و یه‌کی بو له‌ پالیۆراوانی خه‌لاتی نۆبل و جیگا‌یه‌کی دیارو تایبه‌تی له‌ شه‌ده‌بیاتی تورکیادا هه‌یه .

مامۆستا عبدالله حسن زاده (ئینجه مه‌مه‌تی) یه‌شار که‌مائی له‌ فارسییه‌وه به‌ نیوی (حه‌مه‌دۆک)ه‌وه کردووته کوردی و له‌ لایهن ده‌زگای رۆشنییری و بلاوکردنه‌وه‌ی کوردی یه‌وه له‌ به‌غدا چاپ کراوه .

(۳) دوو رۆمانی کراونه‌ته کوردی-گیله‌ پیاو-و- برابیم زه‌بوک-له‌گه‌ل چه‌ند دانه‌ چیرۆکیکی کورت که‌ له‌ ده‌ کتیب تیپه‌ر ناکهن .

(۴) نه‌سرت مه‌ردان گێڕایه‌وه وگوتی :وه‌زاره‌تی راگه‌یانندی عیراق سالی ۱۹۷۵ عه‌زیز نه‌سینی ده‌عه‌وت کردو سه‌ردانی به‌غداو که‌ره‌بلاو که‌رکوکی کرد . دیاره‌ له‌وه سه‌ردانه‌یدا راستیی رژی عیراقی بو ده‌رکه‌وتوه‌وه، که‌ گه‌رایه‌وه زنجیره‌یه‌ک وتاری دژی رژی نووسی . رۆژیکیان بالیۆز بانگی کردم و ناره‌زایی حکومه‌تی له‌ وتاره‌کانی عه‌زیزه‌سین ده‌رپری، به‌و پییه‌ی من ده‌ستم بووه له‌وه ده‌عه‌وته . کابرا رای وابوو یا به‌بری پاره‌ یا به‌ گه‌ف و توقاندن ده‌مکوئی بکه‌ین. گوتم :عه‌زیز نه‌سین ره‌خه‌ له‌ حکومه‌تی خۆی ده‌گری و جینۆ به‌ سه‌ره‌ک کۆمار ده‌دار باکی نیه، له‌ چاوسورکردنه‌وه‌ی سه‌فاره‌تبیکی بیگانه‌ ده‌ترسی؟ (وتاره‌کانی له‌ توی کتیبیکدا کوکرده‌وه نیوی نا

-Dünya Kazan Ben Kepçe- ئه‌-عیراق و میسر).

(۵) نووسه‌ری راسته‌وه‌ی تورک قادرجان قافلی-جانه‌وه‌ری توورۆس-پیشه‌کی د . ابراهیم داقولی - وه‌زاره‌تی راگه‌یاندن- کویت ۱۹۸۶ .

(۶) نه‌سین ده‌لی بیروکه‌ی دامه‌زانی هه‌تیوگه‌م نه‌و کاته بوهات که له‌وه قوتابخانه‌یه‌دا ده‌مخویند .

(۷) شاعیروچیرۆک نووسیکی تورکی بلیمه‌ته . له‌ ۲۵ی شوباتی سالی ۱۹۰۷ له‌ گوندی (ئه‌گریده‌ره‌)ی سه‌ره‌قه‌زای (گوملجینه‌ی) سه‌ر سنووری نیوان تورکیاو یونانستان له‌ دایک بووه .خویندنی له‌ بالیکشه‌هیرو ئیستانبوولدا ته‌واو کردووه بوته‌ مامۆستای زمانی شه‌لمانی . له‌سه‌ر حسییی ده‌ولت ره‌وانه‌ی شه‌لمانی کراوه له‌هه‌ردوو شاری پۆتسدام و به‌رلین ده‌رسی مامۆستایی خویندوووه گه‌راوه‌ته‌وه‌ تورکیاو سه‌ره‌پاییشه‌ی مامۆستایه‌تی، ده‌ستی به‌ نووسین کردوووه ودرامای بو‌شانۆ نویسووه . سالی ۱۹۳۱ به‌ تۆمه‌تی پرۆیاگه‌نده دژی ده‌ولت ۳مانگ گیراوه .دوای ماوه‌یه‌کی کورت دیسان گیراوه وحوکم کراوه به‌بوته‌ی یادی ده‌ساله‌ی

نەسەنێکی کۆمار بەر لیبوردن کەوتوو و نازاد کراوە. تا ساڵی ۱۹۴۵ بێ نیشوکار بوو و لەو ساڵدا بەیەکەوێکی گەورە لەگەڵ عەزیز نەسین گۆفاری گالته جاری (مارکۆ پاشا)یان دەرکردوو، کە تیراژی لە ۶۰-۷۰ هەزار دانە تێپەری دەکرد.

بەهۆی نووسینە ڕەخنەنامەکانی لە گۆفاری بلۆدەکردنەوە بە تۆمەتی ناوزێاندنی دەوڵەت جاریکی دیکەش گیرا. پاش نازادبوونی هەول دەدا تورکیا جێ بهێڵێ و پەنا ببات بە ئەڵمانیا و لە ۲ نیسانی ساڵی ۱۹۴۸ دا لە نیودارستانەکانی سەر سنووری تورکیا و بولگاریستاندا بە دەستی نەتەووەپرستیکی تورکی توندرو (علی ئەرتەکین) ناویک کوزراو. دەلێن ئەو علییە پیاوی دەزگای (میت)بوو و بە فیتی ئەو دەزگایە صباحەددینی گوشتوو.

گەلێ ڕۆمان و چیرۆک و شاننامە و تارێ ڕخنەیی بلۆکردوو نەتەووە بە دامەزرێنەری ئەدەبی نوێی تورکیا دەژمێردرێ و ۱۰ دانە بەرھەمی چاپکراوی هەیە. ماموستا هەژار ئەو کاتە بۆ چارەسەری نەخۆشیی ساڵی ۱۹۵۷ دەچیتە لوبنان، لە ڕۆژنامەییەکی ئەوێ چیرۆکی کورتی وەرگیردراوی سەر زمانی عەرەبی دەخوینێتەو و کاری تێدەکا ناوەروکی چیرۆک بە شیعەر دادەپێژیتەو و نیوی دەنێ (بەیتی سەرە مەر) یا (کۆشکی بەللووری) کە بە شاکاریکی نەمەر دەژمێردرێ و لە دیوانی (بۆ کوردستان) دا هەیە.

(۸) چاوپێکەوتنیکی ڕۆژنامەنوسیی ڕەخنەگری ناوێدار (دووغان هیزلان) لە گۆفاری (گۆستیری)دا بلۆکراوەتەو. برۆانە- خاکی نەفرەت لێکراو- کۆمەڵە چیرۆک- وەرگیرانی سعید یحیی ۱۹۹۸.

(۹) دووای روخانی دیواری بەرلین و یە کگرتنەوێ ئەڵمانیا ساڵی ۱۹۹۱ ویستیان (ئەریک هۆتیکەر)ی سەرۆکی ئەڵمانیای ڕۆژھەلات بە تۆمەتی پیشینکردنی مافی مەروەقەو بەدەنە دادگا و هیچ بەلیۆزخانەییە کایل نەبوو داڵدەیدا. ئەوکاتە عەزیز نەسین نامە بۆ سەرانی دنیا نووسی و داوای لێکردن هۆتیکەر بە پەناھەندە وەرگیرن. بەمەیش نەوہستا داوای لە کاربەدەستانی تورکیا کرد رێگە بۆ بەدەن بیتە تورکیا و لە هەقی نەسین دا بێت. ئەم هەلۆیستە بوو هۆی ئەوێ زانکۆی ئەلمان پەشیمان ببیتەو و دکتۆراکە نەدات.

(10) Demirtaş Ceyhun- ASİLACAK ADAM AZİZ NESİN-AD  
Yayıncılık A-Ş Eylül 1994

(11) AZİZ NESİN -ONURSAL DUKTORA OLMAMANIN BÜYÜK  
ONURU-ADAM YAYINLARI 1993



( بولنهت نهجه ویتى سه رهك وهزیرانی پیشوو وادهی دا بهرنامهی كوردی له ههناڵیكی دهولنه ته وه TRT په خش بکری که چی نهو وادهیه له حوکمرانی نهودا جی به جی نه کرا.

(۱۳) مه سه لهی كورد له راپورتی دهولنه ته زله كانه وه. ژماره ۶۹ ی ۱۹۹۷ ی گوڤاری مه تین.

(۱۴) عهزیز نه سین باسی کارگه یه کی (هه تیوی) ی پیلاو ده کا له سه ر ییگه ی (ماردین) دا بهرچاری که وتوو که چون هیزه کانی ئاسایش ده ستیان به سه ردا گرتوو وه کردوو یانه ته شوینی لیكۆلینه وه وه نه شه که نه جدان.

(۱۵) یوسف ئیبراهیم نه لجه همانی- بوومه له رزه ی تورکیا- ده زگای چاپه مه نیی حوزان- سوریا- ۲۰۰۰.

### (16) BULGARİSTAN' DA TÜRKLER TÜRKİYE' DA KÜRTLER- ADAM YAYINLARI – Beşinci Basım 1989

(۱۷) سیاسه تدارو و نو سه ر یکی چه پره وه کور ی عه قید ته حسینه و پورزای نازم حیکه ته وه به ته مه ن له و بچوو کتره . زنجیره یه ک روژنامه ی سه ریه خوی بلاو کردوو ته وه وه به یه که وه ده گهل نازم گیراون . سالی ۱۹۶۰ (حزبی کارگه رانی تورکیا) ی بیر سوئشیالیزمی دامه زران دووه و خویشی سکر تیری بووه . دژی ده ست تیوه ردان ی یه کیتی سو فیه ت بووه له چه کوسلوڤاکیادا . زور به ی نه ندامانی حزبه که ی سه ر به سه ندیکای کر تیکاران بوون . سالی ۱۹۶۲ یه شار که مال بوو به نه ندامی نه و حزبه .

(۱۸) işçi Dünyası تشرینی دووه می سالی ۱۹۸۸ .



## فیل حمدی چۆن دهسگیر کرا؟

له بهرپۆیه بهرایهتی ئاسایشی ئیستانبوله وه ئەم بروسکه یه بۆ تهواوی بهرپۆیه بهرایهتی ئاسایشی  
شاره کانی دیکه رهوانه کرا:

(تهمه ن سى وپینج سال، بالابهرز، دووسه د کیلو کیش، سى دانه ددانى کهم، ددانى کى چه ناگه ی  
ژوروى پرکرا وه ته وه، کارپۆیه ی ژیرى لای چه پ له زیپرگرا وه، قاتیکی خهتخه تی قاوه یی ده بهر، قۆی  
تا نه ندازه یه ک رووتاه وه، ده موچا وه ب له ق، چا وه یی رهنگ، فیل حمدى نا وه، خا وه ن  
رابرد وه کى پر له تا وان، سى شه وو سى رۆژ دوو پۆلیس بى چا ونوقان دن نو به تیان لى گرت وه  
، به لām خه ویا ن لى که وتوه وه ویش فرسه تی هینا وه و رای کرد وه . به یی لیکولینه وه مان فیل  
حمدى خۆی گه یاندر وته یه کى له ویلا یه ته کانی ئی وه . تکایه هه ول بده ن به زووترین کات  
دهسگیرى بکه ن و زۆر به وردى له گرتووخانه دا چاودیرى بکه ن، یا پۆلیسى به گه ل بده ن و رهوانه ی  
بهرپۆیه بهرایه تی ئاسایشی ئیستانبولی بکه ن. تکایه به زووترین کات ئەم کاره بکه ن. له گه ل  
بروسکه ماندا وینه یه کى فوتوگرافى فیل حمدیتان بۆ رهوانه ده که ی ن)

\* \* \* \*

له یه کى له ویلا یه ته کانی ده ره وه، دوو پۆلیس له ویزگه ی شه مه نده فهدا وا ده تاخاوتن:

- ره مه زانى برام، ئەو کابرایه ی وا سه له پ(\*) ده نوشى کتومت فیل حمدى یه .

- هاااا... له وه ده چی.. وینه ی ده ربینه با ته ماشایه کى بکه ی ن.

وینه یه ک ده ردینى و نیشانى هاوړیکه ی ده دا.

- ره مه زان ئەمه خۆی نیه . ئەمه وینه ی خۆته!

- هاااا... له جه ژن گرتومه، چۆته؟

- باشه، به لām پیکه نینه که ت زۆر ناحهزه! وینه ی فیل حمدى بدۆزه وه.

ره مه زان له گیرفانیه وه وینه یه ک ده ردینى و ده لى:

ئەمه وینه ی کوپمه، یادگاریی سه ربازییه .. ئەرى ئەمه کپییه مه جموود؟

هینه..عهلی یه دووکه لئى قاچاغچى هه شیشه یه. ئه مه ییش مشكى هوتیلان سو بچى  
 وینه کان به یه کتریییه وه نووساون. وینه ی فیل همدى بدۆزه ره وه ره مه زان!  
 مه حمودو ره مه زان خه ریکن وینه کان جیا ده که نه وه وه به دووای وینه ی فیل همدین.  
 - مه حمودو زووکه، کابرا سالیپی خوارده وه و راده کا.  
 - ته ماشا، چۆن ئاوړ له ولایو له م لا ده داته وه؟  
 - دۆزیمه وه، ئه مه وینه، ته وای له وه ده چی؟  
 به ره ولای کابرا ده چن:  
 - کابرا بوه سته.  
 ته ماشای کابراو ديقه تی وینه ده دن:  
 باش بوه سته بزائم.  
 - ئاخ! ره مه زان له و ناچی!  
 - مه حمود، با بیبه یینه پولیسخانه، کو میسیریش بیبینی.  
 - کابرا پیشمان که وه.

\* \* \* \*

له ویلایه تیکى دیکه دا دوو پولیس له بازاردا ده خولانه وه:  
 - کاکه شوکری، شووره بیبه، له به یانیه وه تا ئیواره خولاینه وه، ئه م فیل همدیه مان ده سگير نه کرد؟  
 - ئه م کابرایه خو ی نه بی؟  
 - ره نگه هه و بی، با پرسى یاری لئى بکه یین.  
 له کابرا نزیك ده که ونه وه:  
 - برا، تو ناوت چیه؟  
 - موسته فا.  
 له بناگو ی یه کترى:  
 - ده لئى موسته فا..  
 - ئه ی خو نالئى همدى؟ ناوی خو ی دگوړى..  
 - به هه موو ئه قلی خو ی ئیمه هه لده خه له تینى!  
 - فه رموو پیشمان که وه..

\* \* \* \*

- ویلیاھ تیکی دیکه دا دوو پولیس له چایخانه دا دانیشتون و قسه ده کهن:
- دوینی بهنده سی دانه فیل همدمی دهسگیر کردن، کو میسیر هیچ کامیانی به گهن نه کرد.
- ئەم کو میسیر هی ئیمهش به لایه ها..
- ههشش! له سهرخۆ، دهنگ هه لمه بره.. ته ماشای چای ئه و کابرایه بکه وا چای ده نوشی، هه ره له و ده چی.
- به لām له نو سراوه که دا کابرا قه له وه. ئەمه لاوازه ده لئی په یکه ره ئیسقانه!
- لاوازه بووه. بوچی قاچا خچییه تی ناسانه؟
- راسته.. به لām ئەمه ره شتاله یه.. فیل همدی گهنم رهنگه!
- ئەوه ندهی به شاخاندا هه لگه ری ره شبووه.
- راست ده که ی.. به لām ئەم کابرایه قژی ره شه، که چی له بروسکه که دا نو سراوه فیل همدی تووکی به سه رنه ماوه!
- کاکه زۆر زه همت نیه، کابرا بارۆکه ی له سه رناوه تا نه یناسنه وه.
- چ ده لئی، بیگرین؟
- له کابرا نزیک ده که ونه وه:
- ناوت چیه؟
- همدی..
- پولیس ته ماشای یه کتر ده کهن و پیده که نن.
- پشمان که وه.
- بو؟ چ بووه؟
- زۆر پر سیارمه که! له پولیسخانه دا تیدده گه یه نین!

\* \* \* \*

- له ویلیاھ تیکی دیکه ی ده ره وه، وه کو هه موو ویلیاھ ته کان دوو پولیس کابرایه که له ده ور به ری شاردا دهسگیر ده کهن:
- ده همت بکه ره وه!
- هیچم له ده مددا نیه.
- که هیچت له ده مددا نیه، بیکه ره وه.

هه‌ڕۆژێکی ده‌کاته‌وه. هه‌ر دوو پۆلیس ته‌ماشای نی‌و ده‌می کابرا ده‌که‌ن. یه‌کیکیان به‌ هه‌ر له‌ که‌ی ده‌لێ:

- ته‌ماشای نووسراوه‌ بکه‌، بزانه‌ چه‌ند ددانی که‌من؟

پۆلیس نووسراوه‌ ده‌خوینێته‌وه:

- سی‌ دانه‌ ددانی که‌من، ددانیکی چه‌ناکه‌ی ژوروی پرکراوه‌ته‌وه، کارێژه‌ی ژیری لای چه‌پ له‌ زی‌رگیراوه‌.

پۆلیس ددانه‌کانی کابرا ده‌ژمی‌ری:

- یه‌ک، دوو، سی... چوار... کوره‌ مه‌بزوه‌ سه‌رت. لی‌شینیاندم. یه‌ک، دوو، سی، چوار  
پینج... بیست و چوار... بیست و چوار ددانی هه‌یه‌.

- بیست و چواره‌؟ چه‌ندی که‌من؟ کابرا تو‌ چه‌ند ددانت نه‌ماون؟ نازانی؟  
- هه‌شت..

- ده‌ریه‌پیانوان. تا به‌لگه‌ به‌ده‌سته‌وه‌ نه‌دات.

- ددانه‌کانی من ده‌سکردن، تا‌قمن. هه‌یچ دداتم نه‌ماون، ته‌نانه‌ت چوار ددانه‌یان له‌ چه‌رز خواردن شکا‌ون.

- نووسراوه‌ با‌سی ددانی تا‌قم ده‌کا؟

- نه‌خه‌یر با‌س ناکات. له‌ بیریان چوه‌وه. کوره‌ ته‌مه‌ خو‌یه‌تی، ته‌وه‌ نیه‌ کارێژه‌ی ژیری له‌ زی‌رگیراوه‌؟  
برا فه‌رموو به‌گه‌لمان که‌وه‌.

- بو‌کوی؟

- پۆلیسه‌خانه‌!

\* \* \* \*

به‌سه‌دان بروسکه‌ له‌ به‌رپێوه‌به‌رایه‌تی ئاسایشی ویلایه‌ته‌کانی ده‌ره‌وه‌ ده‌گه‌یشتنه‌ به‌رپێوه‌به‌رایه‌تی  
ئاسایشی ئیستانبو‌ول

(نیشانه‌ به‌ بروسکه‌ی ژماره‌ نه‌ونده‌ی روژێ ته‌ونده‌ :له‌سنووری ویلایه‌ته‌که‌ماندا بیست و دوو فی‌ل  
حه‌مدیمان ده‌سگیرکردوه‌. چوارده‌یان جل و به‌رگی قاوه‌یی خه‌تخه‌تیان ده‌به‌ره‌وه‌ هه‌شتیشیان کارێژه‌یان  
له‌زی‌رگیراوه‌. تکایه‌ ئاگادارمان به‌فهرموون فی‌ل هه‌مدی دیکه‌ بگه‌ڕین یا ته‌ونده‌ به‌سه‌؟)

\* \* \* \*

رۆژبه وهلامی فلانه بروسکهتانه:

له سنووری ویلایهته کهماندا له نیوان ۱۸۰ کیلوو ۲۲۰ کیلوڤا دوو دهرزه ن فیل چهمدی دهسگیر کراون وهیچ شوینیک که گومانی لی بکری نه ماوه نه پیشکنین و بهم نزیکانه هه موویان رهوانهی لاتان ده کهین. هه ندیکیش رایانکردوه، به لام ئیمه زور به دیکهت چاودیریان ده کهین و بهم زوانه شهوانیش دهسگیر ده کرین و رهوانه یان ده کهین، له گهل ریزماندا)

له بهر پوه به رایه تی ناسایشی ئیستانبوله وه شه بروسکهیه رهوانهی تهواوی ویلایهته کان کرا: (له بهر شه وهی جینگه نه ماوه، حالی حازر شه و فیل چهمدییانهی گرتوتانه به سن. تا فه رمانیکی دیکهتان بو دی تکامان وایه کهس رهوانه مه کهن)

تییینی: کاتیی شه بروسکهیه رهوانه کرا، فیل چهمدیی را کردوو، ده میک بوو دهسگیر کرابوو!!

-----  
(\*) سه له پ: سه له پ: گیایه که گولی جوانه و چند جوزی ههیه. له جوزیکیان نوشابهیه کی وهک چای لی دروست ده کری و تامی شیرینه و له گهل شیردا ده نوشری (وهرگیپ).





## کامه حزب دهباتهوه؟

گوتیان:

- مراد ئاغا هه موو شتیك ده زانی!

که تازه هاتبوومه ئهم ناوچهیه چهند روژێك میوانی مائی مراد ئاغا بووم. ئاغام له چایخانهدا دوژیوه:

- مراد ئاغا، ده لێن جه نابت هه موو شتیك ده زانی و سهرت له نیشان ده ردهچی، پیم نائی له هه لێژاردنه دا کامه حزب ده باتهوه ؟  
مراد ئاغا گوتی:

- هیچ مه علوم نیه .

گوتم:

- کامه حزب به توانا لایه نگر بی ئه وه هه لێژاردن ده باتهوه .

گوتی:

- نه خیر. مه علوم نیه. نه نجامی هه لێژاردنی ئاق قوینلوو قهره قوینلو ده زاندره به لام نه نجامی هه لێژاردنی ئهم شاروچکهیه نازاندی و له ههر کی پرسی ، هیچی لی نازانی. ده زانی بو نازانن ببا بو ت باس بکه م..

چوار مه شقی لیبی دانیشت و پیبی چه پی خسته بان پیبی راستی و ئاگری له جگهره به رداو گوتی:

- جارئ له م شاروچکهی ئیمه دا حزب و میزب نیه .. ته گهر هه بیش ههر ناوه و که س ئاگای له حزب نیه . جارن حزمان به ده ولت ده زانی. بینایه کی پان و به رین و فراوان که هی حکوومه ت بوو. پاشان حزبیکی دیکه دامه زراو بوو به هه للا. کامیل به رگدروو هاته لام و گوتی : مراد ئاغا وهره با به یه که وه هوبه یکی حزبی تازه دامه زراو له م شاروچکهیه دا بکه یه وه . گوتم : کوره کامیل کورپی خۆم هوبه یی حزب دوکانی به قالی نیه ، برۆ ئیشته . ره زای پاریزهر نامه ی بو کاربه ده ستانی ئه وه حزبه ره وانه کردبوو، هاته لام و گوتی: خه لکی ئهم ناوچه یه به قسه ی تو ده که ن وهره با هوبه یی حزب بکه یه وه . گوتم: کوره ئیوه سه رئیشه بوخوتان په یدا ده که ن ، ئهم

ههته به کهلکی حزبایهتی نایه. گوتیان: زهمانه گۆزاهه و ئیستا له ئەمریکاشدا قانونه  
دەبی مرو له حزبی کدا بی.

دریژی نە دەمی، حزبمان دانا. له گەڵ بڵاویو نەوهی ههواڵ، هه چى ئەندامانى حزبه کهى دیکه  
هه ن پزانه سه رمان. نووسه رى حزب فریانا کهوى ناو تو مار بکا. ترسم گه یشتى، کورپه چ له م  
هه مو ئەندامانه بکه یین؟ به ره زای پارێزه رى سه روکى هوبه ی حزبم گوت: و ره پیاوی چاک به با  
تو مارگه داخه یین ئیدی کهس و هه رنه گرین با تووشى به لایه که نه یین. گوتى : تووشى هه یچ نایین،  
حزب لایه نگره ئەندامى زور بن باشتره. ده بی ئەنجام به چ بگا، ئەوانه ی له حزبه کهى دیکه وه  
هاتوون حزب و میزب نازانن و کوله وارن؟

هه رچه نده ی هاوارم کرد بی سوود بوو. مه لبه ندى حزب سپاسنامه یه کهى بو ره زای پارێزه  
ره وانه کرد. زورى نه خایاند گوتیان سه روکى گشتیى حزب ته شریف دینى. ئیدی دارو به رد  
رژایه شاروچکه وه ده رزیت فره ی ئاسمان بدابا و ه عاردى نده که وت. ئیمه پیمان وابوو ره زای  
پارێزه ر و تارێژی چاکه ، به لام ئەم سه روکى گشتییه ی حزب ره زای چى و مه زای چى! وای  
ده هونایه وه خه لکه کهى به جارى جو ش ددها. وه ک کو نترولى له ده ست ئەو بی، با ی ددها  
خه لکه که ده گریان، بو لای دیکه ی با ددها، تیکرا پیده که نین.

وتار ته واو، سه روکى گشتى هاته باره گای حزب. له ره زای پارێزه رى پرسیار کرد:

- سه رجه م دانیش تووانى ئەم شاروچکه یه چه ند ده بن؟

- بیست و چوار هه زار کهس.

سه روکى گشتى گوتى:

- ئەوانه ی له هه لبه ژاردندا مافى ده نگدانیان نیه حیساو مه که.

- ئەوانى مافى ده نگدانیان نیه و یا نایه ن، به زیاده وه یازده هه زار نابن.

- چه ند کهس له حزبه کهى ئیوه دا نینو نووس کراون؟

- نو هه زار.

سه روکى گشتى گوتى:

- که وانا له م شاروچکه یه دا هه لبه ژاردنمان برده وه.

دووا به دووای رویشتنى سه روکى گشتى حزبى ئیمه، حزبه کهى دیکه که وتنه خویمان و

ترسیان گه یشتى و سه روکى گشتیى ئەوانیش هات و وتاریکی خوینده وه، چ وتارى!!!.

به راستى وتار واده بی. له کوتایی دا گوتى:

وولاتییه خوشه‌ویسته‌کان.. ئەگەر حزبی ئیمه بێته سەرحوکم ،ئەوه هەر دانیشتووێه‌کی گوند هه‌زار لیره سلفه‌ی بانقی ده‌ده‌ینی.

وای سلفه! ئیدی هه‌ر ئەندامی ئیمه‌یه‌و به‌راکردن له‌ حزبه‌که‌ی دیکه‌دا خۆی نینووس ده‌کا. روژی دوواتر ره‌زای پارێزه‌رم بینی، ده‌ستی له‌ ژێر چه‌ناگه‌ی بوو. گوتم:

- کاکه ره‌زا خێره، ده‌لێی کارپێژه‌ت ژان ده‌کا؟

گوته‌ی:

- ددانه‌کانی من تاخمن، شوکر ژان ناکهن. به‌لام له‌مه‌یش به‌دتر ، هه‌رچی ئەندامان هه‌بوون هه‌موویان چوونه ریزی حزبه‌که‌ی دیکه.

- که‌سمان نه‌ما؟

- هه‌موو ئەم قه‌رزه‌ی بانق وای کرد.

گوتم:

- هه‌لسه‌ با ئیمه‌یش برۆین خۆمان نیو نووس بکه‌ین، ده‌ترسم پاشان وه‌رمان نه‌گرن!

گوته‌ی:

- جاری بوه‌سته. ته‌له‌فۆنم بو‌ مه‌لێه‌ند کردوه بزاتم چم وه‌لام ده‌ده‌نه‌وه؟

ئیدی یه‌ک کړین و فرۆشتن له‌ شاروچکه‌دا ده‌ستی پیکرد هه‌ر مه‌پرسه.. خه‌لک پارهیان ده‌وی. ده‌مگوت:

- کوره ئەمه‌ چ وه‌زعیکه، خۆ پاره‌تان له‌ کوچه‌و کۆلان نه‌دوژیته‌وه؟

ده‌یانگوت:

- هه‌زار لیره سلفه به‌رپۆه‌یه!

ره‌زای پارێزه‌ر به‌ هه‌ردوو چه‌پۆکی وه‌رده‌گه‌رایه سه‌ری و به‌ نووزه‌وه ده‌یگوت:

- هه‌لێژاردنمان دو‌راند..

وا ده‌پاراپیه‌وه به‌ردی نه‌رم ده‌کرد.

جاریکی دیکه‌یش سه‌روکی گشتیی حزب فریاکه‌وت. هیشتا هه‌ر بێیه‌کی له‌ نیو ئۆتۆمبیل بوو که‌ وتاریکی وای پێشکه‌ش کرد خه‌لکه‌که‌ی به‌جاری هه‌ژاند. جاری وشه‌ی له‌ده‌م

ده‌رنه‌هاتوه ، خه‌لک ده‌ستیان به‌ گریه‌ کرد، که‌ نوتقی کرد تێکرا دایایانه قاقای پێکه‌نین. وتار

وا ده‌بی. فه‌رمووی:

- هاوولاتیانی تازیز.. له‌دوای منه‌وه یه‌کێک هاتوته لاتان واده‌ی هه‌زار لیره سلفه‌ی بانقی

من واده تان دهدهمی ئیمه دووهزار لیره سلفهی بهنك بدهینه هه خیزانیك.  
 هه ر ئه و رۆژه بووینه وه حزبی دهسه لاتدار.. هه ر خه لکه و دووباره خوئی نیو نووس ده کاته وه و  
 به هه زاران رژانه ئه م ناوه. ره زای پارێزه ر گوئی:

- ئه مجاره هه لێژار دنگمان مسوگه ر کرد.

نهك هه ر رهزا ، به لکو ئه مه رای هه موو كه سیك بوو.

دیسان كپین و فروشتنیكی بی حساب دهستی پی کردوه..

- كوره دیسانه كی ئه مه تان له چی؟

دهیانگوت:

- ئه و هه زار لیره یی حزبه كه ی دیکه مان خواردو ته واو ، نۆره ی سلفه ی ئیوه یی بیخوین!

وای له م عه قله ی خه لکی شاروچكه ی ئیمه هه یانه! هیشتا پاره یان نه چووته گیرفان سه رفی دهكهن..!

ئه مجاره سه روکی حزبه كه ی دیکه هاته وه:

- به دووهزار لیره سلفه ئیوه یان ته فره داوه! ئیمه نهك بو هه خیزانیك، بگره هه ر سه رو دوو  
 هه زار لیره ی دهدهینی..

كابرا وتاری ته واو نه كردبوو، كه به راكردن خه لکه كه دووباره له حزبه كه ی ئه و خویمان  
 نیونووس ده کرد.

منیش بریارم دابوو پیوه ندی به حزبه كه ی دیکه وه بکه م. حزب سه رو دوو هه زار لیره سلفه  
 ده دا ، هه ر بابایه و پسووله ی ماره یی برین و دهفته ر نفووس ده ردینی و ناوی وه همی  
 داده نین.. كه پرسیار له یه كێك ده کردو ده تگوت بو و ده كه ی؟ ده یگوت:

- نیشتمان رو له ی دهوی.

سه روکی گشتیی حزبه كه ی ئیمه په ییدا بوو، باشیشی کرد ئه گینا ئه ندیمان نه ده مان ..  
 ماموستا دووای وتاریكی گه رم و گور، گوئی:

- هاوولاتییه خو شه ویسته كان. حزبه كه ی دیکه واده ی دووهزار لیره ی پیداون.. ئیمه دوو  
 هه زار كه ییش ده ده یین و قازانجی سلفه ییش له كه س وه رناگرینه وه.

خه لکه كه ئه مجاره رژانه ناو حزبه كه ی ئیمه .. گوتم:

- بو خاتری خوا كاكه رهزا هه لێژاردن ئه وه ندی نه ماوه، ئه گه ر له م ماوه یه دا سه روکی  
 حزبه كه ی دیکه هات ، چارمان چیه؟

هه روایش ده رچوو، سه روکی حزبی دیکه خوئی گه یانندی:

ساوولاتییه بهریزه کان.. جا وەرنه گرتنه وەى قازانجى سلفه چیه؟ ئیمه قازانج وەرنه گرین و له هه موو کوته قه رزه کانی پیشووشتانیش خوش دەبین.

کابرا ئەمەى گوت و رویشت و وەك بارووت بختە نێو ئاگر، بە دووای خوێهه قیامه تى به ریا کردو رویشت..

- کاکه رهزا چمان به سه رهات؟

رهزای پارێزه ره لایمى دامه وهه گوتی:

- سوتاین مراد ئاغای، ناگرمان تیبه ربوو .. حزب قهت کهسى تیدا نه ما هه موویان چوونه حزبه کهى دیکه.

- کوره با ئیمه يش بچین.

- سه برکه، نامهم بو سه روکی گشتى نووسیوه، با بزاین سهربارى له قه رهز خوش بوون، وادهى چیت ده دا؟

هه لێ ژار دینش نه وه نه دهى نه ما وه، پرویا گه نه دیش قه ده غه کرا وه. بو خاترى خوا دووا که وتین، سه ده دانه کهس له حزبه کهى ئیمه دا نه ما ون، حزبه کهى دیکه يش کوێ نه دنامانى گه يشته هه ژده هه زار کهس.

- باشه کاکه رهزا له شار و چکه کهى ئیمه دا نه وه نه ده دنگه ره نین، ئەم خه لکه له کوی هاتوون؟

- مه سه له سلفه ی بانقه .. هه ریه کهو خوێ به دوو کهس نووسیوه.

- نه وانەى مافى ده نگدانیان هه یه چەند کهس دەبن؟

- دووازه هه زار.

- کاک رهزا به خوام سپاردی، ده رو مه ناو حزبه کهى دیکه.

باشه؟ منیش له ویدا خوم نێو نووس کرد.

مراد ئاغای داوای قاوه یه کى دیکه ی کردو پیی راستى خسته بان هى چه پ و گوتى :

- ئیستا تو بلی، حزبیك هه ژده هه زار لایه نگره نه دنامى هه بی، نه وى دیکه به حال بگاته هه زار، بلی بزائم کامه حزب ده باته وه؟

- توخوا مراد ئاغای مه يش بو به پرسیار؟ ته لبه ت نه وه حزبه ی هه ژده هه زار لایه نگرى هه ن.

- برازا نه ترانى .. نه خیر نه تپیک .. نه وه حزبه ی من لیبی ده رچووم هه ره نه برديه وه .. من خوم

ده نگم دایه نه وه حزبه وه نه مدایه حزبی تازه .. چوته؟ کاکه ئیشی ئیمه مه علووم نیه. یه کیک

دوو هه زار ده دا، خه لکه که خویمان تور ده دن، نه وى تر سه ی هه زار، جاریکى دیکه خه لکه که



ناوی. به لّام گویّ مه ده ری، هه رکاته ی واده ی هه لّبژاردن هات هه ر که سه و راوته گبیری  
خوی ده کا.

گوتم:

- باشه بوّ وایه؟

- مه سه له پاره و واده یه. به لّام که هاته سه ر ده نگدان، خه لّکه که له هه وه له وه کامه حزبی  
هه لّبژارد بیّ دهنگی خوی ده داتی. بوّیه ته نجام مه علوم نابی. هه رکه سیك پیی گوتی دهنگت  
ده ده میّ باوه ری پیّ مه که. که پیتلوی له پیّ کرد نه و کاته مه علوم ده بی!

برازا، قاوه یه کی دیکه ناخویته وه؟

## کەر له وولاته که ی خۆتاندا نیه؟

- وهك ددانی ژان بكا، دهستیکی له سهر چه ناگه ی داناوه و به دهسته که ی تر له رووی خۆی ددها:
- تفوو، بزانه چۆن رهزیل بووین!
  - سه رسام بووم . کابرا پیاویکی ماقووله که چی ههر له ده رگاوه وه ئه م قسانه ده کا! گوتم:
  - فهرموو فهرموو، به خیر بێن، فهرموو دانیشه.
  - رهزیل بووین ، رهزیل.
  - چۆنی؟
  - چۆن بم، چۆن و مۆن ما؟ ئه وه نیه رهزیل بووین؟ تفوو.
  - وا تینگه ییشتم قه زاو به لایه کی به سه رهاتووه، خاونه خواسته ژنی ، مندالیکی، تووشی فه لاکه ت بووه.
  - به ته واوه تی شکاینه وه ، بوینه دوو پارچه .
  - بۆ، چی بووه؟
  - هیشتا پیی دهوی، پیره که ریکمان به دووه زارو پینج سه د لیره فرۆشته کابرا.
  - که میک لپی دوور که و تمه وه دیکه تیکم دایه، خۆ شیت نه بووه؟ مه سه له م گۆری:
  - قاوه یه کت بۆ بێنم؟
  - گوتهی:
  - جاری واز له قاوه بینه، رهزیل بووین. پیره که ریکمی په ککه وته ی بی نال دووه زارو پینج سه د لیره ده پینی؟
  - به خوا هیچ له کرپین و فرۆشتنی کەر نازام.
  - بۆ پیت وایه من جامبازی که رام؟ به لام ده زام که ریک دووه زارو پینج سه د لیره ناکا.
  - جا ههر له بهر ئه وه تووره ی؟
  - ئه ی چۆن، من تووره نه م کی تووره ده بی؟ ئۆ هیچ بیستووته که ریک دووه زارو پینج سه د لیره بینی؟
  - بیست سال زیاتره که رم نه دیوه.

پرسیاری ئهوهت لی دهکهم ئاخۆ پیره کهرێک دووهزارو پینج سهد لیره دهکا؟  
 بێم چی، نازانم.. کهرێکی به مهعریفهت بهلکو ئهمه نرخه بی!- بهمهعریفهتی چی؟ کهره  
 کهر. سههرای ئهمهیش گوڕو و پیر، بهدووهزارو پینج سهدلیرهیان فرۆشته کابرا. لهههمویشی  
 بهدتر من له نیوان ئهم کرپین و فرۆشتهدا بووم.

- نا؟ چۆن؟

- منیش هاتووم باسی ئهمهت بۆ بکهَم. لهسههر داوهتنامهی لهئهمریکاوه بۆ زانکۆی  
 ئیستانبولهوه هاتبوو، خۆم و ژم سالتیک له ئهمریکا ماینهوه. دهزانی وانیه؟  
 - دهزانم.

- لهئهمریکادا پرۆفیسۆرێکم ناسی و بوینه دۆست و زۆری یارمهتی دام و چاکه ی لهسهرم  
 بوو، کهگه پامهوه تورکیاش نامه مان لهیه کتر نه پری. دۆستی تورکیا بوو، تورکیشی  
 خۆشدهویست. له یهکێ له نامهکانیدا باس له برادهرێکی خۆی دهکا که پسیپۆره له مافوور و  
 دهیهوی بێته تورکیا. کابرا بهدووی کۆنه مافوور شتی ئهتیکهیه و خهریکه کتیبیک دادهنی.  
 نامه ی داووه کابرا.

پسیپۆرله مانگی تههمووزدا پهیدا بوو. ئهدرهس و ژماره ی تهلهفۆنی منی لایه و رۆژێکیان  
 تهلهفۆنی کردو یهکسهه چوومه ئهو هۆتێله ی لیبی دابه زیوه. کابرا ههر له جنۆکه ی دهکرد،  
 ئهمریکیه کی به ئهسل ئهله مان، وایزم جووله که ی ئهله مانه و چۆته ئهمریکا. چوار باولی پر  
 له مافووری پی بوو که بهرله وه ی بێته تورکیا له وولاتانی دیکه ی کرپیون. باوله کانی  
 کردنه وه ئهتیکه کانی نیشانی من دا. کۆنه مافوور، بهر، تهووره گه. دیاره زۆر به کۆکردنه وه ی  
 ئهم شتانه که یف سازبوو. دهیگوت ئه مانه خه زینه نه.. ئهم ده پارچه مافوورانه لانی که م سسی  
 ههزار دۆلار نرخیا نه. که چی ئهو له یه کێ له دیهاته کانی ئییراندا بهیه که دۆلاری کرپیون.  
 سههرپای ئه وه ش کابرای ئییرانی که دۆلاری وه رگرتوه و بینویه تی له پارهی خۆیان ناکا،  
 دۆلاری توژداوه و نهیویستوه.

پرسیاری ئه وه م لی کرد بۆچی ئهم پارچه مافووره کۆنانه پاره ده که ن؟ گوتی: چونکه له ههر  
 سانتیمترێکدا هه شتا ته قه ل ههن، ئه مانه شاکارن.

ئهو بهزه وقه وه باسی مافووری ده کردو زانیاری له باره یه وه هه لده رشت. ده یگوت نیشاکارترین  
 مافوور سهد گرپی له ههر سانتیمترێکدا هیه، ئه ویش مافوورێکی دیواره و نازانم له کام  
 مۆزه خانه دایه.



یکی نیشان دام، ئەمەم بە پەنجای سێنت کڕیوه .. لەکەیفان حریت پێدەکەنی: ئەم بەدەیش لانی کەم پێنج هەزار دۆلار دەکا.

گوتم: باشە چۆن ئەم شتە گرانبەهایانە وا بە هەرزمان دەکڕی؟ گوتی: چل سالە ئەمە پێشە منە. ئەوەندە لە بارەى ئەنتیکەو وکۆنە مافوور دووا، هیچم پێ ئەما بە غەیری ئەوەى سەرسام و واقی وڕبم. سێ دانە کتیبی لە سەر مافوور داناوە و خۆشی بەکێکە لەوکەسانەى بە خاوەن گەنجینەى مافوور دەژمێردرین.

بەرەو ئەنادۆل بەرێ کەوتین. ناوچە ناوچە، قەزا قەزا دەگەرپاين. وینەى فۆتۆگرافی مافووری دەردەهێناو لە گەل مافووری مزگەوتەکانى بەراورد دەکردن و تیبینی تۆمار دەکرد. چەند پارچە کۆنە مافوورو بەرەو لبادیشی کړی. بەقسەى خۆى ئەو شتانەى لیرەى کړین هیچى وانیه بەرامبەر ئەوشتانەى لە هیندستان و ئەفغانستان و چین و ترکمانستان و ئێراندا کړیونى: - مافووری زۆر بە قیمەت لە ترکیادا هەن، بەلام تەسادوفى ناکەین.

چوینە ناوچەیکە دوو دەستەى ئەمریکى و ئەلەمانى بەدوواى ئەسەوار عەردیان هەلداکەنى. لە پانتایی پێنج دە کیلۆمیتەر چادریان هەلدابوو. خاکیان سەراوین کړدبوو. جیا، گەرد، وەک پەمۆى هەللاج پەرەیان کړدبوو. خۆلیان لە گەردەکان دامالیبوو. ئێرە بەر لە حەزرتى عیسا ئاوەداون بوو و لەژێر خاکدا شوینەوارى خانوو و گۆرستانیان دۆزیوئەتەو.

لەبەر ئەوەى شوینێکى کۆن و میژوویی یە، ئەوانەى هەوەسى شتى کۆن دەکەن پەیتا پەیتا دەژێنە ئەم ناو و لە هەر سێ چوار کیلۆمیتەردا دەیان توریست دەبینى. خەلکى دیهاتیش پەرى ئەم ناو و ئەو پارچە گۆزانەى لەژێر خاکی دەدۆزنەو دەیفروشنەو ئەو خەلکە بیانیانەى وا گەشت و گوزار دەکەن. ئەوانیش دەیفۆزنەو. منداڵە دیهاتى پەیتا پەیتا دەخولینەو ئەو شتانەى لەژێر خاکیان دۆزیونەتەو دەیفروشنەو: تاشەبەردى هەلکەندراو، گولدانى شکاو. کورپو کچى بچکۆلانە هەرایانە: وان دۆلارو بەرەوپیلى گەشتوگەزار گەران رادەکەن .

لەدلى خۆمدا گوتم با منیش شتىک بۆ یادگارى بکړم. قوڵپى گولدانیکم و دەدەست کێژوولەیهکى قەزەردى دە سالان بینى و تەپلە سەریکیش لە بەردى شین تاشراو بە دەست کورپێگەیهک بسو. وای بۆچووم کە رەنگە بەردەکە لەو بەردە بەنرخانە بێ کە دەگەل زێرئەلماسى بکاردين. گوتم:

- منالینە ئەمانە بايى چەندن؟

کچە داواى چل لیرەى کړدو کورپە پازدە لیرە. گوتم با هەرزانتى بکړم:

- تۆى ، گرانە.

کورپەو کچە لە چەشنى مرۆفى بەساللا چوو، دەستیان بە شەرح کردنى شتەکانى خۆیان

موتیان باوکمان چەند رۆژ خەریک بوو تا لە ژێر قوولایی پینج میتر زەوی ئەم شتانەى دۆزیووەتەوه.

لێم کەین ، بەلام دۆستی ئەمریکیم ئەم شتانەى نە بە میژوویى و نە بە ناسەوار دانا. گوتى :خەلکى ئێرەیش وەکو خەلکى تەواى رۆژھەلات ئەم شتە تەخلیتانە دەفرۆشنەوہ بیگانە. ھەرچى لە مائەکانیاندا ھەن ژنانەو پیاوانە ،قۆلى بیگانەى پى دەبرن. ئەوہندە لە تەخلیت کردن زیرەکن ، کە ئەگەر شوینەوارناسى بەراستى نەبى دەرکى پى ناکا. بۆ نمونە ئەو قۆلپە مەرکانەى دەست گێژۆلەو کەللەسەرى لەبردى شین تاشراوى دەست کورپژگە ھونەر نىہ ؟ئەنانەت ئەوگوندنشینانە ئیسقانى سەگیکیان فرۆشتبووہ کابراپەکى ئەمریکى بەو حسیبەى ئیسقانى مەلیکیکی مۆمیا کراوہو حریت پیدەکەن.

بە سواری جیب بە رینگەى قیرنەکراو دا دەرویشتین و دنیاى زۆر گەرم بوو. دووسى درەختى چنارمان لە نزیک گوندیکەوہ بەر چاوکەوت ، لاماندا ژیر درەختەکان ژەمى نیوہرۆ بخوین. پیرە پیاویک لەو ناوہ دانیشتبوو ، کەمێک دوورتریش کەریکی بەستبووہ. سلاومان لە کابرا کردو دەستمان بەقسە کردو قسەکام بە ئینگلیزى لە دۆستە ئەمریکىکەم دەگەیاندا.

- ئەم گوندە کام بەرھەمى لە ھەمووان پترە ؟

گوتى :

- ھیچ بەرھەمىکی نىہ . جارن تۆمۆ دەکراو دەخل و دان ھەبوو. بەلام لەوہتەى دەست بە ھەلکەندنى شوینەوار کراوہ ، بیست سالیش دەبى ھیچ ناچاندرى .

کابراى ئەمریکى گوتى :

- لە جینگەى دیکەیشدا ھەر ھەمان شتە .

گوتم :

-ئەى باشە ئەم خەلکە بە چ دەژین؟

- پارچە گۆزەو بەردو کۆنە شتى ژیر خاک بوو بە مۆدە . خەلکى وازیان لە زەراعت وئاژەل بەخیوکردن ھیناوەو کەوتوونەتە دوواى زەوى ھەلکەندن و ئەو شتانەى دەدۆزنەوہ دیانفرۆشنە بیانیان و پى دەژین.

کابراى ئەمریکى :

-لە جینگەى دیکەیشدا ھەمان شتە .

پیرە پیاو گوتى :

- خەلکى ئێرە زۆر نارەسەن وھیچ و پووچن. ھەرچى گەنجینەى ئەم ولاتە ھىە بە بیگانەیان

بیت. هه‌رجی له ژێرخاکه‌وه ده‌ریان هێنا هه‌رزان فرۆش کران و به‌خۆزایی له‌ناویاندا. هه‌موویان دزن. باش بوو حکومه‌ت فریاکه‌وت، ئیستا نایه‌لی که‌س هیچ ده‌ریبێنی و نه‌گه‌ر بێگانه‌ شت بکرن ئه‌وه له‌ حکومه‌تی ده‌کرن.

کابرای ئه‌مریکی گوتی:

- راسته، له‌ جێگه‌ی دیکه‌یشدا هه‌ر هه‌مان شته.  
گوتم:

- باشه‌ خه‌لکی گوند به‌ چ ده‌ژین؟

- ئه‌م ناوچه‌یه‌ شه‌ش گوندی لێ یه، برۆ ماله‌کانیان هه‌رجی شته‌ نایدۆزیه‌وه، ئه‌وه‌ی قیমে‌ت بکا نه‌ماوه. په‌رداغ، گولدان، سنی... هه‌موویان خاوه‌ن مایێکی چۆل و به‌تال.  
- بۆ؟

- بۆ؟ چونکه‌ فرۆشتوویانه‌ تورستان، هه‌یچیان له‌ مالدئا نه‌ماوه. هه‌رچیان هه‌بێ به‌ ئه‌نتیکه‌و ئاسه‌واری ده‌فرۆشن. داب و نه‌ریتی خه‌لکی ئییره‌ به‌ جاری شیواوه. دوینی ته‌ماشای ده‌که‌م وای می‌د مندالیك خه‌ریکه‌ مۆرو له‌ ملی که‌ره‌که‌ی من ده‌کاته‌وه‌و ده‌بدری. که‌دزیشی ده‌بیا له‌ ژێر خاکی ده‌شاریته‌وه‌و پاشان ده‌ریده‌هێنی که‌ به‌لێ ئاسه‌واری دۆزیته‌وه‌! تیگه‌یشتن چۆنه‌؟ بارگه‌و بووکینی که‌چه‌کانی گوندیش نه‌مان، هه‌موویان به‌ ئه‌نتیکه‌و ئاسه‌وار فرۆشت، به‌ردیکی له‌ په‌نجه‌ درێژتر شتیکی لێ دروست ده‌که‌ن. نالی که‌ر ده‌که‌نه‌ میدالیای کۆنه‌ پاره.  
کابرای ئه‌مریکی:

- نه‌مگوت؟ له‌ جێگا‌کانی دیکه‌یشدا هه‌ره‌مان شته.  
پرسیارم له‌ پیره‌پیاو کرد:

- ئه‌ی تۆ به‌چ ده‌ژی؟ چکاره‌ی؟  
گوتی:

- که‌ر ده‌کرم و ده‌فرۆشم.  
پاشان ئه‌و پره‌ ئاوه‌ی له‌ گوند هێنا‌بووی له‌ به‌رده‌م که‌ری دانا، که‌ر خه‌ریکی ئاوخواردنه‌وه‌ بوو، کابرای ئه‌مریکی هه‌لسایه‌ سه‌رپۆ و به‌ره‌و لای که‌ر رویشت. ئیمه‌یش خه‌ریکی قسان بووین:  
- جا بازرگانیه‌ی که‌ر خیری هه‌یه‌؟  
- له‌خوا به‌زیاد بێ، پینج ساڵه‌ ئه‌م کاره‌ ده‌که‌م.  
- باشه‌ چهند قازانج ده‌که‌ی؟  
- مه‌علوم نیه‌، به‌گوێره‌ی که‌ره‌.

بەد سەتە وەخت کەرتیک دەفرۆشی؟

مەشکووم نیە. جاری وا دەبینی سێ مانگ، پینج مانگ کەر نافرۆشێ. . جاری وایش هەیه لە رۆژێکدا پینج دانە کەر بەجارتیک دەفرۆشێ.

کابرای ئەمریکی لێم نزیک کەوتەووە گوتم:

- پارچە مافوورتیک وەبان کەرە کەیهو هەیه، هەر مەپرسە!

تەماشام کرد، پارچە مافوورتیکی لەقور وەردراو... گوتم:

- ئەم پارچە پیسە؟

گوتم:

- ئەمان، ئەمە شاکارە. ئیوە خەریکی قسان بوون من پارچە مافوورم هەلگێرو وەرگێر کرد..

رەنگی ، هەرمەپرسە . لەهەر سانتیمتیرێکیدا سەدو بیست گری هەیه . شتی وا عەجایەب لەم

دنیا دا نیە . دەگمەنە .

گوتم:

ئەگەر بيفرۆشی کرباری؟

- بەلێ کربارم. بەلام با کابرا نەزانی کرباری مافوورم. من ئەمانە چاک دەناسم، شتیک فری بدن

، کەتۆ ویستت بیکری یە کسەر خۆیان گران دەکەن و دلێن دیارە بەقیمەتەو ئەنتیکەیهو داواى

پارەیهکی یە جگار زۆر دەکەن. چاوشیان تیر نابێ هەرچەندەى بیاندهی لایان وایە کەمە . بۆیه

با کابرا تێ نەگا .

کابرای دێهاتی بە جواب هات:

- ئەم گاوە چ فینگە فینگیهتی؟

گوتم:

- هیچ ، ئیڕەى زۆر بە دلە .

- جا ئیڕە چى لێیه بەدلێ بی؟ گردینکی روت و قوت .

کابرای ئەمریکی:

- پیم نەگوتمی ؟ رینگەى ئاسان هەیه شت بە هەرزان بکرم . ئیستا ئەو رینگیه بە کار دینم .

- چۆن؟

- هەوەل خۆمان لە مافوور نادەین ، کەرە کەى لێ دەکړین . کابرای دەشتەکی بیری بوو نرخی

مافوور ناچى . کەپیکهاتین پارچە مافوور لە سەرشتی کەر دەبى ، ئینجا ئەویشی بە نرخیکی

پروان لی ده کرین. تو ئیستا مامه لهی کهری له گه لدا بکه.  
به کابرای پیره م گوت:

- جه نابت کهر ده فرۆشی، وانیه "

گوتی :

- به لی.

- باشه ئەم کهره به چهند ده دهی "

- ده مینته سهر کپیار چندی پی ددها.

- ئە گهر ئیمه کپیار بین؟

کابرا پینکه نی:

- پیم راد بویرن؟ پیاوی وهك ئیوه ئە فەندی و پۆشته کهرتان بۆچیه؟

- تو ههقت چیه، ئیمه ده یکپین. به چندی ده دهی؟

- کپیار ده زانی. تو ده یکپری یا ئەم گاوره؟

- ئەو ده یکپری.

- چ میلله ته؟

- ئە مریکیه.

- همممم.. بیانی نیه، له خۆمانه. برا ئەم پیره کهره به که لکی ئەو نایه.

له کابرای ئە مریکیم گه یاند، گوتی:

- زۆر باشه، که واتا هه زانی ددها.

به پیره میردم گوت:

- پیره کهریش بی، ئەو رازیه.

- کاکه شووره بییه. ده چیته وه ئە مریکا و گله مان لی ده کاو ده لی تورک قۆلیان بریم.

له دۆستی ئە مریکیم گه یاند، گوتی:

- دیهاتی تورک زۆر دل سافن. راست گۆنه. له شوینیکی دیکه بوایه ئە سلهن نه یانده فرۆشت.

مادام ئە وهنده پیاویکی دل سافه منیش پاره ی چاکی ده ده می.

گوتم:

- ئە مریکی رازیه.

، به لّام به گم ئەم کەرە ناگاتە ئەمریکا، لە رینگەدا دەتۆبێ! ئەم کەرە گوروه .  
 بەتۆ چی برا؟ کابرا دەیهوی.

- هەللا هەللا. برا خۆ ئەمە جاشە کەر نیە ئیشیکێ بۆ بکا، چ لەم کەرە گوروه دکا؟  
 - تۆ هەقت چیه؟ تۆ پارە ی خۆت وەر بگره . ئیستا بەچەندی دەدە ی؟

- دێهاتی گوتی:

- وەللاهی زۆرم مەراقە بەم مامۆستایە ئەمریکی یە بلێ: کەر لە ولاتە کە ی خۆیاندا نیە؟  
 پرسیارم لی کرد

- کەر لە ولاتە کە ی خۆتاندا نیە؟  
 گوتی:

- هەیه بە لّام وەکو ئەمە نین.

لە کابرای دێهاتیم گەیاندا. گوتی:

- هەممم. دیارە ئەمریکی مەراقی کەری تورکانە! چبکەم ئۆبالا بە ئەستۆی خۆی . من تەواوی  
 عەیبەکانی کەرم پێگوت. ئیستاش بۆ کەریک دلی دۆستیکێ بیگانه ناشکێنم. با بیفرۆشین.

- بەچەند؟

- بۆ ئێوه بە یازدە هەزار.

- چی؟ کابرا تۆ شیتێ؟ رەسەنترین ئەسپی عەرەبی بە دوو سی هەزار لیرەیه..

- کەواتا کەرتان بۆچیه؟ برۆن ئەسپی رەسەن بکړن.

لە ئەمریکیم گەیاندا.. گوتی:

- چیم گوت؟ کە کریار بووی داوا ی پارە ی زۆر دەکەن . ئەگەر مامەلە ی مافووری سەرشتیمان  
 بکردابا رەنگە داوا ی سەد هەزار لیرە ی کردبا! ئیستا من دە هەزار لیرە ی پی دەدەم بە لّام

یە کسەر رازی بم داوا ی پەنج هەزار دەکا. با مامەلە ی لەگەلدا بکەین.

- بە مامە پیرەم گوت:

- راستم پی بیژە، تۆ ئەم کەرەت بە چەند کپیوه؟

- من درۆم لانیە. دەسنویژم هەیه و درۆ ناکەم. ئەم کەرەم بە پینج لیرە کپیوه. چاوەری بووم ئەمپۆ  
 سبە ی بتۆبێ و کەولی بکەم. لەمە زیاتر بە کەلکی هیچ نایە.

- کورە ویزدان.. کەریکت بە پینج لیرە کپیوه، چۆن داوا ی یازدە هەزار لیرە دەکە ی؟

- برا خۆ من فرۆشیار نەبووم، ئێوه خۆتان کریارن. دەلێم پیرە.. دەلێن قەیدی ناکا. دەلێم

پرووه ده لێن رازین. ده لێم جاشه کهرنیه هه رازی بوون. ناگاته شه مریکاو ده تۆپی. گوتتان باشه. ئیستا پیتان ده لێم کهر قاچیکیشی شه له.

-قهیدی ناکا.

-بزانه؟ دیاره کهریکی به قیمه ته و من نازانم. ته گینا شه ته مریکی یه گاوره شه نیره که ره شهل و پیرو گوروهی بوچییه؟ له دههزار لیره که متری نادهم.

به دۆستی شه مریکیم گوت:

-نایه ته خواره وه. دههزاری بدهینی؟

دوو سهعاتی ته واو مامه له مان کرد. وهك نیمچه پیک نه هاتنی کیش دوور که وتینه وه. پاشان گه راینه وه.

کابرا گوتی:

-ده مزانی دینه وه؟

گوتم:

-چۆنت زانی؟

گوتی:

-چۆن نازانم؟ بیر له کهرینی پیره کهریکی وا بکه نه وه، نارۆن.

شۆفیتمان تیگه یاند له جادهی قیرتاو چاوه روانمان بی، پاشان کهر سواری جیب ده کهین.

قوربان، هه چۆنیکی بی، کهرمان به دووهزارو پینج سهه لیره لی کړی. پارهمان ژماردو دامانی. شه ویش ره شهی له دهستان نا وگوتی:

-دهی خیری لی بیینن.

دووا به دووای شه قسه یه ی گوتی:

-به هه رحال پیره که ره که مان هه رزان فرۆشت. دهی پیروژتان بی.

پسپۆری شه مریکی چاوی بریوه ته پارچه مافووری ده ست کابرا. گوتی:

-با کابرامان تی نه گا. کهر که میك لیده خورین و دوور ده که وینه وه ده گه ریینه وه ده لێن، شه پارچه به ره مان بده ری له سه ر پشتی دانین گه رمایه. با تی نه گا پارچه مافوور به قیمه ته.

جله وی کهرمان گرت و دوور که وتینه وه. من له پیشه وه په ت راده کیشم و شه مریکی له دووا وه پال به کهر وه ده نی. بههزار نالی عه لی بیست سی پی رۆیشتین که له نا کاو کابرای دیهاتی

بانگی کردین:

بۆسەن ، شتیكتان له بیرکرد!

واى لىم كهیغه ! كابرأ پارچه مافورمان بۆ دینی! بهراکردن هاته لامان:

- كورینه، سكههتان له بیرکرد. تا دهگهته ئه مریكا كهر لهچ ده بهستنهوه؟ كهس كههه بئى  
سكهه ده كړی. چیه ئیوه خه شیمن؟  
سكهه ئاسنیشمان لی وهرگرت.  
دۆستی ئه مریكیم گوتی:

- دهی كاتی هاتوه، داواى پارچه مافور بكهو بلی ئه م پارچه بههه پيسهش بینه به كابرأ  
دیتهاتیم گوت:

- ئه م كههه زۆر لاوازه بهرگهه گه ما ناگرى. پارچه بهرئىكى كۆنى پيسی له سهه پشته بوو ،  
بینه باداینیینهوه.  
گوتی:

- نا.. مافور نادهم. ئیوه كهرتان له من كړیوه نهك مافور.  
به ئی كهرمان كړیوه . به لام ئه م پارچه مافورهه له سهه پشته بوو. پاشان ئه م پارچه كۆنه پيسه  
بۆچی باشه؟  
- راست دهكهه كۆنه، پيسیشه، پارههش ناكا، به لام نایدهه.

- بۆ؟  
- قوربان نایدهه. ئه مه یادگاریی باوكمه . له باپهه مه وه بۆی ماوه ته وه چۆن دهیدهه؟ نایدهه.  
به كابرأ ئه مریكیم گوت:  
- ده ئی نایدهه، یادگاری باوكمه .  
گوتی:

- پئی بلی به كه ئىكى چی دی؟  
كه به كابرأ دیتهاتیم گوت. ئه ویش واى وه لام دامه وه:  
- به كه ئىكى چیم دی؟ دهچم پیره كه رئىكى گوروی ديكه پهیدا دهكهه، به هیممه تی خوا به كئىكى  
وه كو جه نابتان دالغهى لی بداو بیهوی، ئه وه دیفرۆشمه وه دووعانهه لی قازانج دهكهه. ئه م  
مافوره به نرخه نرخ . سكهه ئاسنم به خۆزایی نه دانى؟ هیهچم لیتن ویست؟  
- دهبا پارچه مافوریشته به دوو قرۆش لی بكرین و كهه به سهه زمانى پئى داپۆشین.  
- ئه وه فرۆشتم. ئه ی پاشان چۆن كهه بفرۆشم؟ شهش ساله به م مافوره وه پیره كههه گوروی



پۆشَم... دەى خوا حافىزتەن بى، خىرى لى بىيەن.

ئابرا چەند ھەنگاويك دوور كەوتەو ھەو گوتى:

- دەزائەم كەر جى دەھيەن. جا بۆخۆتەن مەندو دەكەن؟ ھەر ئىستە جىيە بھيەن.

پسپۆرى مافوور گوتى:

- لە شوپىنى دىكەدا شتى وانىە. قەت شتى وام بەسەر نەھاتو ھە.

كەرمان جىھيەشت و بەرەو جىب رۆيشتىن و سوار بووين. ئەمريكى سەككە ئاسنى بە دەستەو ھە

گرتو ھەو فرەى نادا. گوتم:

- ئەم قازوخە ئاسنەت بۆچىە؟

گوتى:

- بۆ يادگارى لەگەل مافوورەكانى دىكەى ھەلدەگرم. قازوخىكى بە نرخە بەدو ھەزارو پىنج

سەد لىرە زۆر ھەرزەنە!

برادەرەكەم بەمست وەرگەرەپايە دەموچاوى خۆى و گوتى: ئاى چۆن رەزىل و سەفيل بووين!!

تەيىنى

ئەم چىرۆكەو ئەوانى لە دوواى ئەو دىن، كاتى خۆى لە گۆقارى (بارىش)ى سەر بە ھەزارەتى

رۆشنىبرى ھەرىمى كوردستان دا بلاوكرائەتەو ھە .



## کۆمپانیای کهرستهی یهدهگ

کاتیکی زۆرم بێ ئیشوکار بهسهبرد... روژێکیان لهوکاتهی وهبان پهردیتکدا دهپهههوه بپهوهکهی خو کوشتمن بو هات.. له بهر خۆمهوه به دهنگیکی بهرز دههگوت نایا خو کوشتن نازایهتییه یا کاری ترسنوگانه؟ که له ناکاو یه کێک توند مه چه کی گرتم و گوتی:

-ئهوه شیت بووی نووری؟

کوته براده ریتیکی قوتابخانه بوو، ناوه کهیشیم وهبیر نه ماوه:

-به خوا نازام، شیتم.. ناقلم..

به دههه ریگاوه پرسباری لیک کردم:

-ئێ، ئیستا خه ریکی چی؟

-هیچ .. عهتتال بهتتال.. دوو سالی ره بهقه هه موو به یانیان کاتژمیر هه شت له ماله وه

ده دهه چم و تا نوێ ئیواره به دووای دۆزینه وی کارم ..

-کار کردن زه جمه ته..

زه جمهت بێ ئاسان بێ، پێویستم به کار کردنه . سهردانی ته وای دایه ره کانی ئیستانبوون هسی

حکوومهت و کهرتی تایبه تم کردوه. وهلامیان هه ره وه بووه: ناوو ئه درهست جی بهیله پاشان

خۆمان ناگادارت ده کهینه وه ..

-مانگانه سی سه د لیره باشه؟

-گالتهه م پیده کهی؟

-پیشم که وه..

سواری ته کسی بووین و له بهردهم بینایه کی گه وه ره دابه زین، له بان شووشه

نوسرابوو(نوسینگه ی فرۆشتنی سپیر پارت) و له نووسینگه یه کی فراوانی نهومی بانه وه وه ژووور

که وتین.

دۆسته که م گوتی:

سهری سهریم به حالی تو دئی.. تو ته مه لترین قوتابی بووی و شهوهی ئه رکه جی به جیت کردن و دواناوه ندیت به زه حمت ته واو کردو نه چوویته زانکو، سهره رای شهوهی که زوریش

ده به نگ بووی، که چی بهم هه موو سیفه تانه وه نه بوویته خاوه ن کار!  
گوتم:

- به خوا بلیم چی، له وانه یه که موکورتی له دره ستبووندا هه بی!

- ئه م دوکانه ی که لوپه لی یه ده گ ملکی خو مه.

- که لوپه لی یه ده گ یانی چی؟

- کورتکراوه ی کو مپانیا یه کی تورکی پشکداره.

- جا شه ریکت هه ن؟

- نه خیر. به لام بو شهوهی ببیته کو مپانیا ده بی پشکدار بی بو یه ناوی ژنم و خوشکه که یم تیدا نووسیوه. خوت ده زانی خه لک زیاتر متمانه به کو مپانیا ده که ن نه که به دوکان.. مه سه له ی باجیش شه وه هه ندی ئاسانکاری هه یه، پاشان خوت لییان تیده گه ی.

گوتم:

- باشه چ ده فروشن؟

- هیچ!

- چون؟

- دیاره هیچ نافروشین.. ته ماشای ره فه کانی ئه م نووسینگه پان و به رینه بکه هیچیان له سه ره؟ له راستیدا هیچیان له سه ره نه بوو. له م هو ئلی وا زه لام ته نیا هه ندی گو ئلی گه لاپانی نیو مه رکانم بینین. - ئه م کو مپانیا یه ی من پینچ دانه لقی له شه ده نه وه قو ئیا و مه لاتیا و ئیز میرو شه نقه ره دا هه یه. شه گهر ناماده ی کارێکی واده که م ببیته به رپۆه به ری یه که له و لقه نو ئیا نه ی ته مام وایه بیانکه مه وه. جاری وه که سه ره تا موو جه ت سی سه د لیره ده بی و به ره به ره زیا ده کا تا ده گاته هه زار لیره.

- جا کاری من چ ده بی؟

له یه کی له چه که مانه وه ده فته ری کی گه وره ی ده ره ئنا:

- له م ده فته ره دا نیو و نرخ ی هه موو سپر پارته کان دیاری کراوه.

دیقه تی یه که م لاپه ره مدا، نوو سرا بوو: کابریته، میلی سه ره کی، قایشی ما کینه، خه رماشه، گاردن..

- ده توانی هه ر له ئیستا وه ده ست به کار بی.

په نهۆمی یه کهم، کابرایهك وه بان مێزیکى دارگوێزى ریکوێتک وهستا بوو:  
-سایم.. ئەمه کاکه نوورییه.

دوای تهوقه کردن وچاک وچۆتى، پى گوت:

-نوورى لای ئیوه راهینان دهکا.

چاوهکانى خۆم کردنهوه تا به چاکى فێرى پيشه که بيم.سایم جگه رهیه کی دامى هیشتا تهواوم نه کردبوو، که دوو زهلامى دهشته کی وهژوور کهوتن:

-سه لامه له یکوم..

-ئای به خیرین فرموون فرموون دانیشن.

-سپاس کاتى دانیشن نیه زۆر پرکارین.

-وايزام هۆیه کهى تهراکتۆره.

-ئهړى وهللا دهق خۆیهتى..شهفتى شکاوه و ئیشوکارمان په کی کهوتوو، ئاخۆ دهستمان دهکهوئ؟

- ئای به داخهوه.. دانیه کمان هه بووه مووی پینج دهقیقه نابى فرۆشتمان! خۆزگه زووتر دههاتن..  
یه کێک له زهلامه کان گوتى:

-ئای له م شانسه.. وشه قىكى خىوانده ئەژنۆى..

-پیموایه لای یه کێک دهست دهکهوئ.ئه گهر نه یفرۆشتبى باشه..

-قوربانه سوژاخێکمان بو بکه.

-باشه پاره کهى بدهن و دووای دوو روژى دیکه وهرن شفت وهر بگرنهوه.

-ئای بهر خودارى. خوا مووه فهقت بکا. پاره کهى چهنده؟

-به خوا وهکو پیمگوتن، بهر له پینج دهقیقه به بیست و پینج لیره مان فرۆشت. ئه گهر لای خۆمان بووایه ئاسان بوو..

-کاکه به هه رچه ندىك بى ده مانه وئ،ئەى خۆ کاره کامان ناوه ستینین؟

- کابرای شفتى لایه پیاویكى پوله کی و بیویژدانه..نازائم ئاخۆ به دووسه دو په نجا لیره ی  
دهدا یا نا؟

زه لامه دهشته کیهه کان چپه چرپیکیان له گه له یه کتردا کردوو دووسه دو په نجا لیره یان داو رویشن.

-خوا حافیزتان بى.

ئه وهنده ی نه برد دهشته کیهه کی دیکه وهژوور کهوت:

خه‌رماشه‌تان هه‌یه؟

خه‌خیر هی ئاوینه‌مان هه‌یه..

-پێویستم به هی خه‌رماشه هه‌یه..

-حالی حازر نیمانه.. دانه‌یه‌ک لای پیاویکی بپوێژدانا هه‌یه، به‌لام داوای پارهی‌یه‌کی زۆر ده‌کا.

-چه‌ندی ده‌وی قه‌یدی نا‌کا.. ته‌راکتۆر یه‌ک حه‌فته‌ی ته‌واوه‌ په‌کی که‌وتوه.

-سێ سه‌د لیره جیبه‌یله‌ به‌لکو رازیمان کرد. ته‌گه‌ر داوای زیاتریشی کرد ته‌وه‌ خو‌مان ده‌یخه‌ینه

بانی و پاشان له‌ تو‌ی وهرده‌گرینه‌وه.

کابرا سێ سه‌د دانه‌ لیره‌ی ژماردن.

-سبه‌ینی سه‌ریکمان لێبده‌روه.

کابرا ده‌رچوو ده‌روه‌ یه‌کیکی دیکه‌ هاته‌ ژووره‌وه‌ گو‌تی:

-زمانه‌ی ئاوینه‌تان هه‌یه؟

-نه‌خیر نه‌مانه‌وه‌، زمانه‌ی خه‌رماشه‌مان هه‌یه.. ته‌وه‌ی تو‌ ده‌ته‌وی هه‌ر ئیستا فرۆشتمان..

هه‌ر که‌سه‌ی داوای شتیکی ده‌کرد ده‌یگوت نیه‌و ناوی شتیکی دیکه‌ی ده‌گوت هه‌مانه‌..

-قولی مه‌نگه‌نه‌تان هه‌یه

-مه‌نگه‌نه‌مان هه‌یه ، ته‌وه‌نده‌ نابێ قوله‌ که‌یمان فرۆشت.. ته‌گه‌ر ده‌ته‌وی بو‌تی په‌یدا ده‌که‌ین

به‌لام لای کابرایه‌کی بپوێژدانه‌و داوای پارهی‌یه‌کی زۆر ده‌کا..

یه‌کێک ده‌روا یه‌کیکی دیکه‌ دی و پرسیار ده‌کا:

-زنجیری کیشانی دوواوه‌ هه‌یه؟

-ته‌وه‌نده‌ نابێ فرۆشتمان.

-قایش پانکه‌تان هه‌یه؟

-قایشی ما‌کینه‌مان هه‌یه، به‌لام ته‌گه‌ر ده‌ته‌وی بو‌ت په‌یدا ده‌که‌ین. کابرای ده‌یفرۆشی

بپوێژدانه‌و به‌ نرخ‌ی بازاری ره‌شی ده‌دا..

ته‌وه‌ی ده‌هات پارهی ده‌دا. پاره‌یش له‌ نیوان سێ سه‌دو پینج سه‌د لیره‌دا بو.

کابرایه‌کی ده‌شته‌کی وه‌ژوورکه‌وت:

-ته‌ری گاسنی داوام کردبوو نه‌گه‌یشته‌؟ پیری دووسه‌دو په‌نجا لیره‌م دا..

سایم وه‌لامی دایه‌وه:

-په‌یدامان کرد به‌لام به‌هه‌زار تکاو نزا به‌ سێ سه‌دو په‌نجا لیره‌ رازیمان کرد.

سەد لێرە دیكەیش دا. سایم له کریکاری بهر دەستی راخوری:

برۆ گاسن لای وهستا خەپه بێنه.

هەرکه یه کێک بو کەلوپەلی بەرپادانراو دەهاتهوه یه کسەر سایم کریکاری دوکانی رەوانە ی لای وهستا خەپه دەکردو و نامیریان دەدای!!

تاقی ئیواره دوستی خاوهن کو مپانیا هات و پرسباری لیکردم:

-ها ئیشوکاره کانت چۆن بینی؟

-زۆر باشه.

-خۆ به چاوی خۆت بینیت که ئیمه لێرەدا هیچ نافرۆشین، که چی دەبی هه موو روژتیک و بهر له دوکان داخستن لانی کهم سی تا پینج ههزار لیره قازانج بکهین و تو ماره کانیشمان تا بلیی خاوین وبی خهشن. وانیه کاکه سایم؟

-به لێ گه وره م وایه..

-ئیمه ئه م که رستانه له تو ماره گه دا به نرخى ئه سللی تو ماره ده کهین و هه موو وه سلله کانمان یاساین.. کاکه نووری له کاری ئیمه گه یشتی؟ ده توانی ده ست به کاری؟

-بیگومان تیگه یشتم.. ده توانم هه ر له ئیستاوه پیتی هه لسم..

-ده ی با بزاین..

یه کسەر له گه ل کابرایه کی ده شته کی ده ستم پیکرد:

-فهرموون ئاغا فهرموون..

-قایش پانکه تان هه یه؟

-ئای به داخه وه دانه یه کمان هه بوو فرۆشتمان.. ئه گه ر ده تانه وی قایشی پانتولمان هه یه..

سه برکه ن بزاتم نیمانه.. با دانه یه کمان ماوه..

-نرخى چهنده؟

-له نرخ مه پرسن.. ئه سلهن شهرم ده کهم.. خاوه نه گه ووادو بیویژدانه که ی داوا ی پاره یه که ده کا

به قه د ماره یی دا یکی ده بی.. کابرایه کی بی شه ره ف و بازرگانی بازاری ره شه، وه ک پیاز پاک بکاته وه ئا وایش خه لک رووت ده کاته وه.. ده ک خوا له ناوی به ری.

هه رچه نده ی کابرای ده شته کی سەد لیرە دا ، به لām من له سه رجنیودان به رده وام بووم:

-گاوری ئیمانسنز.. قایش پانکه یه که به سەد لیرە؟ چارچیه که وتینه ته بهر ده ست شه لاتیبه کی

سه گی کوری سه گ.. نه مانای ره وشت ده زانی نه دین و ئیمانی هه یه.

ی سه دهه قی له قسه کافدا و گوتی: راست ده که ی .. ورویشته.

کایک خۆم ئاماده ده کرد به دووای ئه وه وه بۆمه ده ره وه، چونکه گومانم نه بوو دۆسته که م

وه ده رم ده نی. . که چی رووی تی کردم و گوتی:

-ئهی ئافه رین.. ماشه لالا که مروقیکی لیها تووی. به یه ک دانه رۆژ فییری پیشه که بووی. منیش

له ئیستاوه وا موچه که تم کرده پینج سه د لیره.

شه ش مانگ له کۆمپانیای سپی پارتدا کارم کرد تا مانگانم گه یشته هه زار لیره. بو ئه وه ی

هه زار لیره که حه لال بکه م له به یانییه وه تا ئیواره کارم ده کردو جنیوی ناشیرینم به دایک و ژنی

دۆستم ده دا. هه ر جاره ی گوئی لی ده بوو، دهستی ده خسته سه ر شانم و ده یگوت:

-ئافه رین.. به راستی تو ئه و که سه ی ده میک بوو به دووایدا ده گه رام!



## ماله کە ی سەرسنوور

دوو رۆژ بوو چوو بووینە نێو خانووی تازە. لە دەستە راستماندا مائی دراوسییهك دەروانیته ماله کە ی ئیمە. بە کولاندا تیپەر دەبووم کە کابرایه کی پیر لەو ماله سەری دەرھیناو بی سەلام و کەلام، گوتی:

- ئەم خانووەتان نەگرتبا باشتر بوو!

دیقه تێکی پر لە مانای پیره پیاوم داو گوتم:

- وەکو بزائم کە کریچییەك تازە بیتە گەرەك، دراوسیكان دسەردانیان دەکەن و دەلێن: بە خیر دانیشن نەك وەکو جەنابت: ئەم خانووەتان نەگرتبا باشتر بوو! دراوسی و بە دراوسی دهلێ:

کابرای بەسالآ چوو گوتی:

- بە هیچ مانایەك نەبوو.. بۆیە وام گوت چونکە ئەم خانووه دزی دینی!

دز دیتە ماله کە ی ئیمە و ناچیتە ماله کانی دیکە!.. یانی چی؟

دلەم گوشرا، بۆ جگەرە کرین چوو مە دوکانە کە ی سەری کولان. گوتم:

- پیاوی واهیه قسه ی خوێ نازانی!

دوکاندار گوتی:

- خیره؟

گوتم:

- لای مائی ئیمە پیره پیاویکی خەلە فاو ههیه ، دهلێ ( ماله کە ی ئیوه دزی دینی)، بە کرتیان نەگرتبا باشتر بوو)

دوکاندار گوتی:

- راستی گوتوو ئەو خانووه دزی دینی، نەتان گرتبا باشتر بوو.

بی ئەو هیچ بلیم لە دوکان بەدەرکە وتم. ئەو رۆژە تا ئیواره سەخڵەت و نیگەرەن بووم. شەو دراوسی دەستە چەپ سەردانیان کردین. لە نێو قسەو باس و خواساندا، گوتیان:

- تیره خانووی باشە بەلام دزی دینی..

کە رویشتن و بەریمان کردن لە بیرم چوو پرسیاریان لی بکەم و بلیم: (بۆ دز دینه ماله کە ی ئیمە و

دزم زانی نیگه رانم، پیکه نی و گوتی:

- کوره، تیناگه ی.. کرچی دهرپه راندن هه زار ریگه ی هه یه. ته مهیش یه کیکه له ریگه کان. ده مانترسیتن به وه ی دزمان دینه سه ر تا دهریچین چونکه خانووه که هه زانه و بوخویان یا بو ناسیاویان ده یانه وی.

که میک هینور بوومه وه، به لام خه و چیه نه چوه چاوم، وه دز واده ی هه بی و چاوه روارن بم ها هات، ها وا دی!

نازائم خه وم لی که وتبوو یا وه ناگابووم که له نا کاو رایه پریم و ده ستم بو ده مانچه ی ژیر سه رینم بر دو هاوارم کرد:

- نه بزوی شه گینا لیت ده ده م!

له نیو تاریکیدا شه دیوارو شه دیوار به دووای سویمی کاره با ده گه پریم و نایدوژمه وه وه وه شتی که له قاچم ئالا بی ته په م لیوه هات و که وتم و ده مانچه که م له ده ست دهریهری.

- ها.. ها.. ها..

درايه قاقای پیکه نین.. هاوارم کرد:

- کوره فلیمی ترسمان نیشان ده ده ی؟ شه گه ر پیاری دینته به رامبه رم.

دهنگه که له تاریکیدا پیده که نی، دیسان هاوارم کرد:

- تو نازانی من چ له پیاو ده که م؟

کابرا:

- ده زانم.. به لام به یارمه تی خو تان با کاره با که تان بو داگیرسینم.

چت، دهنگی سویمی کاره با هات و ژوور روناک بوو. من چوو بوومه ژیر میزو ژنیشم له ژیر قه روئله بوو. زه لامیک له سه سه رم وه ستاوه و ده رفه تی هه لسانم نیه. هه ر له شوینی خو مه وه

دهنگم دا:

- تو کی بی؟

- دزم.

- ته ماشا، من هه لئاخه له تپیم، تو دزنی، به م فیله ده ته وی له م ماله مان دهریکه ی؟

کابرا:

- دزم دز نه م، ئیستا ده بی نی.

وه ک مالی باوکی بی، دهستی کرده پشکنین و شت کو کرد نه وه. به ده م مه شغه له تیش ده یگوت:

بهره ئیوه ئەم ژۆرهتان کردووتە هی نووستن. کرێچی بەر له ئیوه کردبوویانە هی دانیشتن،  
 ئەوانی پیشی ئەوانیش هەر وایان کردبوو.

- بزانه توو ئیستا دزیمان لی دەکەوی بەلام من شکاتت لی دەکەم.

بی ئەوهی دەست له کاری هەلبگرێ گوتی:

- برۆ لای باوکت شکاتم لی بکەو سلای منیشی پی رابگهینه.

- ئاخر تا من دەچمه پولیسخانه شکات بکەم توو رادهکەوی!

-راناکەم.

-نە بەخوا رادهکەوی. چ لەم ماله‌دا ههیه کووی دهکەیهوهو بووی دهردهچی. ئەگەر راست دەکەوی

وهره دەتبه‌ستمه‌وه تا دهچمه پولیسخانه.

ژنم هاواری کرد:

- هیمداد..

خه‌لکی گه‌رەك رژانه بەر دەرگای ماله‌که‌مان بەلام کەس نەهاتە هیمدادمان و لەنیۆخویاندا

دەیانگوت:

-دیشان دز هاتووتە ئەم ماله.

هەندیکیان پرسیاریان له یه‌کتری ده‌کرد:

-ئاخو کامیانه؟

لەنیۆ دراوسێکاماندا هەندیک دزیان دهناسی و چاک و چۆنیان له گه‌ل ده‌کرد.

گوتم:

-دراوسێ یارمه‌تیمان بدن ئەم دزه ببه‌ستینه‌وه.. ده‌چین ئاگاداری پولیسخانه ده‌کەین.

یه‌کێک له دراوسێکان:

-ئیه‌ خوتان باشتر ده‌زانن ، به‌لام بی‌هه‌وده خوتان زه‌حمه‌ت ده‌دهن!

بزانه ئیچه هاتووینه‌ته چ گه‌رەکیک؟ ژنم په‌تی جل هه‌لواسینی هی‌ناو دزیش خووی سه‌خه‌ت

نه‌کردو ژۆر به‌ جوانی ده‌ست و پێمان به‌سته‌وه‌و له‌ژۆریتیکمان دانا و دەرگامان کلیل داو

یه‌کسه‌ر به‌ره‌و مه‌خفه‌ر رامان کرد. ژنم ته‌واوی رووداوی له‌ کو‌میسێر گه‌یاندا. کابرا ئەدره‌سی

ماله‌که‌ی ئیمه‌ی پرسی، پاشان گوتی:

-هاااا ، نه‌و ماله‌؟

گوتم:-به‌لی ئەو ماله.

گوتی:

مان وه سهر ئه و ماله وه نيه، له ناوچه ي ئيمه دا نيه!

باشه ئه ي چ بکهين؟ له خوڤاي کابرامان بهستوته وه..

-ته گهر خانويک له سه ره وه تر بوايه، شه وه ده که وته ناوچه ي ئيمه و شه کاته ئه رکي خو مان ده بيني.  
ژنم گوتي:

-چي بکهين خانوي چول له سه ره وه تر نه بوو.

ماله که ي ئيمه که وتوته نيوان سنووري دوو پوليسخانه. کو ميسير گوتي:

-ماله که ي ئيوه عايدي... پوليسخانه يه.

شه و پوليسخانه يه ي و باسي ليوه ده کا دووره و خهريکه و روژ هه لدي. چو وينه شه و يش .  
پرسیاری ته دره سيان کرد، هه رکه هه لماندا، پوليستيك گوتي:

-هاااا، شه و ماله؟

-به لي خو يه تي.

- ته گهر خانويک له خو ارتر ده بوو، شه وه ده که وته ناوچه ي ئيمه و شه کات ده هاتين.

ژنم گوتي:

-ئاخ، ئاخ، کابرا شمان له خوڤاي بهسته وه..

پوليس گوتي:

- ماله که ي ئيوه ده که و يتته سنووري ناوچه ي جاندرمه و، پوليس هه قی به سه ري وه نيه، سه ري کي مه خفه ري جاندرمه بدن.

به ري که وتين.. ژنم گوتي:

-کوره با سه ري کي ماله وه بدهين بزاین دز ماوه مردوه؟

راست ده کا.. شه و کابرا مرد؟ له سه ر ئيمه ساغ ده بيتته وه ده بينه پياو کوژ. هاتينه ماله وه. دز له جيگه ي خو ي نه جو ولا وه ته وه.. گوتم:

-چو ن ي؟

-باشم، به لام زورم برسيه.

ژنم خو اردني بو دز ناماده کرد. ته ماشاي ئه م به لايه باميه مان هه يه و دز باميه ناخوا! ناچار هه ند ي گوشتي کو يله که ي لاي قه سا بي سه ري کو لان کري و سو ي سوور کرده وه. دز خه ري کي

خو اردن بوو، ئيمه يش به ره و مه خفه ري جاندرمه. هه رکه وه سفی ماله که مان بو کردن و گو تيان:

هاااا، شه و ماله؟

ته و او ي خه لکه که ماله که ي ئيمه ده ناسن. به رپرسی مه خفه ر گوتي:

له كهی ئیوه عایدی جاندرمه نیه، عایدی پولیسه.

ده خیله، ده چینه لای پولیس ده لاین عایدی جاندرمه یه، دئینه لای ئیوه ده لاین عایدی پولیسه، ماقوول نیه شه و ماله ی ئیمه سهر به لایه نیک نه بی!

به رپرس نه خشه یه کی ده رهینا:

- ته ماشاکن، ئیوه سهرتان له نه خشه ده رده چی؟ شه مه خالی ۱۴۰ ی ته سویه یه. ئیره ش ناستی ئاوه. ئیره بيش خالی ۲۰۸ گرده و ناوچه ی کاروبارو چالاکی جاندرمه ده که ویتته ئیره. شه گهر شه و ماله ی ئیوه به کریتان گرتوه، دوو میتر له باکووری رووه لات ده سوو، شه وه ده سووه عایدی ناوچه ی جاندرمه.

- هه ر دوو میتر؟ به گه لی بجه ن چ ده بی؟

- چ ده بی؟ ئیوه نازانن ئیمه خو مان ده زانین (نه خشه ی نیشان دابین) سه یرکه ن. ماله که ی ئیوه ده که ویتته خالی سنووری نیوان جاندرمه و پولیس، تیگه یشتن؟ دوو میتر و نیو له باخچه ی مالکه تان ده که ویتته سنووری ئیمه به لام خو دزی له باخچه نه کراوه؟

ده رمانی دهد هه ره شه ویه جاریکی دیکه یش بچینه وه پولیسخانه.

ژنم گوتی:

- پیاوی چاک به با سه ریکی ماله وه بده ین. به خوا دزه شتیکی لی بی قورمان وه سه ر ده بی. هاتینه وه مان. به دزم گوت:

- چونی؟

- سوتام، به په له ناویکم بده نی.

دووی شه وه ی ناوی نوشی، گوتی:

- ها پیتان بلیم، ئیوه مافی شه وه تان نیه نازادیم غه سب بکه ن. لی ره رزگارم بی شکاتتان لی ده که م.

- برا نه ی چی بکه ین؟ ماله که ی ئیمه مه علوم نیه عایدی کام ناوچه یه، تا له وی شکاتت لی بکه ین. مال له سه ر شه ده بخانه ی وا دروست ده کری؟ ته واو که وتوتوته سه ر سنوور.

- شه ی پیم نه گوتن؟ به خوا شه گهر نازادم نه که ن له دادگادا شکاتتان لی ده که م.

گوتم:

- تا ئی پواره سه برمان لی بگره، جاریکی دیکه یش دچینه وه پولیسخانه.

- بوکووی ده چن بچن. ئیمه دمیکه به م مه سه له یه ده زانین. تا بریاری شه وه ده دروی ماله که تان ده که ویتته کام ناوچه؟ سنووری جووله که ده گوری، تا شه کاته یش، هایه وو، هایه وو...

چووبینه وه پولیسخانه، کو میسیر نه خشه یه کی ده رهینا و گوتی:

شاکه، سنووری جاندرمه تا ئیرهیه، باخچه عایدی ئەوانه، بەشیکی ماله کەش بە ئیمه ده کهوی.

گوتم:

- ژووری نوستن ده که ویتته سنووری ئیوه، دزیش له ژووره کراوه.

گوئی:

- بەلێ، بەلام پێویستی بە (تەسبیت) ههیه، پاشان خو دز به فرین نه چووته ژووری نوستن؟ له باخچهوه چووته ژووری، باخچهش هی جاندرمهیه. ئەمه مهسه لهیه کی تازه نیه و کێشه ی له سه ره وه له گفتوگودایه. که بریار ده درا مال سهر به کام ناوچهیه ئەو کات ئیمهش به پێی بریار ههلسوکهوت ده کهین.

گه راینه وه مال. هه مان پیره پیاوی گۆزین سه ری له په نجه ره ی ماله که ی خویا ده رهینا و گوئی:

- سه رتان ساغ بی، دیاره دز هاتووته ماله که تان؟

گوتم:

- بەلێ تە شریفی هیناوه!

- هیچ کرێچییه که له م خانووه دانانیشی بۆیه خاوهنی وا هه رزانی ده دا. خۆیشی له ناوی دانانیشی. ئەگه ر دوو میتری ده روو خاند ئەوه مه علوم ده بوو سه ر به کام ناوچه یه.

مام یه ختیار درێژه ی دای:

- گوناھی ئیوه نیه، هه مووی له ژێرسه ری خاوه ن خانووه. ناوی، کاره بای، گازی، زێرابی، هه مووی به لاشه و نازاندری سه ر به کام لایه. توخوا که س خانووی له سه ر سنوور دروست کردووه؟

هاتینه وه مال. ماوه ی سالێک پێشین کریمان داوه و نا کرێ چوێی بکهین. دزمان نازاد کردو نانی ئیواره ی شیمان به یه که وه خوارد. واده ی رویشتنی هات دز گوئی:

- جاری به خواتان ده سپێرم، ئیشالا به م زووانه دیمه وه!

حالی حازر چوار پینچ دز فیژی ماله که ی ئیمه بووینه و خه لکی گه ره ک ده یانناسن و ته نانه ت هه ندی ئیشوکاریمان به یه که وه کردووه ئەو که لویه له ی له خه لکی ده دزن له ماله که ی ئیمه ی داده نین. بابزاین چۆن ده بی؟ تا واده ی کریمان ته واو ده بی ئەوه من و ژنم له گه ل شه ش دز ده ژین و داده نیشین، یانیش ئەگه ر مه علوم بوو مال سه ربه کام ناوچه ی حکومه ته ئەوه شکاتیان ئی ده کهین، چونکه به شیکی ماله که بوو ته میواخانه ی ئەوان و هه ندی مه سه ره فی روژانه یش له سه ر ئەوانه!!

## مالیکی بی دەنگ

گوتهی:

- زۆر جوان دەنوسی.

هه وهان گهلی برایی نووسەر ئاسا ، گوتم: سیاست ده کهم . پاشان گوتم:

- ماله کهم گونجاو نیه ته گینا جوانتریش ده نووسم .

- چون؟

- چون و مۆتی دهوی؟ مال بچکولانه و خیزانیش ماشه لالا فره زۆرن. خۆت ده زانی نووسینکاری

می شکه و کپو بی دهنگیی دهوی. بیرو که یه کم بو دی که چی گیتزه بچکولانه که مان دی شکات

له برای دهکا : بابا بو پیی نالیی؟ بیرو که له می شکه ما نامینی. نه و کر بکه مه وه یه کیتی دیکه

ده کاته هه راو که لله سه رم کهف دهکا. نووسینی باشیش له م وه زعه دا نانوسری.

گوتهی:

- چه ند مندالت هه ن؟

- یازده.

خوا عه فوری بکام گوی لی بو ، پاشان دهنگیک هات وه ک بلی:

- ووسسس

گوتم:

- له گه ل منته؟

گوتهی:

تۆش یه کسه ر به خۆتت وه رگرت..

گوتم:

- تاخر له من و له تو بترازین که سی تری لی نیه..

گوتهی:

- نه م ههستی وا به جارئ ناسک باش نیه. به پینگه وه برۆن دهنگ له گزۆزی ئوتۆمبیل بیته

دهلین: ئەوه به منته؟ من پیم وابوو یه کینک هات بویه گوتم ووسسس.. با بیینهوه  
 نووسه لهی منداڵ، یازده منداڵ بو نووسه ریک زۆرن، منداڵیکیش زیاده. نووسه منداڵی  
 نه بی باشتره، چونکه کاتی نیه.  
 - منداڵ بوون هیچ کاتی ناوی..

گوته:

- بو نووسه منداڵی نه بی؟ چونکه هه موو کهس ده توانی منداڵی هه بی به لام هه موو کهس  
 ناتوانی کتیبی هه بی.  
 گوتم:

- چی بکه م وا خاوه ن یازده منداڵم، بلای یازده و نیو، منداڵیکی دیکه به پروهیه.  
 - هه مووشتان له یه که خانوودا ده ژین.. کتیب به چهند ساته وهخت داده نیی؟  
 - میشکم ئەوه نده بابه تی تیدایه، ئەگەر له مایکی کړو هیمندا ده بووم، ئەوه هه دوومانگ  
 جارێک کتیبیکم داده نا..  
 گوته:

- ئەوه دام و پرایه وه.. بو شەش مانگ ماله کهی خۆم دهمه تو.  
 پیم وابوو کابرا هه وهنتان ده کا، به لام که به ئوتومیلی خوی منی برده ماله کهی باوهرم  
 کرد. مال چ مال! کوشکیکی زه لام. گوته:  
 - تیمه زستان له (نیشانتاش) دا به سه ر ده بهین، تا مانگی گولان مال هی تویه، ده کا شه شه  
 مانگ. ده فەرموو بزائم چ شاکار ده نووسی! لانی کهم با منیش له دنیای ئەده بیاتدا به شدارم.  
 به سه رسوپمانه وه دیقه تی کوشکم دها. گوته :  
 - ته نیا تکایه کم هه یه. گورگه سه گیکم له باخچه دایه و تووله کهیشی له نیو ماله وه له  
 سالتیشدا که ناری یه که هه یه، ئەگەر ناگاداریان ده بووی مه منوونت ده کردم.  
 گوتم:

- مه منوونی ناوی، من بوخۆم ئازده لم خویش ده وی.  
 کابرا کوشکی بو من جیهیشت و رویشت. باوهرم نه ده کرد ئەگەر به خه ونیش بووایه.  
 سه رله نوی له باخچه وه پیدا هاتم و ته واری کوشک گه رام. مایکی کوشومات و بی دهنگ.  
 چومه نهومی سه ره وه و له په نجه رکانه وه دیمه نی جوان و دلرفین دیارن. هه رکه له بان میز  
 دانیشتم له بهر خومه وه گوتم:



پوره، لیره کهریش ده بیته شاعیر ..

به پهله قه له مم ده رهیناو هیشتا نه محستبووه سهر کاغز که زهنگ لییدا . تاوری ته ولام دایه وه، هی نه ملام، نه مزانی دهنگ له کوپوه دی . ته واری ژوره کانی نهومی سه ره وه م پشکنین، هیچ نیه، که چی زنگ به رده وامه .. گوتم رهنگه زهنگی ته له فون بی . له نهومی ناوه راستدا ته له فونم دوزیه وه و به بنا گوپی خوم وه نا دهنگ نیه ، که چی زهنگ هه ر لییده دا . ده بی ته له فونیکه دیکه ییش له ماله دا هه بی ؟

پاکه بو ته ملام ، پاکه بو ته ولا ، تیگه ییشتم به لی زهنگی ده رگایه .. روژنامه فروش بو .. گوتم :  
- ئیدی له مه ولا پیویستم به روژنامه نیه .

ده رگام داخست و گه پامه وه .. هیشتا به ته واته تی له سه ر میژ دانه نیشتبوم ، دووباره زنگ لییدا وه . له پلیکانی دوو نهوماندا دابه زمیم ، نه مجاره کهس له بهر ده رگادا نه بوو . تو بلایی مندا ل بووین ؟ زهنگ به رده وامه . ده رکهوت زهنگی ده رگای دوواوه ی لای باخچه یه . شیرفروشه .. گوتم :  
- پیویست ناکات ، له مه ودا شیرمان بو مه هیینه .  
گوته :

- پاره ی هه فته یه کتان له سه ره .

کابرا شهش مانگ مالی بو من جی هیشتوووه و کرپی ناوی .. پاره ی شیر ی هه فته یه کم دا !  
وه سه رکه و تمه وه بان .. قه له مم نه گه یان سه بووه کاغز ، که جاریکی دیکه ییش زهنگ شیراندی . به پراکردن هه وه ل ده رگای پییشه وه ، پاشان هی دوواوه م کرده وه ، کهس نیه ..  
ئه م کو شکه چه ند ده رگای هه یه ؟

ئه و لاو ته ملام کرد ، کهس نیه . گوتم رهنگه مندا ل وتوا ل بن نارحه تم بکه ن . تا من ده رگای پییشه وه ده که مه وه ته وان هی دوواوه لییده دن ، با فیلیان لی بکه م ، ته گه ر هی پییشه وه یان لییدا من ده رگای دوواوه ده که مه وه .. ده رکهوت نه خیر زهنگی ته له فوته ..

- هه لاو .. فرموون

- بی زه حهت نازان خانمان ده وی .

- قوریان له مال نیه .

گه پامه وه سه ر میژ ، هه ر دانیشتم و دانه نیشتم دووباره زره ی هات . هه وه ل رام کرده لای ته له فون ، ته له فون نیه .. ده رگام کرده وه ، پوسته چی بو .. نامه م وه رگرت و سه رکه و تمه وه ، دیسان

ههردوو دەرگا کاتم و ههسر کردنه وه دەرگانین، تهلهفونیش نه بوو.. پراکه بو سهره وه، پراکه برزیره وه، سهیر ده کهم دهنگی بالندهیه:

- گوگ.. گوگ.. گوگ..

دهنگی سهعاته. دووسهعاتیان به دیواره وهیه، یه کیان زنگه و شهوی دیکه دهنگی بالندهیه. که سه ره سهعات تپهیری کرد، شهوانیش له لیدان کهوتن. شه مجاره تهلهفون لیدان:

- بی زه همت نازان خانمان دهوی.

- قوربان نازان خانم له مال نیه، چونه ته ئیستانبول

دهنگی زهنگه له سه ره وه له خواره وه. شه وهنده به ملارو شه ولادا پامکرد ئاره قم کرد. له ناوه راستی هودا چه قیم..

- دان.. دان.. دان، دهنگیکی له م نهزمه.

من تینا کهم له مایکدا چند دانه زهنگ ده بی، چند دانه دهنگ ده بی، چند دانه سهعات ده بی! شه مجاره سهعاته کان لی دهن. پراکه بو شه ملا، پراکه بو شه ولا، مردم.

جاریک شه دهرگایه لیده دری، جاریکی دیکه دهرگای تر. بو تهلهفون پاده کهم، سهعاته. بو سهعات پاده کهم دهرگایه.. شه مجاره سههرم لی ده شیوی و نازانم دهنگی چیه، ههر له زهنگی پاسکیلی مندالان ده کا.

ئیواره داهات، وشه چیه نه منووسیوه و رۆژم به پراکردن برده سههر. رهنگه چل جاران وهلامی تهلهفونم دایبته وه.. ههرچی کالافروشی مه عمیله له دهرگای داوه.

چهنی پیاوی مردوو خزیمه و هتاغ و خوم به خوم ده گوت:

- دهی، یه کهم رۆژ هه روا ده بی. ئیستا هه موو تپه گیشتن کهس له مال نیه. به یانی ئیدی دهرگا لیدان ری و تهلهفون ناکری، شه وکات منیش خهریکی نووسین ده بم.

سههرم خسته سههر سههرین دهنگی هات، به لام دهنگی زهنگ نیه چونکه گویتچکه م به ته واوی له زهنگه کانی دهرگا و تهلهفون و سهعات راهاتوره و دهیاننا سیته وه. مییک، مییک، مییک..

شتیکی له م نهزمه. جاریکی دیکه هیش ژووره کانی کۆشکم بشکنین. تووله سه گه که نه بی؟

دهرگای هه مامم کرده وه، تووله من بیینی بی دهنگ بو، خوی تپه له دایه سههر قاچه کاتم، تومهز برسیه. چم له مه تبهق دۆزیه وه له بهرده مییم دانا و چومه ناوی خه ف.

زهنگ وه ستاون به لام سهعات و سهگ ناوه ست و تهلهفونیش بهرده وام لیده دا. کات نیوهی

هه ره، له تووله سهگ دوور ده که مه وه دهست به ميبکه ميبک دهکا. بردمه ژووری نوستن، هه  
 پرنه بووه، ناچار له گه له خومدا خه واندم .

ئه مجاره نوڤه ی گورگه سه گه که ی باخچه بوو:

- هه و هه و هه و ..

خه ریکه شیت ده بم:

- ووس به هه ی سهگی کوری سهگ .. ووس به !

په نجه ره ده که مه وه له سهگ راده خوڤم، تووله سهگ دهست پی ده کا. هه پهی سهگ و زنگی  
 سهعات تیکه له بهیه کتری ده بن، که به یانیش خوڤ هه لات مریشک و که له شیر به باخچه وه ربوون  
 و کردیانه قرته قرت:

- جیبک جیبک جیبک ..

قه فهزی که ناریم کرده هه مام و ده رگام گاله دا .. ده ده قیقه یه که متر چاوم نه چو بووه خه  
 که دیسان زڤه ی هات. وه هوشم بیته وه بهر و ابوو. کوانی منداله کانم؟ قورباتان بم، هه رنه بی  
 که لیم راده خوڤین ووس ده بوون، به لام سهگ و مریشک و زهنگ کر ده کرینه وه؟

باشه به دوو کهس لهم کوشکه دا چون فریای ئه م هه موو زنگانه که وتوون؟

گوتم و اباشه برۆمه لای ئه م براده رم که چاکه ی له گه لدا کردووم ئه م ماله بی ده نگه ی داومه تی  
 و پیتی بلیم:

- کاکه من په شیمانم .. فرموو بوخوت یه کینک به کری بگره ناگای له ناژهل و بالنده بی .

سه ریکی کوو چه م دا ، تووشی کابرایه که هاتم، گو تی:

- به خیر هاتی، ئه م زستانه تو نو به تدار ی کوشکی؟

دلته نگ و بیزار بووم، بو شه وه ی کابرا له کول خوم بکه مه وه، گوتم:

- به لی.

- به چه ند؟

- چ به چه ند؟

گو تی:

- ناگادار به به هه رزان نو به تی لی مه گره. پار به پینج سه ده هزار لیره نو به تدار یکی گرت،  
 کابرا شه وه نده ی نه مابوو شیت بی. ئه م کوشکه به کوشکه زهنگ به ناویانگه .

خۆم گه یانده نووسینگه ی کابرای چاکه ی له گه لدا کردووم، زه لامی کیشی لا دانیشتبوو..

- کوۆشک نه جنوۆکهو، نه ئینسوۆکه ی تێدایه، زۆر بی دهنگ و کره خه ریکم به ته نیا ده ته قم.

گوته ی:

- ده مزانی، تو له شوینی بی دهنگ و کره ناتوانی ئیش بکه ی.. من ئه م نووسه رانه ده ناسم!

ئه گه ر شوینیکی بی دهنگمان ده سکه وی وا دهنووسم ، واده که م.. که شوینیشیان ده ست که وت،

ده لێن له بی دهنگیان بیزار بووین. ئه مانه وان هیچیان له باردا نیه .

نه بادا مقه ده ریکم له ده ست روویدا ، هاتمه ده ره وه گه رامه وه ماله که ی خۆم .. ئۆخه ی. به لام

هه نووکه یش زه نگم له میشکدا ده زرنگیته وه .